

Gazette officielle du Québec

Part 2 Laws and Regulations

Volume 132
29 November 2000
No. 48

Summary

Table of Contents
Coming into force of Acts
Regulations and other acts
Draft Regulations
Municipal Affairs
Index

Legal deposit — 1st Quarter 1968
Bibliothèque nationale du Québec
© Éditeur officiel du Québec, 2000

All rights reserved in all countries. No part of this publication may be translated, used or reproduced by any means, whether electronic or mechanical, including micro-reproduction, without the written authorization of the Québec Official Publisher.

Table of Contents

Page

Coming into force of Acts

1337-2000	Régie de l'énergie and other legislative provisions, An Act to amend the Act respecting the... — Coming into force of sections 68 and 69	5349
1340-2000	Owners and operators of heavy vehicles, An Act respecting... — Coming into force of certain provisions	5349
1341-2000	Highway Safety Code and other legislative provisions, An Act to amend the... — Coming into force of certain provisions	5350

Regulations and other acts

1332-2000	Professional Code — Inhalothérapeutes — Standards for diploma or training equivalence for the issuance of a permit by the Ordre	5351
1342-2000	Transportation of dangerous substances (Amend.)	5353
1343-2000	Standards for the securing of loads (Amend.)	5355
1344-2000	Société de l'assurance automobile du Québec — Delegation of powers (Amend.)	5356
1346-2000	Non-structural metalwork industry in the Montréal region (Amend.)	5357
	Industrial accidents and occupational disease, An Act respecting... — Table of gross annual income from suitable employments for 2001	5358
	Industrial accidents and occupational disease, An Act respecting... — Table of income replacement indemnities for 2001	5359
	Rules respecting Standardbred horse racing (Amend.)	5392

Draft Regulations

Forest royalties		5399
Road vehicle registration		5400

Municipal Affairs

1323-2000	Amalgamation of Municipalité de Saint-Ferdinand, Municipalité de Vianney and Village de Bernierville	5403
1324-2000	Amalgamation of Village de Papineauville and Paroisse de Sainte-Angélique	5407

Coming into force of Acts

Gouvernement du Québec

O.C. 1337-2000, 15 November 2000

An Act to amend the Act respecting the Régie de l'énergie and other legislative provisions (2000, c. 22) — Coming into force of sections 68 and 69

COMING INTO FORCE of sections 68 and 69 of the Act to amend the Act respecting the Régie de l'énergie and other legislative provisions

WHEREAS section 70 of the Act to amend the Act respecting the Régie de l'énergie and other legislative provisions (2000, c. 22) provides that the Act comes into force on 16 June 2000, except sections 45, paragraphs 1 and 2 of section 50 and sections 58, 59, 65, 68 and 69, which come into force on the date or dates to be fixed by the Government;

WHEREAS it is expedient to fix the date of coming into force of sections 68 and 69 of the Act;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of Natural Resources:

THAT 15 November 2000 be fixed as the date of coming into force of sections 68 and 69 of the Act to amend the Act respecting the Régie de l'énergie and other legislative provisions (2000, c. 22).

MICHEL NOËL DE TILLY,
Clerk of the Conseil exécutif

3948

Gouvernement du Québec

O.C. 1340-2000, 15 November 2000

An Act respecting owners and operators of heavy vehicles (1998, c. 40) — Coming into force of certain provisions

COMING INTO FORCE of certain provisions of the Act respecting owners and operators of heavy vehicles

WHEREAS the Act respecting owners and operators of heavy vehicles (1998, c. 40) was assented to on 20 June 1998;

WHEREAS under section 183 of the Act, its provisions come into force on the date or dates to be fixed by the Government;

WHEREAS by Order in Council 985-98 dated 21 July 1998, 21 July 1998 was fixed as the date of coming into force of the provisions of sections 1 to 4, 6 to 14, 19, 20, 22 to 46, 48, 49, 51, 54, paragraph 1 of section 55, paragraph 2 of section 55 as regards the definition of the term "tool vehicle", sections 58, 59, 62, 65, 66, 69, 71 to 76, 78, 79, 94, 117, 120 to 123, 125, 126, paragraph 1 of section 128, paragraphs 7, 8 and 12 of section 144, sections 146 to 148, paragraphs 1 and 2 of section 150 and sections 154 to 162, 171, 172, 174 to 182 of the Act;

WHEREAS by Order in Council 1481-98 dated 27 November 1998, 27 November 1998 was fixed as the date of coming into force of the provisions of paragraphs 9 and 10 of section 144 of the Act and 24 December 1998 was fixed as the date of coming into force of the provisions of sections 130, 131 and 132 of the Act;

WHEREAS by Order in Council 159-99 dated 24 February 1999, 24 February 1999 was fixed as the date of coming into force of the provisions of the first and third paragraphs of section 15, the first paragraph of section 16 and sections 17 and 18 of the Act;

WHEREAS by Order in Council 282-99 dated 24 March 1999, 1 April 1999 was fixed as the date of coming into force of the provisions of sections 5, 21, 50, paragraph 2 of section 55 as regards the definition of the term "heavy vehicle", sections 56, 57, 60, 61, 63, 67, 70, 77, 80, 82, 84 to 86, 88 to 93, 95, 96, 98, 103, 107, 108, paragraph 1, except as regards the deletion of sections 413 and 471, and paragraph 3 of section 109, sections 111, 114, paragraphs 2 and 3 of section 124, section 127, paragraph 2 of section 128, sections 129, 133 to 140, 149, 151, 163 to 170 and 173 of the Act, 29 April 1999 was fixed as the date of coming into force of the provisions of section 112 of the Act and 1 July 1999 was fixed as the date of coming into force of the provisions of the second paragraph of section 15, the second paragraph of section 16 and section 47 of the Act;

WHEREAS by Order in Council 620-99 dated 2 June 1999, 2 June 1999 was fixed as the date of coming into force of the provisions of section 83 and paragraphs 1 to 6, 11, 13 to 18, 20, 21 and 23 of section 144 of the Act and 1 July 1999 was fixed as the date of coming into force of the provisions of sections 52, 53, 64, 68, 81, 99 to 102,

104 to 106, paragraph 2 of section 109, sections 118, 119, paragraph 1 of section 124, sections 141 to 143, paragraphs 19, 22 and 24 of section 144, section 145, paragraph 3 of section 150 and sections 152 and 153 of the Act;

WHEREAS by Order in Council 1131-99 dated 29 September 1999, 1 November 1999 was fixed as the date of coming into force of the provisions of sections 115 and 116 of the Act;

WHEREAS it is expedient to fix 14 December 2000 as the date of coming into force of the provisions of paragraph 1 of section 109 as regards the striking out of section “471”, and sections 110 and 113;

IT IS ORDERED, therefore, upon the recommendation of the Minister of Transport:

THAT the provisions of paragraph 1 of section 109 as regards the striking out of section “471”, and sections 110 and 113 of the Act respecting owners and operators of heavy vehicles (1998, c. 40) come into force on 14 December 2000.

MICHEL NOËL DE TILLY,
Clerk of the Conseil exécutif

3949

Gouvernement du Québec

O.C. 1341-2000, 15 November 2000

An Act to amend the Highway Safety Code and other legislative provisions (1999, c. 66) — Coming into force of certain provisions

COMING INTO FORCE of certain provisions of the Act to amend the Highway Safety Code and other legislative provisions

WHEREAS the Act to amend the Highway Safety Code and other legislative provisions (1999, c. 66) was assented to on 13 December 1999;

WHEREAS under paragraph 2 of section 37 of the Act, sections 8 to 10, 12, 13, 15, 18, 20, 22 to 24, 26 and 29 to 31 come into force on the date or dates to be fixed by the Government;

WHEREAS by Order in Council 212-2000 dated 1 March 2000, 1 April 2000 was fixed as the date of coming into force of sections 8, 9, 12, 13, 22 to 24, 30 and 31 of the Act;

WHEREAS it is expedient to fix 14 December 2000 as the date of coming into force of the provisions of section 18, paragraph 1 of section 26 and section 29 of the Act;

IT IS ORDERED, therefore, upon the recommendation of the Minister of Transport:

THAT the provisions of section 18, paragraph 1 of section 26 and section 29 of the Act to amend the Highway Safety Code and other legislative provisions (1999, c. 66) come into force on 14 December 2000.

MICHEL NOËL DE TILLY,
Clerk of the Conseil exécutif

3950

Regulations and other acts

Gouvernement du Québec

O.C. 1332-2000, 15 November 2000

Professional Code
(R.S.Q., c. C-26)

Inhalothérapeutes — Standards for diploma or training equivalence for the issuance of a permit by the Ordre

Regulation respecting the standards for diploma or training equivalence for the issuance of a permit by the Ordre professionnel des inhalothérapeutes du Québec

WHEREAS under paragraph *c* of section 93 of the Professional Code (R.S.Q., c. C-26), the Bureau of a professional order must, by regulation, prescribe standards for equivalence of diplomas issued by educational establishments situated outside Québec, for the purposes of issuing a permit, and standards of equivalence of the training of a person who does not hold a diploma required for such purposes;

WHEREAS the Bureau of the Ordre professionnel des inhalothérapeutes du Québec adopted the Regulation respecting the standards for diploma or training equivalence for the issuance of a permit by the Ordre professionnel des inhalothérapeutes du Québec to replace the Regulation respecting the standards for equivalence of diplomas awarded by educational establishments outside Québec for the issue of a permit of the Ordre professionnel des inhalothérapeutes du Québec, approved by Order in Council 1145-93 dated 18 August 1993;

WHEREAS in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), the Regulation was published as a draft in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 8 March 2000 with a notice that it could be submitted to the Government for approval upon the expiry of 45 days following that publication;

WHEREAS in accordance with section 95 of the Professional Code, the Office des professions du Québec has made its recommendations;

WHEREAS it is expedient to approve the Regulation with amendments;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister responsible for the administration of legislation respecting the professions:

THAT the Regulation respecting the standards for diploma or training equivalence for the issuance of a permit by the Ordre professionnel des inhalothérapeutes du Québec, attached to this Order in Council, be approved.

MICHEL NOËL DE TILLY,
Clerk of the Conseil exécutif

Regulation respecting the standards for diploma or training equivalence for the issuance of a permit by the Ordre professionnel des inhalothérapeutes du Québec

Professional Code
(R.S.Q., c. C-26, s. 93, par. *c*)

DIVISION I GENERAL

1. The secretary of the Order shall forward a copy of this regulation to a candidate who wishes to obtain recognition of the equivalence of a diploma awarded by an educational establishment outside Quebec or the equivalence of training for the purpose of obtaining a permit from the Order.

2. In this regulation,

(1) “diploma equivalence” means recognition by the Bureau of the Ordre professionnel des inhalothérapeutes du Québec that a diploma awarded by an educational establishment outside Québec certifies that the candidate’s level of knowledge and skills is equivalent to that of the holder of a diploma recognized as giving access to a permit issued by the Order;

(2) “training equivalence” means recognition by the Bureau of the Ordre professionnel des inhalothérapeutes du Québec that a candidate’s training has permitted the candidate to attain a level of knowledge and skills equivalent to that of the holder of a diploma recognized as giving access to a permit issued by the Order.

DIVISION II

DIPLOMA EQUIVALENCE STANDARDS

3. A candidate who holds a diploma awarded by an educational establishment outside Québec is granted diploma equivalence if the diploma was obtained upon completion of college-level studies comprising at least 2,775 hours, or the equivalent, of learning activities, including 2,115 hours of training specific to this area of specialization and apportioned as follows:

(1) at least 240 hours in subjects dealing with human biology, human anatomy, chemistry, biochemistry, and physiology;

(2) at least 795 hours in subjects directly relating to professional training in respiratory therapy, comprising

(a) 244 hours in respiratory care, including instrumentation, pharmacology, pathology, and respiratory therapy;

(b) 271 hours in critical and emergency care, including instrumentation, mechanical ventilation, haemodynamics, gas exchange, pharmacology, and pathology;

(c) 90 hours in anaesthesia assistance, including instrumentation, pharmacology, and methodology and procedure related to anaesthesiology;

(d) 126 hours in diagnostic testing, including cardiology and pulmonary function;

(3) supervised clinical training sessions in respiratory therapy, including at least 250 hours in anaesthesia assistance.

The candidate must also have passed a program synthesis test at the end of the study program demonstrating the integration of knowledge acquired.

4. Notwithstanding section 3, where the diploma that is the subject of the application for equivalence was obtained more than 3 years prior to the application and the candidate has not practised or has ceased to practise

during this period, the equivalence shall be refused if the knowledge acquired by the candidate no longer corresponds, taking into account developments in the profession, to the knowledge that is imparted, at the time of the application, in a program of studies leading to a diploma recognized under government regulations as giving access to a permit.

However, equivalence shall be granted if the candidate’s relevant work experience and training acquired since the diploma was awarded have allowed the candidate to reach the required level of knowledge.

DIVISION III

TRAINING EQUIVALENCE STANDARDS

5. A candidate is granted training equivalence where the candidate demonstrates theoretical and practical knowledge and skills equivalent to those acquired by the holder of a diploma recognized under the first paragraph of section 184 of the Professional Code (R.S.Q., c. C-26).

6. Notwithstanding section 5, where the training that is the subject of the application for equivalence was completed more than 3 years before the application and the candidate has not practised or has ceased to practise during this period, the equivalence shall be refused if the knowledge and skills acquired by the candidate no longer correspond, taking into account developments in the profession, to the knowledge and skills that, at the time of the application, are accumulated following a program of studies leading to a diploma recognized by government regulation as giving access to a permit.

7. In assessing the training equivalence of a candidate, the Bureau of the Order shall take into account all the following factors:

(1) the nature and the number of years of the candidate’s experience;

(2) the fact that the candidate holds one or more diplomas;

(3) the nature and content of courses taken;

(4) completed supervised clinical training sessions in respiratory therapy;

(5) total number of years of schooling.

DIVISION IV
DIPLOMA OR TRAINING EQUIVALENCE
RECOGNITION PROCEDURE

8. A candidate who wishes to obtain the recognition of diploma or training equivalence must apply in writing and provide the secretary with the following supporting documents and information, together with the fees required under paragraph 8 of section 86.0.1 of the Professional Code (R.S.Q., c. C-26):

(1) academic record, including a description of courses taken, the number of credits or units and related hours, and results obtained;

(2) certified true copies of diplomas awarded;

(3) a document attesting to participation in and successful completion of all clinical training sessions in respiratory therapy;

(4) a document attesting to and describing relevant work experience in the field of respiratory therapy;

(5) if applicable, a document attesting to participation in continuing training or refresher activities in the field of respiratory therapy since graduation.

9. Documents in a language other than English or French submitted in support of an application must be accompanied by a translation into English or French that is certified by a sworn statement by the translator and attached to the original.

10. The person designated by the Bureau to apply this regulation shall examine applications for recognition of diploma or training equivalence and shall make the appropriate recommendations to the Bureau.

11. In deciding on a candidate's application for equivalence, the Bureau may, at its first meeting following receipt of a recommendation,

(1) recognize the candidate's diploma or training equivalence;

(2) recognize the candidate's training equivalence in part and inform the candidate that to obtain equivalence, one or more of the following conditions must be met;

(a) passing of an examination set by the Bureau;

(b) successful completion of a program of studies determined by the Bureau;

(c) successful completion of training sessions;

(3) refuse to recognize the candidate's diploma or training equivalence.

12. The Bureau shall inform the candidate, in writing, within 15 days following its decision concerning the equivalence.

13. A candidate who is informed of the Bureau's decision not to recognize the equivalence requested may apply to the Bureau for review, provided that the candidate applies to the secretary in writing within 30 days after the date on which decision is mailed.

The Bureau shall hear the candidate at the next regular meeting following the date of receipt of such application. It must summon the candidate by notice in writing sent by registered mail not less than 10 days before the date of the hearing.

The decision of the Bureau is final and must be sent to the candidate in writing within 30 days following the date of the hearing.

14. This regulation replaces the Regulation respecting the standards for equivalence of diplomas awarded by educational establishments outside Québec for the issue of a permit of the Corporation professionnelle des inhalothérapeutes du Québec, approved by Order in Council 1145-93 dated August 18, 1993.

15. This regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

3947

Gouvernement du Québec

O.C. 1342-2000, 15 November 2000

Highway Safety Code
 (R.S.Q., c. C-24.2)

Transportation of dangerous substances
— Amendments

Regulation to amend the Transportation of Dangerous Substances Regulation

Whereas under subparagraph 7 of the first paragraph of section 622 of the Highway Safety Code (R.S.Q.,

c. C-24.2) the Government may, by regulation, determine, among the provisions of a regulation under that section, those that are applicable to a person who offers a dangerous substance for transport, to an owner or operator of a heavy vehicle, to a carrier or to a driver of a vehicle that transports dangerous substances;

Whereas under subparagraph 8 of the first paragraph of section 622 of the Highway Safety Code the Government may, by regulation, determine, among the provisions of a regulation under that section, those the violation of which constitutes an offence and prescribe for each offence the minimum and maximum amounts to which the following persons are liable:

(a) the person who offers dangerous substances for transport, the owner or the operator of the heavy vehicle or the carrier of dangerous substances, each amount to be from \$175 to \$525, \$350 to \$1050 or \$700 to \$2100, according to the seriousness of the offence;

(b) the driver of the vehicle that transports dangerous substances, each amount to be from \$90 to \$270, \$175 to \$525 or \$350 to \$1 050, according to the seriousness of the offence;

WHEREAS, under section 178 of the Act respecting owners and operators of heavy vehicles (R.S.Q., c. P-30.3), the first regulations made under the new provisions of the Highway Safety Code enacted by that Act are not subject to the publication requirement in section 8 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1);

WHEREAS it is expedient to make the Regulation to amend the Transportation of Dangerous Substances Regulation, attached to this Order in Council;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of Transport:

THAT the Regulation to amend the Transportation of Dangerous Substances Regulation, attached to this Order in Council, be made.

MICHEL NOËL DE TILLY,
Clerk of the Conseil exécutif

Regulation to amend the Transportation of Dangerous Substances Regulation*

Highway Safety Code
(R.S.Q., c. C-24.2, s. 622, 1st par., subpars. 7 and 8)

1. Section 2 of the Transportation of Dangerous Substances Regulation is amended by adding the following definition in the first paragraph:

““consignor” means a person who offers dangerous substances for transport;”.

2. The following is substituted for sections 10.2 to 10.5:

“**10.2** Section 4 of this Regulation, to the extent that it makes sections 2.33 and 2.35 of the Transportation of Dangerous Goods Regulations applicable, also applies to a consignor.

10.3 The first paragraph of section 6 and sections 7 and 8 of this Regulation also apply to a consignor.

10.4 Section 9 of this Regulation, to the extent that it makes sections 7.1 to 7.8, 7.16 to 7.19, 7.21 to 7.32.1, 7.32.3 to 7.33.1, 7.33.3 to 7.39 and 7.40 to 7.46 of the Transportation of Dangerous Goods Regulations applicable, also applies to a consignor.

10.5 Section 10 of this Regulation, to the extent that it makes paragraph 9.13(1)(g) of the Transportation of Dangerous Goods Regulations applicable, also applies to a consignor.”.

3. Reference to section “519.13” is substituted for the reference to section “413” in section 12.

4. Section 12.1 is amended

(1) by inserting “7.20,” after “7.1,”; and

(2) by substituting “\$175 to \$525” for “200\$ to 300\$”.

5. The amounts “\$350 to \$1050” are substituted for “300\$ to 600\$” in section 12.2.

* The Transportation of Dangerous Substances Regulation, made by Order in Council 674-88 dated 4 May 1988 (1988, G.O. 2, 2082), was last amended by the Regulation made by Order in Council 541-97 dated 23 April 1997 (1997, G.O. 2, 1857). For previous amendments, refer to the *Tableau des modifications et Index sommaire*, Éditeur officiel du Québec, 2000, updated to 1 February 2000.

6. Section 12.3 is amended

(1) by substituting “7.21 to 7.32.1, 7.32.3 to 7.33.1, 7.33.3 to 7.39, 7.40 to 7.46” for “7.21, 7.34 to 7.39”; and

(2) by substituting “\$700 to \$2100” for “600 \$ to 6 000 \$”.

7. The amounts “\$350 to \$1 050” are substituted for “600 \$ to 6 000 \$” in section 12.4.

8. This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

3951

Gouvernement du Québec

O.C. 1343-2000, 15 November 2000

Highway Safety Code
(R.S.Q., c. C-24.2; 1999, c. 66)

Standards for the securing of loads
— Amendments

Regulation to amend the Regulation respecting standards for the securing of loads

WHEREAS under paragraph 23 of section 621 of the Highway Safety Code (R.S.Q., c. C-24.2), amended by paragraph 1 of section 26 of the Act to amend the Highway Safety Code and other legislative provisions (1999, c. 66), the Government may by regulation establish norms for the securing of loads and determine, among the provisions of the regulation, those the violation of which constitutes an offence and indicate, for each offence, the minimum and maximum amounts to which the offender is liable, according to the seriousness of the offence, namely \$90 to \$270, \$175 to \$525 or \$350 to \$1,050 for a driver, owner or lessee or \$175 to \$525, \$350 to \$1,050 or \$700 to \$2,100 for an operator to whom Title VIII.1 applies;

WHEREAS under section 178 of the Act respecting owners and operators of heavy vehicles (R.S.Q., c. P-30.3), the first regulations made under the new provisions of the Highway Safety Code enacted by that Act are not subject to the publication requirement in section 8 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1);

WHEREAS it is expedient to make the Regulation to amend the Regulation respecting standards for the securing of loads, attached to this Order in Council;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of Transport:

THAT the Regulation respecting standards for the securing of loads, attached to this Order in Council, be made.

MICHEL NOËL DE TILLY,
Clerk of the Conseil exécutif

Regulation to amend the Regulation respecting standards for the securing of loads*

Highway Safety Code
(R.S.Q., c. C-24.2, s. 621, par. 23; 1999, c. 66, s. 26, par. 1)

1. The Regulation respecting standards for the securing of loads is amended by inserting the following Division and sections after section 19:

“DIVISION 4.1
PENAL PROVISIONS

19.1 A driver that commits an offence is liable to a fine ranging:

(1) from \$175 to \$525, where he contravenes section 5 or 11;

(2) from \$350 to \$1,050, where he contravenes any of sections 4, 6 to 10 or 12 to 19.

19.2 An owner or operator that commits an offence is liable to a fine ranging:

(1) from \$350 to \$1,050, where he contravenes section 5 or 11;

(2) from \$700 to \$2,100, where he contravenes any of sections 4, 6 to 10 or 12 to 19.”.

2. This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle de Québec*.

3952

* The Regulation respecting standards for the securing of loads, made by Order in Council 284-86 dated 12 March 1986 (1986, G.O. 2, 333), has not been amended since it was made.

Gouvernement du Québec

O.C. 1344-2000, 15 November 2000

An Act respecting the Société de l'assurance automobile du Québec
(R.S.Q., c. S-11.011)

Société de l'assurance automobile du Québec — Delegation of powers — Amendments

Regulation to amend the Regulation respecting the delegation of powers of the Société de l'assurance automobile du Québec

WHEREAS under the second paragraph of section 15 of the Act respecting the Société de l'assurance automobile du Québec (R.S.Q., c. S-11.011), no deed, document or writing binds the Société or may be attributed to the Société unless it is signed by the chairman, one of the vice-chairmen or a member of the personnel of the Société and, in the last case, only to the extent determined by regulation;

WHEREAS under section 17.1 of that Act, the Société, by by-law, may delegate to the general manager, to a member of its personnel or to the holder of an office which is designated therein the powers vested in the Société by that Act, the Automobile Insurance Act (R.S.Q., c. A-25) or the Highway Safety Code (R.S.Q., c. C-24.2);

WHEREAS by Order in Council 954-93 dated 30 June 1993, the Government approved the Regulation respecting the delegation of powers of the Société de l'assurance automobile du Québec;

WHEREAS it is expedient to amend that Regulation in order to allow the vice-president of highway transport enforcement to exercise the powers related to his duties;

WHEREAS at the sitting of its board of directors held on 24 October 2000, the Société adopted the Regulation to amend the Regulation respecting the delegation of powers of the Société de l'assurance automobile du Québec;

WHEREAS it is expedient to approve the Regulation;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of Transport:

THAT the Regulation to amend the Regulation respecting the delegation of powers of the Société de l'assurance automobile du Québec, attached to this Order in Council, be approved.

MICHEL NOËL DE TILLY,
Clerk of the Conseil exécutif

Regulation to amend the Regulation respecting the delegation of powers of the Société de l'assurance automobile du Québec*

An Act respecting the Société de l'assurance automobile du Québec
(R.S.Q., c. S-11.011, ss. 15 and 17.1)

1. Section 2 of the Regulation respecting the delegation of powers of the Société de l'assurance automobile du Québec is amended by adding the following to the second paragraph: "However, In the event that the vice-president of highway transport enforcement is unable to act, the powers vested in the vice-president by this regulation may only be delegated to the director of a unit under his authority."

2. Section 17 of the Regulation is amended by striking out the fourth paragraph.

3. The following is substituted for section 29:

"The vice-president of highway transport enforcement may exercise the authority vested by sections 519.67, 519.69, 520, 543.10, 543.11, 543.13 and 546.1 of the Code. He may delegate in whole or in part the powers vested by sections 520 and 546.1 of the Code to area directors.

Mechanical inspection officers, Société-approved inspection facility auditors and highway carrier enforcement officers may exercise the authority vested by section 520 of the Code to conduct the mechanical inspection of vehicles and to issue mechanical inspection certificates and compliance stickers."

* The latest amendment to the Regulation respecting the delegation of powers of the Société de l'assurance automobile du Québec, approved by Order in Council 954-93 dated 30 June 1993 (1993, G.O. 2, 3697), was made by the regulation approved by O.C. 524-99 dated 5 May 1999 (1999, G.O. 2, 1276). For prior amendments, see the *Tableau des modifications et Index sommaire*, Éditeur officiel du Québec, 2000, updated to 1 February 2000.

4. Section 33 is amended by inserting “the vice-president of highway transport enforcement” after the words “of regional operations” in the first paragraph.

5. Section 35 is amended by inserting “the vice-president of highway transport enforcement” after the words “of regional operations” in the first paragraph.

6. Section 40 is amended by substituting “of highway transport enforcement” for the words “of regional operations” in the first and second paragraphs.

7. Section 41 is amended:

(1) by substituting “of highway transport enforcement” for the words “of regional operations” in the first paragraph;

(2) by inserting “highway carrier enforcement officers” after the words “mechanical inspection officers” in the first paragraph;

(3) by substituting “524 and 526” for “524, 526 and 577” in the first paragraph.

8. Section 42 is amended:

(1) by substituting “of highway transport enforcement” for the words “of regional operations” in the first paragraph;

(2) by substituting the following for the third paragraph:

“Mechanical inspection officers and Société-approved inspection facility auditors may exercise the authority vested by section 523 of the Code. Mechanical inspection officers, Société-approved inspection facility auditors and highway carrier enforcement officers may exercise the authority vested by sections 527, 529, 531, 532 and 534 of the Code.”.

9. Section 43 is amended by substituting “of highway transport enforcement” for the words “of regional operations”.

10. The following is substituted for section 43.1:

“The vice-president of highway transport enforcement, mechanical inspection officers and Société-approved inspection facility auditors may exercise the authority vested by section 546.5 of the Code.”.

11. Section 44 is amended by inserting “the vice-president of highway transport enforcement” after the words “of regional operations” in the first paragraph;

12. Section 46 is amended:

(1) by inserting “the vice-president of highway transport enforcement” after the words “Highway Safety Code” in the first paragraph;

(2) by adding the following paragraph at the end:

“The vice-president of highway transport enforcement may delegate the authority vested by the first paragraph to mechanical inspection officers, Société-approved inspection facility auditors and highway carrier enforcement.”.

13. Section 52 is amended by substituting “of highway transport enforcement and area directors” for the words “of regional operations and regional directors”.

14. This regulation comes into force on the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

3953

Gouvernement du Québec

O.C. 1346-2000, 15 November 2000

An Act respecting collective agreement decrees
(R.S.Q., c. D-2)

Non-structural metalwork industry – Montréal — Amendment

CONCERNING the Decree to amend the Decree respecting the non-structural metalwork industry in the Montréal region

WHEREAS the Government made the Decree respecting the non-structural metalwork industry in the Montréal region (R.R.Q., 1981, c. D-2, r. 35);

WHEREAS the Fédération de la métallurgie inc. (CSN) has petitioned the Minister of State for Labour and Employment and Minister of Labour to make an amendment to that decree;

WHEREAS under section 10 of the Act respecting collective agreement decrees (R.S.Q., c. D-2), the decree may order that certain persons or associations be treated as contracting parties;

WHEREAS under sections 10 and 11 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1) and sections 5 and 6.1 of the Act respecting collective agreement decrees, the draft of the amendment decree attached hereto was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 24 May 2000 and, on that same date, in a French language newspaper and an English language newspaper, with a notice that it could be made by the Government on the expiry of the 45-day period following that publication;

WHEREAS it is expedient to make that draft decree without amendment;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of State for Labour and Employment and Minister of Labour:

THAT the Decree amending the Decree respecting the non-structural metalwork industry in the Montréal region, attached hereto, be made.

MICHEL NOËL DE TILLY,
Clerk of the Conseil exécutif

Decree amending the Decree respecting the non-structural metalwork industry in the Montréal region*

An Act respecting collective agreement decrees (R.S.Q., c. D-2, s. 6.1)

1. The first “Whereas” of the Decree respecting the non-structural metalwork industry in the Montréal region is amended by adding, after the name “The United Steelworkers of America, Local 7625”, the following name: “Fédération de la métallurgie inc. (CSN)”.

2. This Decree comes into force on the day of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

3954

* The Decree respecting the non-structural metalwork industry in the Montréal region (R.R.Q., 1981, c. D-2, r. 35) was last amended by the regulation made by Order in Council No. 494-99 dated 28 April 1999 (1999, *G.O.* 2, 1163). For previous amendments, please refer to the *Tableau des modifications et Index sommaire*, Éditeur officiel du Québec, 2000, updated to 1 February 2000.

Notice

An Act respecting industrial accidents and occupational diseases (R.S.Q., c. A-3.001)

Table of gross annual income from suitable employments for 2001

Notice is hereby given that the Commission de la santé et de la sécurité du travail adopted the final text of the “Regulation respecting the table of gross annual income from suitable employments for 2001”, the text of which appears below.

This Regulation was prepublished in accordance with the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1) on page 4593 of the *Gazette officielle du Québec* of 27 September 2000 with a notice that, upon the expiry of 45 days following that publication, the Commission de la santé et de la sécurité du travail could adopt the final text.

Pursuant to section 50 of the Act respecting industrial accidents and occupational diseases, the “Regulation respecting the table of gross annual income from suitable employments for 2001” has effect from 1 January 2001.

TREFFLÉ LACOMBE,
*Chairman of the Board and
Chief Executive Officer
of the Commission de la santé
et de la sécurité du travail*

Regulation respecting the table of gross annual income from suitable employments for 2001

An Act respecting industrial accidents and occupational diseases (R.S.Q., c. A-3.001, s. 50)

1. The table of gross annual income from suitable employments for the year 2001 is as follows:

Bracket		Lower limit		Higher limit
1.	from	\$14,391	to less than	\$15,000
2.	“	\$15,000	“	\$17,000
3.	“	\$17,000	“	\$20,000
4.	“	\$20,000	“	\$23,000
5.	“	\$23,000	“	\$26,000

Bracket		Lower limit		Higher limit
6.	“	\$26,000	“	\$29,000
7.	“	\$29,000	“	\$32,000
8.	“	\$32,000	“	\$35,000
9.	“	\$35,000	“	\$38,000
10.	“	\$38,000	“	\$41,000
11.	“	\$41,000	“	\$44,000
12.	“	\$44,000	“	\$47,000
13.	“	\$47,000	“	\$50,000
14.	“	\$50,000	“	\$51,500
15.	“	\$51,500	or more	

2. This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

3955

Notice

An Act respecting industrial accidents and occupational diseases
(R.S.Q., c. A-3.001)

Table of income replacement indemnities for 2001

Notice is hereby given that the Commission de la santé et de la sécurité du travail adopted the final text of the « Regulation respecting the table of income replacement indemnities for 2001 », the text of which appears below.

This Regulation was prepublished in accordance with the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1) on page 4594 of the *Gazette officielle du Québec* of 27 September 2000 with a Notice that, upon the expiry of 45 days following that publication, the Commission de la santé et de la sécurité du travail could adopt the final text.

Pursuant to section 63 of the Act respecting industrial accidents and occupational diseases, the « Regulation respecting the table of income replacement indemnities for 2001 » has effect from 1 January 2001.

TREFFLÉ LACOMBE,
*Chairman of the Board and
Chief Executive Officer
of the Commission de la santé
et de la sécurité du travail*

Regulation respecting the table of income replacement indemnities for 2001

An Act respecting industrial accidents and occupational diseases
(R.S.Q., c. A-3.001, s. 63)

1. For the purposes of establishing the income replacement indemnity payable from the fifteenth day, the gross income of the worker is taken into consideration up to the maximum yearly insurable earnings of \$51,500 for the year 2001.

2. For the purposes of computing the weighted net income, the family situations shall be determined as follows:

(1) Worker with dependent spouse:

- (a) Worker with spouse;
- (b) Worker with spouse and 1 dependent;
- (c) Worker with spouse and 2 dependents;
- (d) Worker with spouse and 3 dependents;
- (e) Worker with spouse and 4 dependents or more.

(2) Worker with non-dependent spouse:

- (a) Worker without dependent;
- (b) Worker with 1 dependent;
- (c) Worker with 2 dependents;
- (d) Worker with 3 dependents;
- (e) Worker with 4 dependents or more.

(3) Single or single-parent family:

- (a) Worker without dependent;
- (b) Worker with 1 dependent;
- (c) Worker with 2 dependents;
- (d) Worker with 3 dependents;
- (e) Worker with 4 dependents or more.

3. This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

Annual gross Income	Income replacement indemnities (90 % of weighted net income for 2001) Single or single-parent family				
	Number of dependents				
	0	1	2	3	4 or more
100	87.98	87.98	87.98	87.98	87.98
200	175.95	175.95	175.95	175.95	175.95
300	263.93	263.93	263.93	263.93	263.93
400	351.90	351.90	351.90	351.90	351.90
500	439.88	439.88	439.88	439.88	439.88
600	527.85	527.85	527.85	527.85	527.85
700	615.83	615.83	615.83	615.83	615.83
800	703.80	703.80	703.80	703.80	703.80
900	791.78	791.78	791.78	791.78	791.78
1,000	879.75	879.75	879.75	879.75	879.75
1,100	967.73	967.73	967.73	967.73	967.73
1,200	1,055.70	1,055.70	1,055.70	1,055.70	1,055.70
1,300	1,143.68	1,143.68	1,143.68	1,143.68	1,143.68
1,400	1,231.65	1,231.65	1,231.65	1,231.65	1,231.65
1,500	1,319.63	1,319.63	1,319.63	1,319.63	1,319.63
1,600	1,407.60	1,407.60	1,407.60	1,407.60	1,407.60
1,700	1,495.58	1,495.58	1,495.58	1,495.58	1,495.58
1,800	1,583.55	1,583.55	1,583.55	1,583.55	1,583.55
1,900	1,671.53	1,671.53	1,671.53	1,671.53	1,671.53
2,000	1,759.50	1,759.50	1,759.50	1,759.50	1,759.50
2,100	1,847.48	1,847.48	1,847.48	1,847.48	1,847.48
2,200	1,935.45	1,935.45	1,935.45	1,935.45	1,935.45
2,300	2,023.43	2,023.43	2,023.43	2,023.43	2,023.43
2,400	2,111.40	2,111.40	2,111.40	2,111.40	2,111.40
2,500	2,199.38	2,199.38	2,199.38	2,199.38	2,199.38
2,600	2,287.35	2,287.35	2,287.35	2,287.35	2,287.35
2,700	2,375.33	2,375.33	2,375.33	2,375.33	2,375.33
2,800	2,463.30	2,463.30	2,463.30	2,463.30	2,463.30
2,900	2,551.28	2,551.28	2,551.28	2,551.28	2,551.28
3,000	2,639.25	2,639.25	2,639.25	2,639.25	2,639.25
3,100	2,727.23	2,727.23	2,727.23	2,727.23	2,727.23
3,200	2,815.20	2,815.20	2,815.20	2,815.20	2,815.20
3,300	2,903.18	2,903.18	2,903.18	2,903.18	2,903.18
3,400	2,991.15	2,991.15	2,991.15	2,991.15	2,991.15
3,500	3,079.13	3,079.13	3,079.13	3,079.13	3,079.13
3,600	3,163.23	3,163.23	3,163.23	3,163.23	3,163.23
3,700	3,247.34	3,247.34	3,247.34	3,247.34	3,247.34
3,800	3,331.44	3,331.44	3,331.44	3,331.44	3,331.44
3,900	3,415.55	3,415.55	3,415.55	3,415.55	3,415.55
4,000	3,499.65	3,499.65	3,499.65	3,499.65	3,499.65
4,100	3,583.76	3,583.76	3,583.76	3,583.76	3,583.76
4,200	3,667.86	3,667.86	3,667.86	3,667.86	3,667.86
4,300	3,751.97	3,751.97	3,751.97	3,751.97	3,751.97
4,400	3,836.07	3,836.07	3,836.07	3,836.07	3,836.07
4,500	3,920.18	3,920.18	3,920.18	3,920.18	3,920.18
4,600	4,004.28	4,004.28	4,004.28	4,004.28	4,004.28
4,700	4,088.39	4,088.39	4,088.39	4,088.39	4,088.39
4,800	4,172.49	4,172.49	4,172.49	4,172.49	4,172.49
4,900	4,256.60	4,256.60	4,256.60	4,256.60	4,256.60

Annual gross Income	Income replacement indemnities (90 % of weighted net income for 2001) Single or single-parent family				
	Number of dependents				
	0	1	2	3	4 or more
5,000	4,340.70	4,340.70	4,340.70	4,340.70	4,340.70
5,100	4,424.81	4,424.81	4,424.81	4,424.81	4,424.81
5,200	4,508.91	4,508.91	4,508.91	4,508.91	4,508.91
5,300	4,593.02	4,593.02	4,593.02	4,593.02	4,593.02
5,400	4,677.12	4,677.12	4,677.12	4,677.12	4,677.12
5,500	4,761.23	4,761.23	4,761.23	4,761.23	4,761.23
5,600	4,845.33	4,845.33	4,845.33	4,845.33	4,845.33
5,700	4,929.44	4,929.44	4,929.44	4,929.44	4,929.44
5,800	5,013.54	5,013.54	5,013.54	5,013.54	5,013.54
5,900	5,097.65	5,097.65	5,097.65	5,097.65	5,097.65
6,000	5,181.75	5,181.75	5,181.75	5,181.75	5,181.75
6,100	5,265.86	5,265.86	5,265.86	5,265.86	5,265.86
6,200	5,349.96	5,349.96	5,349.96	5,349.96	5,349.96
6,300	5,434.07	5,434.07	5,434.07	5,434.07	5,434.07
6,400	5,518.17	5,518.17	5,518.17	5,518.17	5,518.17
6,500	5,602.28	5,602.28	5,602.28	5,602.28	5,602.28
6,600	5,686.38	5,686.38	5,686.38	5,686.38	5,686.38
6,700	5,770.49	5,770.49	5,770.49	5,770.49	5,770.49
6,800	5,854.59	5,854.59	5,854.59	5,854.59	5,854.59
6,900	5,938.70	5,938.70	5,938.70	5,938.70	5,938.70
7,000	6,022.80	6,022.80	6,022.80	6,022.80	6,022.80
7,100	6,106.91	6,106.91	6,106.91	6,106.91	6,106.91
7,200	6,191.01	6,191.01	6,191.01	6,191.01	6,191.01
7,300	6,275.12	6,275.12	6,275.12	6,275.12	6,275.12
7,400	6,359.22	6,359.22	6,359.22	6,359.22	6,359.22
7,500	6,443.33	6,443.33	6,443.33	6,443.33	6,443.33
7,600	6,527.43	6,527.43	6,527.43	6,527.43	6,527.43
7,700	6,611.54	6,611.54	6,611.54	6,611.54	6,611.54
7,800	6,695.64	6,695.64	6,695.64	6,695.64	6,695.64
7,900	6,779.75	6,779.75	6,779.75	6,779.75	6,779.75
8,000	6,838.06	6,863.85	6,863.85	6,863.85	6,863.85
8,100	6,910.93	6,947.96	6,947.96	6,947.96	6,947.96
8,200	6,983.80	7,032.06	7,032.06	7,032.06	7,032.06
8,300	7,056.66	7,116.17	7,116.17	7,116.17	7,116.17
8,400	7,129.53	7,200.27	7,200.27	7,200.27	7,200.27
8,500	7,202.40	7,284.38	7,284.38	7,284.38	7,284.38
8,600	7,275.27	7,368.48	7,368.48	7,368.48	7,368.48
8,700	7,348.14	7,452.59	7,452.59	7,452.59	7,452.59
8,800	7,421.01	7,536.69	7,536.69	7,536.69	7,536.69
8,900	7,493.88	7,620.80	7,620.80	7,620.80	7,620.80
9,000	7,566.74	7,704.90	7,704.90	7,704.90	7,704.90
9,100	7,639.61	7,789.01	7,789.01	7,789.01	7,789.01
9,200	7,712.48	7,873.11	7,873.11	7,873.11	7,873.11
9,300	7,785.35	7,957.22	7,957.22	7,957.22	7,957.22
9,400	7,858.22	8,041.32	8,041.32	8,041.32	8,041.32
9,500	7,931.09	8,125.43	8,125.43	8,125.43	8,125.43
9,600	8,003.96	8,209.53	8,209.53	8,209.53	8,209.53
9,700	8,076.82	8,293.64	8,293.64	8,293.64	8,293.64
9,800	8,149.69	8,377.74	8,377.74	8,377.74	8,377.74

Annual gross Income	Income replacement indemnities (90 % of weighted net income for 2001) Single or single-parent family				
	Number of dependents				
	0	1	2	3	4 or more
9,900	8,222.56	8,461.85	8,461.85	8,461.85	8,461.85
10,000	8,295.43	8,545.95	8,545.95	8,545.95	8,545.95
10,100	8,368.30	8,630.06	8,630.06	8,630.06	8,630.06
10,200	8,441.17	8,714.16	8,714.16	8,714.16	8,714.16
10,300	8,514.04	8,798.27	8,798.27	8,798.27	8,798.27
10,400	8,586.90	8,882.37	8,882.37	8,882.37	8,882.37
10,500	8,659.77	8,966.48	8,966.48	8,966.48	8,966.48
10,600	8,732.64	9,050.58	9,050.58	9,050.58	9,050.58
10,700	8,805.51	9,134.69	9,134.69	9,134.69	9,134.69
10,800	8,878.38	9,218.79	9,218.79	9,218.79	9,218.79
10,900	8,951.25	9,302.90	9,302.90	9,302.90	9,302.90
11,000	9,024.12	9,387.00	9,387.00	9,387.00	9,387.00
11,100	9,096.98	9,471.11	9,471.11	9,471.11	9,471.11
11,200	9,169.85	9,555.21	9,555.21	9,555.21	9,555.21
11,300	9,242.72	9,639.32	9,639.32	9,639.32	9,639.32
11,400	9,315.59	9,723.42	9,723.42	9,723.42	9,723.42
11,500	9,378.22	9,807.53	9,807.53	9,807.53	9,807.53
11,600	9,434.89	9,891.63	9,891.63	9,891.63	9,891.63
11,700	9,491.56	9,975.74	9,975.74	9,975.74	9,975.74
11,800	9,548.23	10,059.84	10,059.84	10,059.84	10,059.84
11,900	9,604.90	10,143.95	10,143.95	10,143.95	10,143.95
12,000	9,661.56	10,228.05	10,228.05	10,228.05	10,228.05
12,100	9,718.23	10,312.16	10,312.16	10,312.16	10,312.16
12,200	9,774.90	10,396.26	10,396.26	10,396.26	10,396.26
12,300	9,831.57	10,480.37	10,480.37	10,480.37	10,480.37
12,400	9,888.24	10,564.47	10,564.47	10,564.47	10,564.47
12,500	9,944.91	10,648.58	10,648.58	10,648.58	10,648.58
12,600	10,001.58	10,732.68	10,732.68	10,732.68	10,732.68
12,700	10,058.24	10,816.79	10,816.79	10,816.79	10,816.79
12,800	10,114.91	10,900.89	10,900.89	10,900.89	10,900.89
12,900	10,171.58	10,985.00	10,985.00	10,985.00	10,985.00
13,000	10,228.25	11,069.10	11,069.10	11,069.10	11,069.10
13,100	10,284.92	11,153.21	11,153.21	11,153.21	11,153.21
13,200	10,341.59	11,237.31	11,237.31	11,237.31	11,237.31
13,300	10,398.26	11,321.42	11,321.42	11,321.42	11,321.42
13,400	10,454.92	11,405.52	11,405.52	11,405.52	11,405.52
13,500	10,511.59	11,489.63	11,489.63	11,489.63	11,489.63
13,600	10,568.26	11,573.73	11,573.73	11,573.73	11,573.73
13,700	10,624.93	11,657.84	11,657.84	11,657.84	11,657.84
13,800	10,681.60	11,741.94	11,741.94	11,741.94	11,741.94
13,900	10,738.27	11,826.05	11,826.05	11,826.05	11,826.05
14,000	10,794.94	11,910.15	11,910.15	11,910.15	11,910.15
14,100	10,851.60	11,994.26	11,994.26	11,994.26	11,994.26
14,200	10,908.27	12,078.36	12,078.36	12,078.36	12,078.36
14,300	10,964.94	12,162.47	12,162.47	12,162.47	12,162.47
14,400	11,021.61	12,246.57	12,246.57	12,246.57	12,246.57
14,500	11,078.28	12,330.68	12,330.68	12,330.68	12,330.68
14,600	11,134.95	12,404.17	12,404.17	12,404.17	12,404.17
14,700	11,191.62	12,477.04	12,477.04	12,477.04	12,477.04
14,800	11,248.28	12,549.91	12,549.91	12,549.91	12,549.91

**Annual gross
Income**
**Income replacement indemnities
(90 % of weighted net income for 2001)
Single or single-parent family**

	Number of dependents				
	0	1	2	3	4 or more
14,900	11,304.95	12,622.78	12,622.78	12,622.78	12,622.78
15,000	11,361.62	12,695.65	12,695.65	12,695.65	12,695.65
15,100	11,418.29	12,768.52	12,768.52	12,768.52	12,768.52
15,200	11,474.96	12,841.39	12,841.39	12,841.39	12,841.39
15,300	11,531.63	12,914.25	12,914.25	12,914.25	12,914.25
15,400	11,588.30	12,987.12	12,987.12	12,987.12	12,987.12
15,500	11,644.96	13,059.99	13,059.99	13,059.99	13,059.99
15,600	11,701.63	13,132.86	13,132.86	13,132.86	13,132.86
15,700	11,758.30	13,205.73	13,205.73	13,205.73	13,205.73
15,800	11,814.97	13,278.60	13,278.60	13,278.60	13,278.60
15,900	11,871.64	13,351.47	13,351.47	13,351.47	13,351.47
16,000	11,928.31	13,424.33	13,424.33	13,424.33	13,424.33
16,100	11,984.98	13,497.20	13,497.20	13,497.20	13,497.20
16,200	12,041.64	13,570.07	13,570.07	13,570.07	13,570.07
16,300	12,098.31	13,642.94	13,642.94	13,642.94	13,642.94
16,400	12,154.98	13,715.81	13,715.81	13,715.81	13,715.81
16,500	12,211.65	13,788.68	13,788.68	13,788.68	13,788.68
16,600	12,268.32	13,861.55	13,861.55	13,861.55	13,861.55
16,700	12,324.99	13,934.41	13,934.41	13,934.41	13,934.41
16,800	12,381.66	14,007.28	14,007.28	14,007.28	14,007.28
16,900	12,438.32	14,080.15	14,080.15	14,080.15	14,080.15
17,000	12,494.99	14,153.02	14,153.02	14,153.02	14,153.02
17,100	12,551.66	14,225.89	14,225.89	14,225.89	14,225.89
17,200	12,608.33	14,298.76	14,298.76	14,298.76	14,298.76
17,300	12,665.00	14,371.63	14,371.63	14,371.63	14,371.63
17,400	12,721.67	14,444.49	14,444.49	14,444.49	14,444.49
17,500	12,778.34	14,517.36	14,517.36	14,517.36	14,517.36
17,600	12,835.00	14,590.23	14,590.23	14,590.23	14,590.23
17,700	12,891.67	14,663.10	14,663.10	14,663.10	14,663.10
17,800	12,948.34	14,735.97	14,735.97	14,735.97	14,735.97
17,900	13,005.01	14,808.84	14,808.84	14,808.84	14,808.84
18,000	13,061.68	14,881.71	14,881.71	14,881.71	14,881.71
18,100	13,118.35	14,954.57	14,954.57	14,954.57	14,954.57
18,200	13,175.02	15,027.44	15,027.44	15,027.44	15,027.44
18,300	13,231.68	15,100.31	15,100.31	15,100.31	15,100.31
18,400	13,288.35	15,173.18	15,173.18	15,173.18	15,173.18
18,500	13,345.02	15,246.05	15,246.05	15,246.05	15,246.05
18,600	13,401.69	15,318.92	15,318.92	15,318.92	15,318.92
18,700	13,458.36	15,391.79	15,391.79	15,391.79	15,391.79
18,800	13,515.03	15,464.65	15,464.65	15,464.65	15,464.65
18,900	13,571.70	15,537.52	15,537.52	15,537.52	15,537.52
19,000	13,628.36	15,610.39	15,610.39	15,610.39	15,610.39
19,100	13,685.03	15,683.26	15,683.26	15,683.26	15,683.26
19,200	13,741.70	15,756.13	15,756.13	15,756.13	15,756.13
19,300	13,798.37	15,829.00	15,829.00	15,829.00	15,829.00
19,400	13,855.04	15,901.87	15,901.87	15,901.87	15,901.87
19,500	13,911.71	15,974.73	15,974.73	15,974.73	15,974.73
19,600	13,968.38	16,047.60	16,047.60	16,047.60	16,047.60
19,700	14,025.04	16,120.47	16,120.47	16,120.47	16,120.47

Annual gross Income	Income replacement indemnities (90 % of weighted net income for 2001) Single or single-parent family				
	Number of dependents				
	0	1	2	3	4 or more
19,800	14,081.71	16,193.34	16,193.34	16,193.34	16,193.34
19,900	14,138.38	16,266.21	16,266.21	16,266.21	16,266.21
20,000	14,195.05	16,339.08	16,339.08	16,339.08	16,339.08
20,100	14,251.72	16,411.95	16,411.95	16,411.95	16,411.95
20,200	14,308.39	16,484.81	16,484.81	16,484.81	16,484.81
20,300	14,365.06	16,557.68	16,557.68	16,557.68	16,557.68
20,400	14,421.72	16,630.55	16,630.55	16,630.55	16,630.55
20,500	14,478.39	16,703.42	16,703.42	16,703.42	16,703.42
20,600	14,535.06	16,776.29	16,776.29	16,776.29	16,776.29
20,700	14,591.73	16,849.16	16,849.16	16,849.16	16,849.16
20,800	14,648.40	16,922.03	16,922.03	16,922.03	16,922.03
20,900	14,705.07	16,994.89	16,994.89	16,994.89	16,994.89
21,000	14,761.74	17,067.76	17,067.76	17,067.76	17,067.76
21,100	14,818.40	17,140.63	17,140.63	17,140.63	17,140.63
21,200	14,875.07	17,213.50	17,213.50	17,213.50	17,213.50
21,300	14,931.74	17,286.37	17,286.37	17,286.37	17,286.37
21,400	14,988.41	17,359.24	17,359.24	17,359.24	17,359.24
21,500	15,045.08	17,432.11	17,432.11	17,432.11	17,432.11
21,600	15,101.75	17,504.97	17,504.97	17,504.97	17,504.97
21,700	15,158.42	17,577.84	17,577.84	17,577.84	17,577.84
21,800	15,215.08	17,650.71	17,650.71	17,650.71	17,650.71
21,900	15,271.75	17,723.58	17,723.58	17,723.58	17,723.58
22,000	15,328.42	17,796.45	17,796.45	17,796.45	17,796.45
22,100	15,385.09	17,869.32	17,869.32	17,869.32	17,869.32
22,200	15,441.76	17,942.19	17,942.19	17,942.19	17,942.19
22,300	15,498.43	18,015.05	18,015.05	18,015.05	18,015.05
22,400	15,555.10	18,087.92	18,087.92	18,087.92	18,087.92
22,500	15,611.76	18,160.79	18,160.79	18,160.79	18,160.79
22,600	15,668.43	18,233.66	18,233.66	18,233.66	18,233.66
22,700	15,725.10	18,306.53	18,306.53	18,306.53	18,306.53
22,800	15,781.77	18,368.71	18,379.40	18,379.40	18,379.40
22,900	15,838.44	18,425.38	18,452.27	18,452.27	18,452.27
23,000	15,895.11	18,482.05	18,525.13	18,525.13	18,525.13
23,100	15,951.78	18,538.72	18,598.00	18,598.00	18,598.00
23,200	16,008.44	18,595.38	18,670.87	18,670.87	18,670.87
23,300	16,065.11	18,652.05	18,743.74	18,743.74	18,743.74
23,400	16,121.78	18,708.72	18,816.61	18,816.61	18,816.61
23,500	16,178.45	18,765.39	18,889.48	18,889.48	18,889.48
23,600	16,235.12	18,822.06	18,962.35	18,962.35	18,962.35
23,700	16,291.79	18,878.73	19,035.21	19,035.21	19,035.21
23,800	16,348.46	18,935.40	19,108.08	19,108.08	19,108.08
23,900	16,405.12	18,992.06	19,180.95	19,180.95	19,180.95
24,000	16,461.79	19,048.73	19,253.82	19,253.82	19,253.82
24,100	16,518.46	19,105.40	19,326.69	19,326.69	19,326.69
24,200	16,575.13	19,162.07	19,399.56	19,399.56	19,399.56
24,300	16,631.80	19,218.74	19,472.43	19,472.43	19,472.43
24,400	16,688.47	19,275.41	19,545.29	19,545.29	19,545.29
24,500	16,745.14	19,332.08	19,618.16	19,618.16	19,618.16
24,600	16,801.80	19,388.74	19,691.03	19,691.03	19,691.03

Annual gross Income	Income replacement indemnities (90 % of weighted net income for 2001) Single or single-parent family				
	Number of dependents				
	0	1	2	3	4 or more
24,700	16,858.47	19,445.41	19,763.90	19,763.90	19,763.90
24,800	16,915.14	19,502.08	19,836.77	19,836.77	19,836.77
24,900	16,971.81	19,558.75	19,909.64	19,909.64	19,909.64
25,000	17,028.48	19,615.42	19,982.51	19,982.51	19,982.51
25,100	17,085.15	19,672.09	20,055.37	20,055.37	20,055.37
25,200	17,141.82	19,728.76	20,128.24	20,128.24	20,128.24
25,300	17,198.48	19,785.42	20,201.11	20,201.11	20,201.11
25,400	17,255.15	19,842.09	20,273.98	20,273.98	20,273.98
25,500	17,311.82	19,898.76	20,346.85	20,346.85	20,346.85
25,600	17,368.49	19,955.43	20,419.72	20,419.72	20,419.72
25,700	17,425.16	20,012.10	20,476.50	20,492.59	20,492.59
25,800	17,481.83	20,068.77	20,533.17	20,565.45	20,565.45
25,900	17,538.50	20,125.44	20,589.84	20,638.32	20,638.32
26,000	17,595.16	20,182.10	20,646.50	20,711.19	20,711.19
26,100	17,644.88	20,228.22	20,692.62	20,784.06	20,784.06
26,200	17,694.60	20,274.34	20,738.74	20,856.93	20,856.93
26,300	17,744.31	20,320.45	20,784.85	20,929.80	20,929.80
26,400	17,794.03	20,366.57	20,830.97	21,002.67	21,002.67
26,500	17,843.74	20,412.68	20,877.08	21,075.53	21,075.53
26,600	17,893.46	20,458.80	20,923.20	21,148.40	21,148.40
26,700	17,943.18	20,504.92	20,969.32	21,221.27	21,221.27
26,800	17,992.89	20,551.03	21,015.43	21,294.14	21,294.14
26,900	18,042.61	20,597.15	21,061.55	21,367.01	21,367.01
27,000	18,092.32	20,643.27	21,107.67	21,439.88	21,439.88
27,100	18,142.04	20,689.38	21,153.78	21,512.75	21,512.75
27,200	18,191.76	20,735.50	21,199.90	21,585.61	21,585.61
27,300	18,241.47	20,781.61	21,246.01	21,658.48	21,658.48
27,400	18,291.19	20,827.73	21,292.13	21,731.35	21,731.35
27,500	18,340.91	20,873.85	21,338.25	21,802.65	21,804.22
27,600	18,390.62	20,919.96	21,384.36	21,848.76	21,877.09
27,700	18,440.34	20,966.08	21,430.48	21,894.88	21,949.96
27,800	18,490.05	21,012.19	21,476.59	21,940.99	22,022.83
27,900	18,539.77	21,058.31	21,522.71	21,987.11	22,095.69
28,000	18,589.49	21,104.43	21,568.83	22,033.23	22,168.56
28,100	18,639.20	21,150.54	21,614.94	22,079.34	22,241.43
28,200	18,688.92	21,196.66	21,661.06	22,125.46	22,314.30
28,300	18,738.63	21,242.77	21,707.17	22,171.57	22,387.17
28,400	18,788.35	21,288.89	21,753.29	22,217.69	22,460.04
28,500	18,838.07	21,335.01	21,799.41	22,263.81	22,532.91
28,600	18,887.78	21,381.12	21,845.52	22,309.92	22,605.77
28,700	18,937.50	21,427.24	21,891.64	22,356.04	22,678.64
28,800	18,987.21	21,473.35	21,937.75	22,402.15	22,751.51
28,900	19,036.93	21,519.47	21,983.87	22,448.27	22,824.38
29,000	19,086.65	21,565.59	22,029.99	22,494.39	22,897.25
29,100	19,136.36	21,611.70	22,076.10	22,540.50	22,970.12
29,200	19,186.08	21,657.82	22,122.22	22,586.62	23,042.99
29,300	19,235.79	21,703.93	22,168.33	22,632.73	23,097.13
29,400	19,285.51	21,750.05	22,214.45	22,678.85	23,143.25
29,500	19,335.23	21,796.17	22,260.57	22,724.97	23,189.37

**Annual gross
Income**
**Income replacement indemnities
(90 % of weighted net income for 2001)
Single or single-parent family**

	Number of dependents				
	0	1	2	3	4 or more
29,600	19,384.94	21,842.28	22,306.68	22,771.08	23,235.48
29,700	19,434.66	21,888.40	22,352.80	22,817.20	23,281.60
29,800	19,484.37	21,934.52	22,398.92	22,863.32	23,327.72
29,900	19,534.09	21,980.63	22,445.03	22,909.43	23,373.83
30,000	19,583.81	22,026.75	22,491.15	22,955.55	23,419.95
30,100	19,633.52	22,072.86	22,537.26	23,001.66	23,466.06
30,200	19,683.24	22,118.98	22,583.38	23,047.78	23,512.18
30,300	19,732.96	22,165.10	22,629.50	23,093.90	23,558.30
30,400	19,782.67	22,211.21	22,675.61	23,140.01	23,604.41
30,500	19,832.39	22,257.33	22,721.73	23,186.13	23,650.53
30,600	19,882.10	22,303.44	22,767.84	23,232.24	23,696.64
30,700	19,931.82	22,349.56	22,813.96	23,278.36	23,742.76
30,800	19,979.46	22,393.60	22,858.00	23,322.40	23,786.80
30,900	20,024.67	22,435.21	22,899.61	23,364.01	23,828.41
31,000	20,069.88	22,476.82	22,941.22	23,405.62	23,870.02
31,100	20,115.08	22,518.42	22,982.82	23,447.22	23,911.62
31,200	20,160.29	22,560.03	23,024.43	23,488.83	23,953.23
31,300	20,205.50	22,601.64	23,066.04	23,530.44	23,994.84
31,400	20,250.70	22,643.24	23,107.64	23,572.04	24,036.44
31,500	20,295.91	22,684.85	23,149.25	23,613.65	24,078.05
31,600	20,341.12	22,726.46	23,190.86	23,655.26	24,119.66
31,700	20,386.32	22,768.07	23,232.47	23,696.87	24,161.27
31,800	20,431.53	22,809.67	23,274.07	23,738.47	24,202.87
31,900	20,476.74	22,851.28	23,315.68	23,780.08	24,244.48
32,000	20,521.95	22,892.89	23,357.29	23,821.69	24,286.09
32,100	20,567.15	22,934.49	23,398.89	23,863.29	24,327.69
32,200	20,612.36	22,976.10	23,440.50	23,904.90	24,369.30
32,300	20,657.57	23,017.71	23,482.11	23,946.51	24,410.91
32,400	20,702.77	23,059.32	23,523.72	23,988.12	24,452.52
32,500	20,747.98	23,100.92	23,565.32	24,029.72	24,494.12
32,600	20,793.19	23,142.53	23,606.93	24,071.33	24,535.73
32,700	20,838.40	23,184.14	23,648.54	24,112.94	24,577.34
32,800	20,883.60	23,225.74	23,690.14	24,154.54	24,618.94
32,900	20,928.81	23,267.35	23,731.75	24,196.15	24,660.55
33,000	20,974.02	23,308.96	23,773.36	24,237.76	24,702.16
33,100	21,022.13	23,353.47	23,817.87	24,282.27	24,746.67
33,200	21,070.24	23,397.98	23,862.38	24,326.78	24,791.18
33,300	21,118.35	23,442.49	23,906.89	24,371.29	24,835.69
33,400	21,166.46	23,487.00	23,951.40	24,415.80	24,880.20
33,500	21,214.56	23,531.51	23,995.91	24,460.31	24,924.71
33,600	21,262.67	23,576.01	24,040.41	24,504.81	24,969.21
33,700	21,310.78	23,620.52	24,084.92	24,549.32	25,013.72
33,800	21,358.89	23,665.03	24,129.43	24,593.83	25,058.23
33,900	21,407.00	23,709.54	24,173.94	24,638.34	25,102.74
34,000	21,455.11	23,754.05	24,218.45	24,682.85	25,147.25
34,100	21,503.22	23,798.56	24,262.96	24,727.36	25,191.76
34,200	21,551.33	23,843.07	24,307.47	24,771.87	25,236.27
34,300	21,599.44	23,887.58	24,351.98	24,816.38	25,280.78
34,400	21,647.55	23,932.09	24,396.49	24,860.89	25,325.29

Annual gross Income	Income replacement indemnities (90 % of weighted net income for 2001) Single or single-parent family				
	Number of dependents				
	0	1	2	3	4 or more
34,500	21,695.66	23,976.60	24,441.00	24,905.40	25,369.80
34,600	21,743.77	24,021.11	24,485.51	24,949.91	25,414.31
34,700	21,791.88	24,065.62	24,530.02	24,994.42	25,458.82
34,800	21,839.99	24,110.13	24,574.53	25,038.93	25,503.33
34,900	21,888.10	24,154.64	24,619.04	25,083.44	25,547.84
35,000	21,936.21	24,199.15	24,663.55	25,127.95	25,592.35
35,100	21,984.32	24,243.66	24,708.06	25,172.46	25,636.86
35,200	22,032.43	24,288.17	24,752.57	25,216.97	25,681.37
35,300	22,080.54	24,332.68	24,797.08	25,261.48	25,725.88
35,400	22,128.65	24,377.19	24,841.59	25,305.99	25,770.39
35,500	22,176.76	24,421.70	24,886.10	25,350.50	25,814.90
35,600	22,224.87	24,466.21	24,930.61	25,395.01	25,859.41
35,700	22,272.98	24,510.72	24,975.12	25,439.52	25,903.92
35,800	22,321.08	24,555.23	25,019.63	25,484.03	25,948.43
35,900	22,369.19	24,599.74	25,064.14	25,528.54	25,992.94
36,000	22,417.30	24,644.24	25,108.64	25,573.04	26,037.44
36,100	22,465.41	24,688.75	25,153.15	25,617.55	26,081.95
36,200	22,513.52	24,733.26	25,197.66	25,662.06	26,126.46
36,300	22,561.63	24,777.77	25,242.17	25,706.57	26,170.97
36,400	22,609.74	24,822.28	25,286.68	25,751.08	26,215.48
36,500	22,657.85	24,866.79	25,331.19	25,795.59	26,259.99
36,600	22,705.96	24,911.30	25,375.70	25,840.10	26,304.50
36,700	22,754.07	24,955.81	25,420.21	25,884.61	26,349.01
36,800	22,802.18	25,000.32	25,464.72	25,929.12	26,393.52
36,900	22,850.29	25,044.83	25,509.23	25,973.63	26,438.03
37,000	22,898.40	25,089.34	25,553.74	26,018.14	26,482.54
37,100	22,946.51	25,133.85	25,598.25	26,062.65	26,527.05
37,200	22,994.62	25,178.36	25,642.76	26,107.16	26,571.56
37,300	23,042.73	25,222.87	25,687.27	26,151.67	26,616.07
37,400	23,090.84	25,267.38	25,731.78	26,196.18	26,660.58
37,500	23,138.95	25,311.89	25,776.29	26,240.69	26,705.09
37,600	23,187.06	25,356.40	25,820.80	26,285.20	26,749.60
37,700	23,235.17	25,400.91	25,865.31	26,329.71	26,794.11
37,800	23,283.28	25,445.42	25,909.82	26,374.22	26,838.62
37,900	23,331.39	25,489.93	25,954.33	26,418.73	26,883.13
38,000	23,379.50	25,534.44	25,998.84	26,463.24	26,927.64
38,100	23,427.61	25,578.95	26,043.35	26,507.75	26,972.15
38,200	23,475.71	25,623.46	26,087.86	26,552.26	27,016.66
38,300	23,523.82	25,667.96	26,132.36	26,596.76	27,061.16
38,400	23,575.29	25,715.83	26,180.23	26,644.63	27,109.03
38,500	23,626.75	25,763.69	26,228.09	26,692.49	27,156.89
38,600	23,678.21	25,811.55	26,275.95	26,740.35	27,204.75
38,700	23,729.67	25,859.41	26,323.81	26,788.21	27,252.61
38,800	23,781.14	25,907.28	26,371.68	26,836.08	27,300.48
38,900	23,832.60	25,955.14	26,419.54	26,883.94	27,348.34
39,000	23,884.06	26,003.00	26,467.40	26,931.80	27,396.20
39,100	23,937.28	26,052.62	26,517.02	26,981.42	27,445.82
39,200	23,990.50	26,102.24	26,566.64	27,031.04	27,495.44
39,300	24,043.71	26,151.85	26,616.25	27,080.65	27,545.05

**Annual gross
Income**
**Income replacement indemnities
(90 % of weighted net income for 2001)
Single or single-parent family**

	Number of dependents				
	0	1	2	3	4 or more
39,400	24,096.93	26,201.47	26,665.87	27,130.27	27,594.67
39,500	24,150.15	26,251.09	26,715.49	27,179.89	27,644.29
39,600	24,203.36	26,300.70	26,765.10	27,229.50	27,693.90
39,700	24,256.58	26,350.32	26,814.72	27,279.12	27,743.52
39,800	24,309.80	26,399.94	26,864.34	27,328.74	27,793.14
39,900	24,363.01	26,449.56	26,913.96	27,378.36	27,842.76
40,000	24,416.23	26,499.17	26,963.57	27,427.97	27,892.37
40,100	24,469.45	26,548.79	27,013.19	27,477.59	27,941.99
40,200	24,522.67	26,598.41	27,062.81	27,527.21	27,991.61
40,300	24,575.88	26,648.02	27,112.42	27,576.82	28,041.22
40,400	24,629.10	26,697.64	27,162.04	27,626.44	28,090.84
40,500	24,682.32	26,747.26	27,211.66	27,676.06	28,140.46
40,600	24,735.53	26,796.87	27,261.27	27,725.67	28,190.07
40,700	24,788.75	26,846.49	27,310.89	27,775.29	28,239.69
40,800	24,841.97	26,896.11	27,360.51	27,824.91	28,289.31
40,900	24,895.18	26,945.73	27,410.13	27,874.53	28,338.93
41,000	24,948.40	26,995.34	27,459.74	27,924.14	28,388.54
41,100	25,001.62	27,044.96	27,509.36	27,973.76	28,438.16
41,200	25,054.84	27,094.58	27,558.98	28,023.38	28,487.78
41,300	25,108.05	27,144.19	27,608.59	28,072.99	28,537.39
41,400	25,161.27	27,193.81	27,658.21	28,122.61	28,587.01
41,500	25,214.49	27,243.43	27,707.83	28,172.23	28,636.63
41,600	25,267.70	27,293.04	27,757.44	28,221.84	28,686.24
41,700	25,320.92	27,342.66	27,807.06	28,271.46	28,735.86
41,800	25,374.14	27,392.28	27,856.68	28,321.08	28,785.48
41,900	25,427.35	27,441.90	27,906.30	28,370.70	28,835.10
42,000	25,480.57	27,491.51	27,955.91	28,420.31	28,884.71
42,100	25,533.79	27,541.13	28,005.53	28,469.93	28,934.33
42,200	25,587.01	27,590.75	28,055.15	28,519.55	28,983.95
42,300	25,640.22	27,640.36	28,104.76	28,569.16	29,033.56
42,400	25,693.44	27,689.98	28,154.38	28,618.78	29,083.18
42,500	25,746.66	27,739.60	28,204.00	28,668.40	29,132.80
42,600	25,799.87	27,789.21	28,253.61	28,718.01	29,182.41
42,700	25,853.09	27,838.83	28,303.23	28,767.63	29,232.03
42,800	25,906.31	27,888.45	28,352.85	28,817.25	29,281.65
42,900	25,959.52	27,938.07	28,402.47	28,866.87	29,331.27
43,000	26,012.74	27,987.68	28,452.08	28,916.48	29,380.88
43,100	26,065.96	28,037.30	28,501.70	28,966.10	29,430.50
43,200	26,119.18	28,086.92	28,551.32	29,015.72	29,480.12
43,300	26,172.39	28,136.53	28,600.93	29,065.33	29,529.73
43,400	26,225.61	28,186.15	28,650.55	29,114.95	29,579.35
43,500	26,278.83	28,235.77	28,700.17	29,164.57	29,628.97
43,600	26,332.04	28,285.38	28,749.78	29,214.18	29,678.58
43,700	26,385.26	28,335.00	28,799.40	29,263.80	29,728.20
43,800	26,438.48	28,384.62	28,849.02	29,313.42	29,777.82
43,900	26,491.69	28,434.24	28,898.64	29,363.04	29,827.44
44,000	26,544.91	28,483.85	28,948.25	29,412.65	29,877.05
44,100	26,598.13	28,533.47	28,997.87	29,462.27	29,926.67
44,200	26,651.35	28,583.09	29,047.49	29,511.89	29,976.29

Annual gross Income	Income replacement indemnities (90 % of weighted net income for 2001) Single or single-parent family				
	Number of dependents				
	0	1	2	3	4 or more
44,300	26,704.56	28,632.70	29,097.10	29,561.50	30,025.90
44,400	26,757.78	28,682.32	29,146.72	29,611.12	30,075.52
44,500	26,811.00	28,731.94	29,196.34	29,660.74	30,125.14
44,600	26,864.21	28,781.55	29,245.95	29,710.35	30,174.75
44,700	26,917.43	28,831.17	29,295.57	29,759.97	30,224.37
44,800	26,970.65	28,880.79	29,345.19	29,809.59	30,273.99
44,900	27,023.86	28,930.41	29,394.81	29,859.21	30,323.61
45,000	27,077.08	28,980.02	29,444.42	29,908.82	30,373.22
45,100	27,130.30	29,029.64	29,494.04	29,958.44	30,422.84
45,200	27,183.52	29,079.26	29,543.66	30,008.06	30,472.46
45,300	27,236.73	29,128.87	29,593.27	30,057.67	30,522.07
45,400	27,289.95	29,178.49	29,642.89	30,107.29	30,571.69
45,500	27,343.17	29,228.11	29,692.51	30,156.91	30,621.31
45,600	27,396.38	29,277.72	29,742.12	30,206.52	30,670.92
45,700	27,449.60	29,327.34	29,791.74	30,256.14	30,720.54
45,800	27,502.82	29,376.96	29,841.36	30,305.76	30,770.16
45,900	27,556.03	29,426.58	29,890.98	30,355.38	30,819.78
46,000	27,609.25	29,476.19	29,940.59	30,404.99	30,869.39
46,100	27,662.47	29,525.81	29,990.21	30,454.61	30,919.01
46,200	27,715.69	29,575.43	30,039.83	30,504.23	30,968.63
46,300	27,768.90	29,625.04	30,089.44	30,553.84	31,018.24
46,400	27,822.12	29,674.66	30,139.06	30,603.46	31,067.86
46,500	27,875.34	29,724.28	30,188.68	30,653.08	31,117.48
46,600	27,928.55	29,773.89	30,238.29	30,702.69	31,167.09
46,700	27,981.77	29,823.51	30,287.91	30,752.31	31,216.71
46,800	28,034.99	29,873.13	30,337.53	30,801.93	31,266.33
46,900	28,088.20	29,922.75	30,387.15	30,851.55	31,315.95
47,000	28,141.42	29,972.36	30,436.76	30,901.16	31,365.56
47,100	28,194.64	30,021.98	30,486.38	30,950.78	31,415.18
47,200	28,247.86	30,071.60	30,536.00	31,000.40	31,464.80
47,300	28,301.07	30,121.21	30,585.61	31,050.01	31,514.41
47,400	28,354.29	30,170.83	30,635.23	31,099.63	31,564.03
47,500	28,407.51	30,220.45	30,684.85	31,149.25	31,613.65
47,600	28,460.72	30,270.06	30,734.46	31,198.86	31,663.26
47,700	28,513.94	30,319.68	30,784.08	31,248.48	31,712.88
47,800	28,567.16	30,369.30	30,833.70	31,298.10	31,762.50
47,900	28,620.37	30,418.92	30,883.32	31,347.72	31,812.12
48,000	28,673.59	30,468.53	30,932.93	31,397.33	31,861.73
48,100	28,726.81	30,518.15	30,982.55	31,446.95	31,911.35
48,200	28,780.03	30,567.77	31,032.17	31,496.57	31,960.97
48,300	28,833.24	30,617.38	31,081.78	31,546.18	32,010.58
48,400	28,886.46	30,667.00	31,131.40	31,595.80	32,060.20
48,500	28,939.68	30,716.62	31,181.02	31,645.42	32,109.82
48,600	28,992.89	30,766.23	31,230.63	31,695.03	32,159.43
48,700	29,046.11	30,815.85	31,280.25	31,744.65	32,209.05
48,800	29,099.33	30,865.47	31,329.87	31,794.27	32,258.67
48,900	29,152.54	30,915.09	31,379.49	31,843.89	32,308.29
49,000	29,205.76	30,964.70	31,429.10	31,893.50	32,357.90
49,100	29,258.98	31,014.32	31,478.72	31,943.12	32,407.52

Annual gross Income	Income replacement indemnities (90 % of weighted net income for 2001) Single or single-parent family				
	Number of dependents				
	0	1	2	3	4 or more
49,200	29,312.20	31,063.94	31,528.34	31,992.74	32,457.14
49,300	29,365.41	31,113.55	31,577.95	32,042.35	32,506.75
49,400	29,418.63	31,163.17	31,627.57	32,091.97	32,556.37
49,500	29,471.85	31,212.79	31,677.19	32,141.59	32,605.99
49,600	29,525.06	31,262.40	31,726.80	32,191.20	32,655.60
49,700	29,578.28	31,312.02	31,776.42	32,240.82	32,705.22
49,800	29,631.50	31,361.64	31,826.04	32,290.44	32,754.84
49,900	29,684.71	31,411.26	31,875.66	32,340.06	32,804.46
50,000	29,737.93	31,460.87	31,925.27	32,389.67	32,854.07
50,100	29,791.15	31,510.49	31,974.89	32,439.29	32,903.69
50,200	29,844.37	31,560.11	32,024.51	32,488.91	32,953.31
50,300	29,897.58	31,609.72	32,074.12	32,538.52	33,002.92
50,400	29,950.80	31,659.34	32,123.74	32,588.14	33,052.54
50,500	30,004.02	31,708.96	32,173.36	32,637.76	33,102.16
50,600	30,057.23	31,758.57	32,222.97	32,687.37	33,151.77
50,700	30,110.45	31,808.19	32,272.59	32,736.99	33,201.39
50,800	30,163.67	31,857.81	32,322.21	32,786.61	33,251.01
50,900	30,216.88	31,907.43	32,371.83	32,836.23	33,300.63
51,000	30,270.10	31,957.04	32,421.44	32,885.84	33,350.24
51,100	30,323.32	32,006.66	32,471.06	32,935.46	33,399.86
51,200	30,376.54	32,056.28	32,520.68	32,985.08	33,449.48
51,300	30,429.75	32,105.89	32,570.29	33,034.69	33,499.09
51,400	30,482.97	32,155.51	32,619.91	33,084.31	33,548.71
51,500	30,536.19	32,205.13	32,669.53	33,133.93	33,598.33

Annual gross Income	Income replacement indemnities (90 % of weighted net income for 2001) Worker with dependent spouse				
	Number of dependents (including spouse)				
	1	2	3	4	5 or more
100	87.98	87.98	87.98	87.98	87.98
200	175.95	175.95	175.95	175.95	175.95
300	263.93	263.93	263.93	263.93	263.93
400	351.90	351.90	351.90	351.90	351.90
500	439.88	439.88	439.88	439.88	439.88
600	527.85	527.85	527.85	527.85	527.85
700	615.83	615.83	615.83	615.83	615.83
800	703.80	703.80	703.80	703.80	703.80
900	791.78	791.78	791.78	791.78	791.78
1,000	879.75	879.75	879.75	879.75	879.75
1,100	967.73	967.73	967.73	967.73	967.73
1,200	1,055.70	1,055.70	1,055.70	1,055.70	1,055.70
1,300	1,143.68	1,143.68	1,143.68	1,143.68	1,143.68
1,400	1,231.65	1,231.65	1,231.65	1,231.65	1,231.65
1,500	1,319.63	1,319.63	1,319.63	1,319.63	1,319.63
1,600	1,407.60	1,407.60	1,407.60	1,407.60	1,407.60
1,700	1,495.58	1,495.58	1,495.58	1,495.58	1,495.58

Annual gross Income	Income replacement indemnities (90 % of weighted net income for 2001) Worker with dependent spouse				
	Number of dependents (including spouse)				
	1	2	3	4	5 or more
1,800	1,583.55	1,583.55	1,583.55	1,583.55	1,583.55
1,900	1,671.53	1,671.53	1,671.53	1,671.53	1,671.53
2,000	1,759.50	1,759.50	1,759.50	1,759.50	1,759.50
2,100	1,847.48	1,847.48	1,847.48	1,847.48	1,847.48
2,200	1,935.45	1,935.45	1,935.45	1,935.45	1,935.45
2,300	2,023.43	2,023.43	2,023.43	2,023.43	2,023.43
2,400	2,111.40	2,111.40	2,111.40	2,111.40	2,111.40
2,500	2,199.38	2,199.38	2,199.38	2,199.38	2,199.38
2,600	2,287.35	2,287.35	2,287.35	2,287.35	2,287.35
2,700	2,375.33	2,375.33	2,375.33	2,375.33	2,375.33
2,800	2,463.30	2,463.30	2,463.30	2,463.30	2,463.30
2,900	2,551.28	2,551.28	2,551.28	2,551.28	2,551.28
3,000	2,639.25	2,639.25	2,639.25	2,639.25	2,639.25
3,100	2,727.23	2,727.23	2,727.23	2,727.23	2,727.23
3,200	2,815.20	2,815.20	2,815.20	2,815.20	2,815.20
3,300	2,903.18	2,903.18	2,903.18	2,903.18	2,903.18
3,400	2,991.15	2,991.15	2,991.15	2,991.15	2,991.15
3,500	3,079.13	3,079.13	3,079.13	3,079.13	3,079.13
3,600	3,163.23	3,163.23	3,163.23	3,163.23	3,163.23
3,700	3,247.34	3,247.34	3,247.34	3,247.34	3,247.34
3,800	3,331.44	3,331.44	3,331.44	3,331.44	3,331.44
3,900	3,415.55	3,415.55	3,415.55	3,415.55	3,415.55
4,000	3,499.65	3,499.65	3,499.65	3,499.65	3,499.65
4,100	3,583.76	3,583.76	3,583.76	3,583.76	3,583.76
4,200	3,667.86	3,667.86	3,667.86	3,667.86	3,667.86
4,300	3,751.97	3,751.97	3,751.97	3,751.97	3,751.97
4,400	3,836.07	3,836.07	3,836.07	3,836.07	3,836.07
4,500	3,920.18	3,920.18	3,920.18	3,920.18	3,920.18
4,600	4,004.28	4,004.28	4,004.28	4,004.28	4,004.28
4,700	4,088.39	4,088.39	4,088.39	4,088.39	4,088.39
4,800	4,172.49	4,172.49	4,172.49	4,172.49	4,172.49
4,900	4,256.60	4,256.60	4,256.60	4,256.60	4,256.60
5,000	4,340.70	4,340.70	4,340.70	4,340.70	4,340.70
5,100	4,424.81	4,424.81	4,424.81	4,424.81	4,424.81
5,200	4,508.91	4,508.91	4,508.91	4,508.91	4,508.91
5,300	4,593.02	4,593.02	4,593.02	4,593.02	4,593.02
5,400	4,677.12	4,677.12	4,677.12	4,677.12	4,677.12
5,500	4,761.23	4,761.23	4,761.23	4,761.23	4,761.23
5,600	4,845.33	4,845.33	4,845.33	4,845.33	4,845.33
5,700	4,929.44	4,929.44	4,929.44	4,929.44	4,929.44
5,800	5,013.54	5,013.54	5,013.54	5,013.54	5,013.54
5,900	5,097.65	5,097.65	5,097.65	5,097.65	5,097.65
6,000	5,181.75	5,181.75	5,181.75	5,181.75	5,181.75
6,100	5,265.86	5,265.86	5,265.86	5,265.86	5,265.86
6,200	5,349.96	5,349.96	5,349.96	5,349.96	5,349.96
6,300	5,434.07	5,434.07	5,434.07	5,434.07	5,434.07
6,400	5,518.17	5,518.17	5,518.17	5,518.17	5,518.17
6,500	5,602.28	5,602.28	5,602.28	5,602.28	5,602.28
6,600	5,686.38	5,686.38	5,686.38	5,686.38	5,686.38

**Annual gross
Income**
**Income replacement indemnities
(90 % of weighted net income for 2001)
Worker with dependent spouse**

	Number of dependents (including spouse)				
	1	2	3	4	5 or more
6,700	5,770.49	5,770.49	5,770.49	5,770.49	5,770.49
6,800	5,854.59	5,854.59	5,854.59	5,854.59	5,854.59
6,900	5,938.70	5,938.70	5,938.70	5,938.70	5,938.70
7,000	6,022.80	6,022.80	6,022.80	6,022.80	6,022.80
7,100	6,106.91	6,106.91	6,106.91	6,106.91	6,106.91
7,200	6,191.01	6,191.01	6,191.01	6,191.01	6,191.01
7,300	6,275.12	6,275.12	6,275.12	6,275.12	6,275.12
7,400	6,359.22	6,359.22	6,359.22	6,359.22	6,359.22
7,500	6,443.33	6,443.33	6,443.33	6,443.33	6,443.33
7,600	6,527.43	6,527.43	6,527.43	6,527.43	6,527.43
7,700	6,611.54	6,611.54	6,611.54	6,611.54	6,611.54
7,800	6,695.64	6,695.64	6,695.64	6,695.64	6,695.64
7,900	6,779.75	6,779.75	6,779.75	6,779.75	6,779.75
8,000	6,863.85	6,863.85	6,863.85	6,863.85	6,863.85
8,100	6,947.96	6,947.96	6,947.96	6,947.96	6,947.96
8,200	7,032.06	7,032.06	7,032.06	7,032.06	7,032.06
8,300	7,116.17	7,116.17	7,116.17	7,116.17	7,116.17
8,400	7,200.27	7,200.27	7,200.27	7,200.27	7,200.27
8,500	7,284.38	7,284.38	7,284.38	7,284.38	7,284.38
8,600	7,368.48	7,368.48	7,368.48	7,368.48	7,368.48
8,700	7,452.59	7,452.59	7,452.59	7,452.59	7,452.59
8,800	7,536.69	7,536.69	7,536.69	7,536.69	7,536.69
8,900	7,620.80	7,620.80	7,620.80	7,620.80	7,620.80
9,000	7,704.90	7,704.90	7,704.90	7,704.90	7,704.90
9,100	7,789.01	7,789.01	7,789.01	7,789.01	7,789.01
9,200	7,873.11	7,873.11	7,873.11	7,873.11	7,873.11
9,300	7,957.22	7,957.22	7,957.22	7,957.22	7,957.22
9,400	8,041.32	8,041.32	8,041.32	8,041.32	8,041.32
9,500	8,125.43	8,125.43	8,125.43	8,125.43	8,125.43
9,600	8,209.53	8,209.53	8,209.53	8,209.53	8,209.53
9,700	8,293.64	8,293.64	8,293.64	8,293.64	8,293.64
9,800	8,377.74	8,377.74	8,377.74	8,377.74	8,377.74
9,900	8,461.85	8,461.85	8,461.85	8,461.85	8,461.85
10,000	8,545.95	8,545.95	8,545.95	8,545.95	8,545.95
10,100	8,630.06	8,630.06	8,630.06	8,630.06	8,630.06
10,200	8,714.16	8,714.16	8,714.16	8,714.16	8,714.16
10,300	8,798.27	8,798.27	8,798.27	8,798.27	8,798.27
10,400	8,882.37	8,882.37	8,882.37	8,882.37	8,882.37
10,500	8,966.48	8,966.48	8,966.48	8,966.48	8,966.48
10,600	9,050.58	9,050.58	9,050.58	9,050.58	9,050.58
10,700	9,134.69	9,134.69	9,134.69	9,134.69	9,134.69
10,800	9,218.79	9,218.79	9,218.79	9,218.79	9,218.79
10,900	9,302.90	9,302.90	9,302.90	9,302.90	9,302.90
11,000	9,387.00	9,387.00	9,387.00	9,387.00	9,387.00
11,100	9,471.11	9,471.11	9,471.11	9,471.11	9,471.11
11,200	9,555.21	9,555.21	9,555.21	9,555.21	9,555.21
11,300	9,639.32	9,639.32	9,639.32	9,639.32	9,639.32
11,400	9,723.42	9,723.42	9,723.42	9,723.42	9,723.42
11,500	9,807.53	9,807.53	9,807.53	9,807.53	9,807.53

**Annual gross
Income**
**Income replacement indemnities
(90 % of weighted net income for 2001)
Worker with dependent spouse**

	Number of dependents (including spouse)				
	1	2	3	4	5 or more
11,600	9,891.63	9,891.63	9,891.63	9,891.63	9,891.63
11,700	9,975.74	9,975.74	9,975.74	9,975.74	9,975.74
11,800	10,059.84	10,059.84	10,059.84	10,059.84	10,059.84
11,900	10,143.95	10,143.95	10,143.95	10,143.95	10,143.95
12,000	10,228.05	10,228.05	10,228.05	10,228.05	10,228.05
12,100	10,312.16	10,312.16	10,312.16	10,312.16	10,312.16
12,200	10,396.26	10,396.26	10,396.26	10,396.26	10,396.26
12,300	10,480.37	10,480.37	10,480.37	10,480.37	10,480.37
12,400	10,564.47	10,564.47	10,564.47	10,564.47	10,564.47
12,500	10,648.58	10,648.58	10,648.58	10,648.58	10,648.58
12,600	10,732.68	10,732.68	10,732.68	10,732.68	10,732.68
12,700	10,816.79	10,816.79	10,816.79	10,816.79	10,816.79
12,800	10,900.89	10,900.89	10,900.89	10,900.89	10,900.89
12,900	10,985.00	10,985.00	10,985.00	10,985.00	10,985.00
13,000	11,069.10	11,069.10	11,069.10	11,069.10	11,069.10
13,100	11,153.21	11,153.21	11,153.21	11,153.21	11,153.21
13,200	11,237.31	11,237.31	11,237.31	11,237.31	11,237.31
13,300	11,321.42	11,321.42	11,321.42	11,321.42	11,321.42
13,400	11,405.52	11,405.52	11,405.52	11,405.52	11,405.52
13,500	11,489.63	11,489.63	11,489.63	11,489.63	11,489.63
13,600	11,573.73	11,573.73	11,573.73	11,573.73	11,573.73
13,700	11,657.84	11,657.84	11,657.84	11,657.84	11,657.84
13,800	11,741.94	11,741.94	11,741.94	11,741.94	11,741.94
13,900	11,826.05	11,826.05	11,826.05	11,826.05	11,826.05
14,000	11,910.15	11,910.15	11,910.15	11,910.15	11,910.15
14,100	11,994.26	11,994.26	11,994.26	11,994.26	11,994.26
14,200	12,078.36	12,078.36	12,078.36	12,078.36	12,078.36
14,300	12,162.47	12,162.47	12,162.47	12,162.47	12,162.47
14,400	12,246.57	12,246.57	12,246.57	12,246.57	12,246.57
14,500	12,330.68	12,330.68	12,330.68	12,330.68	12,330.68
14,600	12,404.17	12,404.17	12,404.17	12,404.17	12,404.17
14,700	12,477.04	12,477.04	12,477.04	12,477.04	12,477.04
14,800	12,549.91	12,549.91	12,549.91	12,549.91	12,549.91
14,900	12,622.78	12,622.78	12,622.78	12,622.78	12,622.78
15,000	12,695.65	12,695.65	12,695.65	12,695.65	12,695.65
15,100	12,768.52	12,768.52	12,768.52	12,768.52	12,768.52
15,200	12,841.39	12,841.39	12,841.39	12,841.39	12,841.39
15,300	12,914.25	12,914.25	12,914.25	12,914.25	12,914.25
15,400	12,987.12	12,987.12	12,987.12	12,987.12	12,987.12
15,500	13,059.99	13,059.99	13,059.99	13,059.99	13,059.99
15,600	13,132.86	13,132.86	13,132.86	13,132.86	13,132.86
15,700	13,205.73	13,205.73	13,205.73	13,205.73	13,205.73
15,800	13,278.60	13,278.60	13,278.60	13,278.60	13,278.60
15,900	13,351.47	13,351.47	13,351.47	13,351.47	13,351.47
16,000	13,424.33	13,424.33	13,424.33	13,424.33	13,424.33
16,100	13,497.20	13,497.20	13,497.20	13,497.20	13,497.20
16,200	13,570.07	13,570.07	13,570.07	13,570.07	13,570.07
16,300	13,642.94	13,642.94	13,642.94	13,642.94	13,642.94
16,400	13,715.81	13,715.81	13,715.81	13,715.81	13,715.81

**Annual gross
Income**
**Income replacement indemnities
(90 % of weighted net income for 2001)
Worker with dependent spouse**

	Number of dependents (including spouse)				
	1	2	3	4	5 or more
16,500	13,788.68	13,788.68	13,788.68	13,788.68	13,788.68
16,600	13,861.55	13,861.55	13,861.55	13,861.55	13,861.55
16,700	13,934.41	13,934.41	13,934.41	13,934.41	13,934.41
16,800	14,007.28	14,007.28	14,007.28	14,007.28	14,007.28
16,900	14,080.15	14,080.15	14,080.15	14,080.15	14,080.15
17,000	14,153.02	14,153.02	14,153.02	14,153.02	14,153.02
17,100	14,225.89	14,225.89	14,225.89	14,225.89	14,225.89
17,200	14,298.76	14,298.76	14,298.76	14,298.76	14,298.76
17,300	14,371.63	14,371.63	14,371.63	14,371.63	14,371.63
17,400	14,444.49	14,444.49	14,444.49	14,444.49	14,444.49
17,500	14,517.36	14,517.36	14,517.36	14,517.36	14,517.36
17,600	14,590.23	14,590.23	14,590.23	14,590.23	14,590.23
17,700	14,663.10	14,663.10	14,663.10	14,663.10	14,663.10
17,800	14,735.97	14,735.97	14,735.97	14,735.97	14,735.97
17,900	14,808.84	14,808.84	14,808.84	14,808.84	14,808.84
18,000	14,881.71	14,881.71	14,881.71	14,881.71	14,881.71
18,100	14,954.57	14,954.57	14,954.57	14,954.57	14,954.57
18,200	15,027.44	15,027.44	15,027.44	15,027.44	15,027.44
18,300	15,100.31	15,100.31	15,100.31	15,100.31	15,100.31
18,400	15,173.18	15,173.18	15,173.18	15,173.18	15,173.18
18,500	15,246.05	15,246.05	15,246.05	15,246.05	15,246.05
18,600	15,318.92	15,318.92	15,318.92	15,318.92	15,318.92
18,700	15,391.79	15,391.79	15,391.79	15,391.79	15,391.79
18,800	15,464.65	15,464.65	15,464.65	15,464.65	15,464.65
18,900	15,537.52	15,537.52	15,537.52	15,537.52	15,537.52
19,000	15,610.39	15,610.39	15,610.39	15,610.39	15,610.39
19,100	15,683.26	15,683.26	15,683.26	15,683.26	15,683.26
19,200	15,756.13	15,756.13	15,756.13	15,756.13	15,756.13
19,300	15,829.00	15,829.00	15,829.00	15,829.00	15,829.00
19,400	15,901.87	15,901.87	15,901.87	15,901.87	15,901.87
19,500	15,974.73	15,974.73	15,974.73	15,974.73	15,974.73
19,600	16,047.60	16,047.60	16,047.60	16,047.60	16,047.60
19,700	16,120.47	16,120.47	16,120.47	16,120.47	16,120.47
19,800	16,193.34	16,193.34	16,193.34	16,193.34	16,193.34
19,900	16,266.21	16,266.21	16,266.21	16,266.21	16,266.21
20,000	16,339.08	16,339.08	16,339.08	16,339.08	16,339.08
20,100	16,411.95	16,411.95	16,411.95	16,411.95	16,411.95
20,200	16,484.81	16,484.81	16,484.81	16,484.81	16,484.81
20,300	16,557.68	16,557.68	16,557.68	16,557.68	16,557.68
20,400	16,624.93	16,630.55	16,630.55	16,630.55	16,630.55
20,500	16,681.60	16,703.42	16,703.42	16,703.42	16,703.42
20,600	16,738.26	16,776.29	16,776.29	16,776.29	16,776.29
20,700	16,794.93	16,849.16	16,849.16	16,849.16	16,849.16
20,800	16,851.60	16,922.03	16,922.03	16,922.03	16,922.03
20,900	16,908.27	16,994.89	16,994.89	16,994.89	16,994.89
21,000	16,964.94	17,067.76	17,067.76	17,067.76	17,067.76
21,100	17,021.61	17,140.63	17,140.63	17,140.63	17,140.63
21,200	17,078.28	17,213.50	17,213.50	17,213.50	17,213.50
21,300	17,134.94	17,286.37	17,286.37	17,286.37	17,286.37

Annual gross Income	Income replacement indemnities (90 % of weighted net income for 2001) Worker with dependent spouse				
	Number of dependents (including spouse)				
	1	2	3	4	5 or more
21,400	17,191.61	17,359.24	17,359.24	17,359.24	17,359.24
21,500	17,248.28	17,432.11	17,432.11	17,432.11	17,432.11
21,600	17,304.95	17,504.97	17,504.97	17,504.97	17,504.97
21,700	17,361.62	17,577.84	17,577.84	17,577.84	17,577.84
21,800	17,418.29	17,650.71	17,650.71	17,650.71	17,650.71
21,900	17,474.96	17,723.58	17,723.58	17,723.58	17,723.58
22,000	17,531.62	17,796.45	17,796.45	17,796.45	17,796.45
22,100	17,588.29	17,869.32	17,869.32	17,869.32	17,869.32
22,200	17,644.96	17,942.19	17,942.19	17,942.19	17,942.19
22,300	17,701.63	18,015.05	18,015.05	18,015.05	18,015.05
22,400	17,758.30	18,087.92	18,087.92	18,087.92	18,087.92
22,500	17,814.97	18,160.79	18,160.79	18,160.79	18,160.79
22,600	17,871.64	18,233.66	18,233.66	18,233.66	18,233.66
22,700	17,928.30	18,306.53	18,306.53	18,306.53	18,306.53
22,800	17,984.97	18,379.40	18,379.40	18,379.40	18,379.40
22,900	18,041.64	18,452.27	18,452.27	18,452.27	18,452.27
23,000	18,098.31	18,525.13	18,525.13	18,525.13	18,525.13
23,100	18,154.98	18,598.00	18,598.00	18,598.00	18,598.00
23,200	18,211.65	18,670.87	18,670.87	18,670.87	18,670.87
23,300	18,268.32	18,743.74	18,743.74	18,743.74	18,743.74
23,400	18,324.98	18,816.61	18,816.61	18,816.61	18,816.61
23,500	18,381.65	18,889.48	18,889.48	18,889.48	18,889.48
23,600	18,438.32	18,962.35	18,962.35	18,962.35	18,962.35
23,700	18,494.99	19,035.21	19,035.21	19,035.21	19,035.21
23,800	18,551.66	19,108.08	19,108.08	19,108.08	19,108.08
23,900	18,608.33	19,180.95	19,180.95	19,180.95	19,180.95
24,000	18,665.00	19,253.82	19,253.82	19,253.82	19,253.82
24,100	18,721.66	19,326.69	19,326.69	19,326.69	19,326.69
24,200	18,778.33	19,399.56	19,399.56	19,399.56	19,399.56
24,300	18,835.00	19,472.43	19,472.43	19,472.43	19,472.43
24,400	18,891.67	19,545.29	19,545.29	19,545.29	19,545.29
24,500	18,948.34	19,618.16	19,618.16	19,618.16	19,618.16
24,600	19,005.01	19,691.03	19,691.03	19,691.03	19,691.03
24,700	19,061.68	19,763.90	19,763.90	19,763.90	19,763.90
24,800	19,118.34	19,836.77	19,836.77	19,836.77	19,836.77
24,900	19,175.01	19,909.64	19,909.64	19,909.64	19,909.64
25,000	19,231.68	19,982.51	19,982.51	19,982.51	19,982.51
25,100	19,288.35	20,055.37	20,055.37	20,055.37	20,055.37
25,200	19,345.02	20,128.24	20,128.24	20,128.24	20,128.24
25,300	19,401.69	20,201.11	20,201.11	20,201.11	20,201.11
25,400	19,458.36	20,273.98	20,273.98	20,273.98	20,273.98
25,500	19,515.02	20,346.85	20,346.85	20,346.85	20,346.85
25,600	19,571.69	20,419.72	20,419.72	20,419.72	20,419.72
25,700	19,628.36	20,492.59	20,492.59	20,492.59	20,492.59
25,800	19,685.03	20,565.45	20,565.45	20,565.45	20,565.45
25,900	19,741.70	20,638.32	20,638.32	20,638.32	20,638.32
26,000	19,798.37	20,711.19	20,711.19	20,711.19	20,711.19
26,100	19,855.04	20,784.06	20,784.06	20,784.06	20,784.06
26,200	19,903.60	20,856.93	20,856.93	20,856.93	20,856.93

**Annual gross
Income**
**Income replacement indemnities
(90 % of weighted net income for 2001)
Worker with dependent spouse**

	Number of dependents (including spouse)				
	1	2	3	4	5 or more
26,300	19,956.22	20,929.80	20,929.80	20,929.80	20,929.80
26,400	20,008.84	21,002.67	21,002.67	21,002.67	21,002.67
26,500	20,061.46	21,075.53	21,075.53	21,075.53	21,075.53
26,600	20,114.08	21,148.40	21,148.40	21,148.40	21,148.40
26,700	20,166.70	21,221.27	21,221.27	21,221.27	21,221.27
26,800	20,219.32	21,294.14	21,294.14	21,294.14	21,294.14
26,900	20,271.93	21,367.01	21,367.01	21,367.01	21,367.01
27,000	20,324.55	21,439.88	21,439.88	21,439.88	21,439.88
27,100	20,377.17	21,512.75	21,512.75	21,512.75	21,512.75
27,200	20,429.79	21,585.61	21,585.61	21,585.61	21,585.61
27,300	20,482.41	21,658.48	21,658.48	21,658.48	21,658.48
27,400	20,535.03	21,731.35	21,731.35	21,731.35	21,731.35
27,500	20,587.65	21,804.22	21,804.22	21,804.22	21,804.22
27,600	20,640.26	21,877.09	21,877.09	21,877.09	21,877.09
27,700	20,692.88	21,949.96	21,949.96	21,949.96	21,949.96
27,800	20,745.50	22,022.83	22,022.83	22,022.83	22,022.83
27,900	20,798.12	22,095.69	22,095.69	22,095.69	22,095.69
28,000	20,850.74	22,168.56	22,168.56	22,168.56	22,168.56
28,100	20,903.36	22,241.43	22,241.43	22,241.43	22,241.43
28,200	20,955.98	22,314.30	22,314.30	22,314.30	22,314.30
28,300	21,008.59	22,387.17	22,387.17	22,387.17	22,387.17
28,400	21,061.21	22,460.04	22,460.04	22,460.04	22,460.04
28,500	21,113.83	22,532.91	22,532.91	22,532.91	22,532.91
28,600	21,166.45	22,605.77	22,605.77	22,605.77	22,605.77
28,700	21,219.07	22,678.64	22,678.64	22,678.64	22,678.64
28,800	21,271.69	22,751.51	22,751.51	22,751.51	22,751.51
28,900	21,324.31	22,824.38	22,824.38	22,824.38	22,824.38
29,000	21,376.92	22,897.25	22,897.25	22,897.25	22,897.25
29,100	21,429.54	22,970.12	22,970.12	22,970.12	22,970.12
29,200	21,482.16	23,042.99	23,042.99	23,042.99	23,042.99
29,300	21,534.78	23,115.85	23,115.85	23,115.85	23,115.85
29,400	21,587.40	23,188.72	23,188.72	23,188.72	23,188.72
29,500	21,640.02	23,261.59	23,261.59	23,261.59	23,261.59
29,600	21,692.64	23,334.46	23,334.46	23,334.46	23,334.46
29,700	21,745.25	23,407.33	23,407.33	23,407.33	23,407.33
29,800	21,797.87	23,480.20	23,480.20	23,480.20	23,480.20
29,900	21,850.49	23,553.07	23,553.07	23,553.07	23,553.07
30,000	21,903.11	23,625.93	23,625.93	23,625.93	23,625.93
30,100	21,955.73	23,698.80	23,698.80	23,698.80	23,698.80
30,200	22,008.35	23,771.67	23,771.67	23,771.67	23,771.67
30,300	22,060.97	23,759.27	23,844.54	23,844.54	23,844.54
30,400	22,113.58	23,808.28	23,917.41	23,917.41	23,917.41
30,500	22,166.20	23,857.30	23,990.28	23,990.28	23,990.28
30,600	22,218.82	23,906.32	24,063.15	24,063.15	24,063.15
30,700	22,271.44	23,955.34	24,136.01	24,136.01	24,136.01
30,800	22,321.98	24,002.28	24,206.81	24,206.81	24,206.81
30,900	22,370.09	24,046.79	24,275.17	24,275.17	24,275.17
31,000	22,418.20	24,091.30	24,343.53	24,343.53	24,343.53
31,100	22,466.31	24,135.81	24,411.89	24,411.89	24,411.89

**Annual gross
Income**
**Income replacement indemnities
(90 % of weighted net income for 2001)
Worker with dependent spouse**

	Number of dependents (including spouse)				
	1	2	3	4	5 or more
31,200	22,514.42	24,180.32	24,480.25	24,480.25	24,480.25
31,300	22,562.53	24,224.83	24,548.61	24,548.61	24,548.61
31,400	22,610.64	24,269.34	24,616.97	24,616.97	24,616.97
31,500	22,658.75	24,313.85	24,685.33	24,685.33	24,685.33
31,600	22,706.86	24,358.36	24,753.69	24,753.69	24,753.69
31,700	22,754.97	24,402.87	24,822.05	24,822.05	24,822.05
31,800	22,803.08	24,447.38	24,890.41	24,890.41	24,890.41
31,900	22,851.19	24,491.89	24,956.29	24,958.76	24,958.76
32,000	22,899.30	24,536.40	25,000.80	25,027.12	25,027.12
32,100	22,947.41	24,580.91	25,045.31	25,095.48	25,095.48
32,200	22,995.52	24,625.42	25,089.82	25,163.84	25,163.84
32,300	23,043.63	24,669.93	25,134.33	25,232.20	25,232.20
32,400	23,091.74	24,714.44	25,178.84	25,300.56	25,300.56
32,500	23,139.85	24,758.95	25,223.35	25,368.92	25,368.92
32,600	23,187.96	24,803.46	25,267.86	25,437.28	25,437.28
32,700	23,236.07	24,847.97	25,312.37	25,505.64	25,505.64
32,800	23,284.18	24,892.48	25,356.88	25,574.00	25,574.00
32,900	23,332.29	24,936.99	25,401.39	25,642.36	25,642.36
33,000	23,380.39	24,981.49	25,445.89	25,710.72	25,710.72
33,100	23,428.50	25,026.00	25,490.40	25,779.08	25,779.08
33,200	23,476.61	25,070.51	25,534.91	25,847.44	25,847.44
33,300	23,524.72	25,115.02	25,579.42	25,915.80	25,915.80
33,400	23,572.83	25,159.53	25,623.93	25,984.16	25,984.16
33,500	23,620.94	25,204.04	25,668.44	26,052.52	26,052.52
33,600	23,669.05	25,248.55	25,712.95	26,120.88	26,120.88
33,700	23,717.16	25,293.06	25,757.46	26,189.24	26,189.24
33,800	23,765.27	25,337.57	25,801.97	26,257.60	26,257.60
33,900	23,813.38	25,382.08	25,846.48	26,310.88	26,310.88
34,000	23,861.49	25,426.59	25,890.99	26,355.39	26,394.32
34,100	23,909.60	25,471.10	25,935.50	26,399.90	26,462.68
34,200	23,957.71	25,515.61	25,980.01	26,444.41	26,531.03
34,300	24,005.82	25,560.12	26,024.52	26,488.92	26,599.39
34,400	24,053.93	25,604.63	26,069.03	26,533.43	26,667.75
34,500	24,102.04	25,649.14	26,113.54	26,577.94	26,736.11
34,600	24,150.15	25,693.65	26,158.05	26,622.45	26,804.47
34,700	24,198.26	25,738.16	26,202.56	26,666.96	26,872.83
34,800	24,246.37	25,782.67	26,247.07	26,711.47	26,941.19
34,900	24,294.48	25,827.18	26,291.58	26,755.98	27,009.55
35,000	24,342.59	25,871.69	26,336.09	26,800.49	27,077.91
35,100	24,390.70	25,916.20	26,380.60	26,845.00	27,146.27
35,200	24,438.81	25,960.71	26,425.11	26,889.51	27,214.63
35,300	24,486.92	26,005.22	26,469.62	26,934.02	27,282.99
35,400	24,535.02	26,049.72	26,514.12	26,978.52	27,351.35
35,500	24,583.13	26,094.23	26,558.63	27,023.03	27,419.71
35,600	24,631.24	26,138.74	26,603.14	27,067.54	27,488.07
35,700	24,679.35	26,183.25	26,647.65	27,112.05	27,556.43
35,800	24,727.46	26,227.76	26,692.16	27,156.56	27,620.96
35,900	24,775.57	26,272.27	26,736.67	27,201.07	27,665.47
36,000	24,823.68	26,316.78	26,781.18	27,245.58	27,709.98

**Annual gross
Income**
**Income replacement indemnities
(90 % of weighted net income for 2001)
Worker with dependent spouse**

	Number of dependents (including spouse)				
	1	2	3	4	5 or more
36,100	24,871.79	26,361.29	26,825.69	27,290.09	27,754.49
36,200	24,919.90	26,405.80	26,870.20	27,334.60	27,799.00
36,300	24,968.01	26,450.31	26,914.71	27,379.11	27,843.51
36,400	25,016.12	26,494.82	26,959.22	27,423.62	27,888.02
36,500	25,064.23	26,539.33	27,003.73	27,468.13	27,932.53
36,600	25,112.34	26,583.84	27,048.24	27,512.64	27,977.04
36,700	25,160.45	26,628.35	27,092.75	27,557.15	28,021.55
36,800	25,208.56	26,672.86	27,137.26	27,601.66	28,066.06
36,900	25,256.67	26,717.37	27,181.77	27,646.17	28,110.57
37,000	25,304.78	26,761.88	27,226.28	27,690.68	28,155.08
37,100	25,352.89	26,806.39	27,270.79	27,735.19	28,199.59
37,200	25,401.00	26,850.90	27,315.30	27,779.70	28,244.10
37,300	25,449.11	26,895.41	27,359.81	27,824.21	28,288.61
37,400	25,497.22	26,939.92	27,404.32	27,868.72	28,333.12
37,500	25,545.33	26,984.43	27,448.83	27,913.23	28,377.63
37,600	25,593.44	27,028.94	27,493.34	27,957.74	28,422.14
37,700	25,641.54	27,073.44	27,537.84	28,002.24	28,466.64
37,800	25,689.65	27,117.95	27,582.35	28,046.75	28,511.15
37,900	25,737.76	27,162.46	27,626.86	28,091.26	28,555.66
38,000	25,785.87	27,206.97	27,671.37	28,135.77	28,600.17
38,100	25,833.98	27,251.48	27,715.88	28,180.28	28,644.68
38,200	25,882.09	27,295.99	27,760.39	28,224.79	28,689.19
38,300	25,930.20	27,340.50	27,804.90	28,269.30	28,733.70
38,400	25,981.66	27,388.36	27,852.76	28,317.16	28,781.56
38,500	26,033.13	27,436.23	27,900.63	28,365.03	28,829.43
38,600	26,084.59	27,484.09	27,948.49	28,412.89	28,877.29
38,700	26,136.05	27,531.95	27,996.35	28,460.75	28,925.15
38,800	26,187.51	27,579.81	28,044.21	28,508.61	28,973.01
38,900	26,238.98	27,627.68	28,092.08	28,556.48	29,020.88
39,000	26,290.44	27,675.54	28,139.94	28,604.34	29,068.74
39,100	26,343.66	27,725.16	28,189.56	28,653.96	29,118.36
39,200	26,396.87	27,774.77	28,239.17	28,703.57	29,167.97
39,300	26,450.09	27,824.39	28,288.79	28,753.19	29,217.59
39,400	26,503.31	27,874.01	28,338.41	28,802.81	29,267.21
39,500	26,556.53	27,923.63	28,388.03	28,852.43	29,316.83
39,600	26,609.74	27,973.24	28,437.64	28,902.04	29,366.44
39,700	26,662.96	28,022.86	28,487.26	28,951.66	29,416.06
39,800	26,716.18	28,072.48	28,536.88	29,001.28	29,465.68
39,900	26,769.39	28,122.09	28,586.49	29,050.89	29,515.29
40,000	26,822.61	28,171.71	28,636.11	29,100.51	29,564.91
40,100	26,875.83	28,221.33	28,685.73	29,150.13	29,614.53
40,200	26,929.04	28,270.94	28,735.34	29,199.74	29,664.14
40,300	26,982.26	28,320.56	28,784.96	29,249.36	29,713.76
40,400	27,035.48	28,370.18	28,834.58	29,298.98	29,763.38
40,500	27,088.70	28,419.80	28,884.20	29,348.60	29,813.00
40,600	27,141.91	28,469.41	28,933.81	29,398.21	29,862.61
40,700	27,195.13	28,519.03	28,983.43	29,447.83	29,912.23
40,800	27,248.35	28,568.65	29,033.05	29,497.45	29,961.85
40,900	27,301.56	28,618.26	29,082.66	29,547.06	30,011.46

**Annual gross
Income**
**Income replacement indemnities
(90 % of weighted net income for 2001)
Worker with dependent spouse**

	Number of dependents (including spouse)				
	1	2	3	4	5 or more
41,000	27,354.78	28,667.88	29,132.28	29,596.68	30,061.08
41,100	27,408.00	28,717.50	29,181.90	29,646.30	30,110.70
41,200	27,461.21	28,767.11	29,231.51	29,695.91	30,160.31
41,300	27,514.43	28,816.73	29,281.13	29,745.53	30,209.93
41,400	27,567.65	28,866.35	29,330.75	29,795.15	30,259.55
41,500	27,620.87	28,915.97	29,380.37	29,844.77	30,309.17
41,600	27,674.08	28,965.58	29,429.98	29,894.38	30,358.78
41,700	27,727.30	29,015.20	29,479.60	29,944.00	30,408.40
41,800	27,780.52	29,064.82	29,529.22	29,993.62	30,458.02
41,900	27,833.73	29,114.43	29,578.83	30,043.23	30,507.63
42,000	27,886.95	29,164.05	29,628.45	30,092.85	30,557.25
42,100	27,940.17	29,213.67	29,678.07	30,142.47	30,606.87
42,200	27,993.38	29,263.28	29,727.68	30,192.08	30,656.48
42,300	28,046.60	29,312.90	29,777.30	30,241.70	30,706.10
42,400	28,099.82	29,362.52	29,826.92	30,291.32	30,755.72
42,500	28,153.04	29,412.14	29,876.54	30,340.94	30,805.34
42,600	28,206.25	29,461.75	29,926.15	30,390.55	30,854.95
42,700	28,259.47	29,511.37	29,975.77	30,440.17	30,904.57
42,800	28,312.69	29,560.99	30,025.39	30,489.79	30,954.19
42,900	28,365.90	29,610.60	30,075.00	30,539.40	31,003.80
43,000	28,419.12	29,660.22	30,124.62	30,589.02	31,053.42
43,100	28,472.34	29,709.84	30,174.24	30,638.64	31,103.04
43,200	28,525.55	29,759.45	30,223.85	30,688.25	31,152.65
43,300	28,578.77	29,809.07	30,273.47	30,737.87	31,202.27
43,400	28,631.99	29,858.69	30,323.09	30,787.49	31,251.89
43,500	28,685.21	29,908.31	30,372.71	30,837.11	31,301.51
43,600	28,738.42	29,957.92	30,422.32	30,886.72	31,351.12
43,700	28,791.64	30,007.54	30,471.94	30,936.34	31,400.74
43,800	28,844.86	30,057.16	30,521.56	30,985.96	31,450.36
43,900	28,898.07	30,106.77	30,571.17	31,035.57	31,499.97
44,000	28,951.29	30,156.39	30,620.79	31,085.19	31,549.59
44,100	29,004.51	30,206.01	30,670.41	31,134.81	31,599.21
44,200	29,057.72	30,255.62	30,720.02	31,184.42	31,648.82
44,300	29,110.94	30,305.24	30,769.64	31,234.04	31,698.44
44,400	29,164.16	30,354.86	30,819.26	31,283.66	31,748.06
44,500	29,217.38	30,404.48	30,868.88	31,333.28	31,797.68
44,600	29,270.59	30,454.09	30,918.49	31,382.89	31,847.29
44,700	29,323.81	30,503.71	30,968.11	31,432.51	31,896.91
44,800	29,377.03	30,553.33	31,017.73	31,482.13	31,946.53
44,900	29,430.24	30,602.94	31,067.34	31,531.74	31,996.14
45,000	29,483.46	30,652.56	31,116.96	31,581.36	32,045.76
45,100	29,536.68	30,702.18	31,166.58	31,630.98	32,095.38
45,200	29,589.89	30,751.79	31,216.19	31,680.59	32,144.99
45,300	29,643.11	30,801.41	31,265.81	31,730.21	32,194.61
45,400	29,696.33	30,851.03	31,315.43	31,779.83	32,244.23
45,500	29,749.55	30,900.65	31,365.05	31,829.45	32,293.85
45,600	29,802.76	30,950.26	31,414.66	31,879.06	32,343.46
45,700	29,855.98	30,999.88	31,464.28	31,928.68	32,393.08
45,800	29,909.20	31,049.50	31,513.90	31,978.30	32,442.70

**Annual gross
Income**
**Income replacement indemnities
(90 % of weighted net income for 2001)
Worker with dependent spouse**

	Number of dependents (including spouse)				
	1	2	3	4	5 or more
45,900	29,962.41	31,099.11	31,563.51	32,027.91	32,492.31
46,000	30,015.63	31,148.73	31,613.13	32,077.53	32,541.93
46,100	30,068.85	31,198.35	31,662.75	32,127.15	32,591.55
46,200	30,122.06	31,247.96	31,712.36	32,176.76	32,641.16
46,300	30,175.28	31,297.58	31,761.98	32,226.38	32,690.78
46,400	30,228.50	31,347.20	31,811.60	32,276.00	32,740.40
46,500	30,281.72	31,396.82	31,861.22	32,325.62	32,790.02
46,600	30,334.93	31,446.43	31,910.83	32,375.23	32,839.63
46,700	30,388.15	31,496.05	31,960.45	32,424.85	32,889.25
46,800	30,441.37	31,545.67	32,010.07	32,474.47	32,938.87
46,900	30,494.58	31,595.28	32,059.68	32,524.08	32,988.48
47,000	30,547.80	31,644.90	32,109.30	32,573.70	33,038.10
47,100	30,601.02	31,694.52	32,158.92	32,623.32	33,087.72
47,200	30,654.23	31,744.13	32,208.53	32,672.93	33,137.33
47,300	30,707.45	31,793.75	32,258.15	32,722.55	33,186.95
47,400	30,760.67	31,843.37	32,307.77	32,772.17	33,236.57
47,500	30,813.89	31,892.99	32,357.39	32,821.79	33,286.19
47,600	30,867.10	31,942.60	32,407.00	32,871.40	33,335.80
47,700	30,920.32	31,992.22	32,456.62	32,921.02	33,385.42
47,800	30,973.54	32,041.84	32,506.24	32,970.64	33,435.04
47,900	31,026.75	32,091.45	32,555.85	33,020.25	33,484.65
48,000	31,079.97	32,141.07	32,605.47	33,069.87	33,534.27
48,100	31,133.19	32,190.69	32,655.09	33,119.49	33,583.89
48,200	31,186.40	32,240.30	32,704.70	33,169.10	33,633.50
48,300	31,239.62	32,289.92	32,754.32	33,218.72	33,683.12
48,400	31,292.84	32,339.54	32,803.94	33,268.34	33,732.74
48,500	31,346.06	32,389.16	32,853.56	33,317.96	33,782.36
48,600	31,399.27	32,438.77	32,903.17	33,367.57	33,831.97
48,700	31,452.49	32,488.39	32,952.79	33,417.19	33,881.59
48,800	31,505.71	32,538.01	33,002.41	33,466.81	33,931.21
48,900	31,558.92	32,587.62	33,052.02	33,516.42	33,980.82
49,000	31,612.14	32,637.24	33,101.64	33,566.04	34,030.44
49,100	31,665.36	32,686.86	33,151.26	33,615.66	34,080.06
49,200	31,718.57	32,736.47	33,200.87	33,665.27	34,129.67
49,300	31,771.79	32,786.09	33,250.49	33,714.89	34,179.29
49,400	31,825.01	32,835.71	33,300.11	33,764.51	34,228.91
49,500	31,878.23	32,885.33	33,349.73	33,814.13	34,278.53
49,600	31,931.44	32,934.94	33,399.34	33,863.74	34,328.14
49,700	31,984.66	32,984.56	33,448.96	33,913.36	34,377.76
49,800	32,037.88	33,034.18	33,498.58	33,962.98	34,427.38
49,900	32,091.09	33,083.79	33,548.19	34,012.59	34,476.99
50,000	32,144.31	33,133.41	33,597.81	34,062.21	34,526.61
50,100	32,197.53	33,183.03	33,647.43	34,111.83	34,576.23
50,200	32,250.74	33,232.64	33,697.04	34,161.44	34,625.84
50,300	32,303.96	33,282.26	33,746.66	34,211.06	34,675.46
50,400	32,357.18	33,331.88	33,796.28	34,260.68	34,725.08
50,500	32,410.40	33,381.50	33,845.90	34,310.30	34,774.70
50,600	32,463.61	33,431.11	33,895.51	34,359.91	34,824.31
50,700	32,516.83	33,480.73	33,945.13	34,409.53	34,873.93

Annual gross Income	Income replacement indemnities (90 % of weighted net income for 2001) Worker with dependent spouse				
	Number of dependents (including spouse)				
	1	2	3	4	5 or more
50,800	32,570.05	33,530.35	33,994.75	34,459.15	34,923.55
50,900	32,623.26	33,579.96	34,044.36	34,508.76	34,973.16
51,000	32,676.48	33,629.58	34,093.98	34,558.38	35,022.78
51,100	32,729.70	33,679.20	34,143.60	34,608.00	35,072.40
51,200	32,782.91	33,728.81	34,193.21	34,657.61	35,122.01
51,300	32,836.13	33,778.43	34,242.83	34,707.23	35,171.63
51,400	32,889.35	33,828.05	34,292.45	34,756.85	35,221.25
51,500	32,942.57	33,877.67	34,342.07	34,806.47	35,270.87

Annual gross Income	Income replacement indemnities (90 % of weighted net income for 2001) Worker with non-dependent spouse				
	Number of dependents				
	0	1	2	3	4 or more
100	87.98	87.98	87.98	87.98	87.98
200	175.95	175.95	175.95	175.95	175.95
300	263.93	263.93	263.93	263.93	263.93
400	351.90	351.90	351.90	351.90	351.90
500	439.88	439.88	439.88	439.88	439.88
600	527.85	527.85	527.85	527.85	527.85
700	615.83	615.83	615.83	615.83	615.83
800	703.80	703.80	703.80	703.80	703.80
900	791.78	791.78	791.78	791.78	791.78
1,000	879.75	879.75	879.75	879.75	879.75
1,100	967.73	967.73	967.73	967.73	967.73
1,200	1,055.70	1,055.70	1,055.70	1,055.70	1,055.70
1,300	1,143.68	1,143.68	1,143.68	1,143.68	1,143.68
1,400	1,231.65	1,231.65	1,231.65	1,231.65	1,231.65
1,500	1,319.63	1,319.63	1,319.63	1,319.63	1,319.63
1,600	1,407.60	1,407.60	1,407.60	1,407.60	1,407.60
1,700	1,495.58	1,495.58	1,495.58	1,495.58	1,495.58
1,800	1,583.55	1,583.55	1,583.55	1,583.55	1,583.55
1,900	1,671.53	1,671.53	1,671.53	1,671.53	1,671.53
2,000	1,759.50	1,759.50	1,759.50	1,759.50	1,759.50
2,100	1,847.48	1,847.48	1,847.48	1,847.48	1,847.48
2,200	1,935.45	1,935.45	1,935.45	1,935.45	1,935.45
2,300	2,023.43	2,023.43	2,023.43	2,023.43	2,023.43
2,400	2,111.40	2,111.40	2,111.40	2,111.40	2,111.40
2,500	2,199.38	2,199.38	2,199.38	2,199.38	2,199.38
2,600	2,287.35	2,287.35	2,287.35	2,287.35	2,287.35
2,700	2,375.33	2,375.33	2,375.33	2,375.33	2,375.33
2,800	2,463.30	2,463.30	2,463.30	2,463.30	2,463.30
2,900	2,551.28	2,551.28	2,551.28	2,551.28	2,551.28
3,000	2,639.25	2,639.25	2,639.25	2,639.25	2,639.25
3,100	2,727.23	2,727.23	2,727.23	2,727.23	2,727.23
3,200	2,815.20	2,815.20	2,815.20	2,815.20	2,815.20
3,300	2,903.18	2,903.18	2,903.18	2,903.18	2,903.18

**Annual gross
Income**
**Income replacement indemnities
(90 % of weighted net income for 2001)
Worker with non-dependent spouse**

	Number of dependents				
	0	1	2	3	4 or more
3,400	2,991.15	2,991.15	2,991.15	2,991.15	2,991.15
3,500	3,079.13	3,079.13	3,079.13	3,079.13	3,079.13
3,600	3,163.23	3,163.23	3,163.23	3,163.23	3,163.23
3,700	3,247.34	3,247.34	3,247.34	3,247.34	3,247.34
3,800	3,331.44	3,331.44	3,331.44	3,331.44	3,331.44
3,900	3,415.55	3,415.55	3,415.55	3,415.55	3,415.55
4,000	3,499.65	3,499.65	3,499.65	3,499.65	3,499.65
4,100	3,583.76	3,583.76	3,583.76	3,583.76	3,583.76
4,200	3,667.86	3,667.86	3,667.86	3,667.86	3,667.86
4,300	3,751.97	3,751.97	3,751.97	3,751.97	3,751.97
4,400	3,836.07	3,836.07	3,836.07	3,836.07	3,836.07
4,500	3,920.18	3,920.18	3,920.18	3,920.18	3,920.18
4,600	4,004.28	4,004.28	4,004.28	4,004.28	4,004.28
4,700	4,088.39	4,088.39	4,088.39	4,088.39	4,088.39
4,800	4,172.49	4,172.49	4,172.49	4,172.49	4,172.49
4,900	4,256.60	4,256.60	4,256.60	4,256.60	4,256.60
5,000	4,340.70	4,340.70	4,340.70	4,340.70	4,340.70
5,100	4,424.81	4,424.81	4,424.81	4,424.81	4,424.81
5,200	4,508.91	4,508.91	4,508.91	4,508.91	4,508.91
5,300	4,593.02	4,593.02	4,593.02	4,593.02	4,593.02
5,400	4,677.12	4,677.12	4,677.12	4,677.12	4,677.12
5,500	4,761.23	4,761.23	4,761.23	4,761.23	4,761.23
5,600	4,845.33	4,845.33	4,845.33	4,845.33	4,845.33
5,700	4,929.44	4,929.44	4,929.44	4,929.44	4,929.44
5,800	5,013.54	5,013.54	5,013.54	5,013.54	5,013.54
5,900	5,097.65	5,097.65	5,097.65	5,097.65	5,097.65
6,000	5,181.75	5,181.75	5,181.75	5,181.75	5,181.75
6,100	5,265.86	5,265.86	5,265.86	5,265.86	5,265.86
6,200	5,349.96	5,349.96	5,349.96	5,349.96	5,349.96
6,300	5,434.07	5,434.07	5,434.07	5,434.07	5,434.07
6,400	5,518.17	5,518.17	5,518.17	5,518.17	5,518.17
6,500	5,602.28	5,602.28	5,602.28	5,602.28	5,602.28
6,600	5,686.38	5,686.38	5,686.38	5,686.38	5,686.38
6,700	5,770.49	5,770.49	5,770.49	5,770.49	5,770.49
6,800	5,854.59	5,854.59	5,854.59	5,854.59	5,854.59
6,900	5,938.70	5,938.70	5,938.70	5,938.70	5,938.70
7,000	6,022.80	6,022.80	6,022.80	6,022.80	6,022.80
7,100	6,106.91	6,106.91	6,106.91	6,106.91	6,106.91
7,200	6,191.01	6,191.01	6,191.01	6,191.01	6,191.01
7,300	6,275.12	6,275.12	6,275.12	6,275.12	6,275.12
7,400	6,359.22	6,359.22	6,359.22	6,359.22	6,359.22
7,500	6,443.33	6,443.33	6,443.33	6,443.33	6,443.33
7,600	6,527.43	6,527.43	6,527.43	6,527.43	6,527.43
7,700	6,611.54	6,611.54	6,611.54	6,611.54	6,611.54
7,800	6,692.32	6,692.32	6,692.32	6,692.32	6,692.32
7,900	6,765.19	6,765.19	6,765.19	6,765.19	6,765.19
8,000	6,838.06	6,838.06	6,838.06	6,838.06	6,838.06
8,100	6,910.93	6,910.93	6,910.93	6,910.93	6,910.93
8,200	6,983.80	6,983.80	6,983.80	6,983.80	6,983.80

**Annual gross
Income**
**Income replacement indemnities
(90 % of weighted net income for 2001)
Worker with non-dependent spouse**

	Number of dependents				
	0	1	2	3	4 or more
8,300	7,056.66	7,056.66	7,056.66	7,056.66	7,056.66
8,400	7,129.53	7,129.53	7,129.53	7,129.53	7,129.53
8,500	7,202.40	7,202.40	7,202.40	7,202.40	7,202.40
8,600	7,275.27	7,275.27	7,275.27	7,275.27	7,275.27
8,700	7,348.14	7,348.14	7,348.14	7,348.14	7,348.14
8,800	7,421.01	7,421.01	7,421.01	7,421.01	7,421.01
8,900	7,493.88	7,493.88	7,493.88	7,493.88	7,493.88
9,000	7,566.74	7,566.74	7,566.74	7,566.74	7,566.74
9,100	7,639.61	7,639.61	7,639.61	7,639.61	7,639.61
9,200	7,712.48	7,712.48	7,712.48	7,712.48	7,712.48
9,300	7,785.35	7,785.35	7,785.35	7,785.35	7,785.35
9,400	7,858.22	7,858.22	7,858.22	7,858.22	7,858.22
9,500	7,931.09	7,931.09	7,931.09	7,931.09	7,931.09
9,600	8,003.96	8,003.96	8,003.96	8,003.96	8,003.96
9,700	8,076.82	8,076.82	8,076.82	8,076.82	8,076.82
9,800	8,149.69	8,149.69	8,149.69	8,149.69	8,149.69
9,900	8,222.56	8,222.56	8,222.56	8,222.56	8,222.56
10,000	8,295.43	8,295.43	8,295.43	8,295.43	8,295.43
10,100	8,368.30	8,368.30	8,368.30	8,368.30	8,368.30
10,200	8,438.35	8,441.17	8,441.17	8,441.17	8,441.17
10,300	8,495.02	8,514.04	8,514.04	8,514.04	8,514.04
10,400	8,551.69	8,586.90	8,586.90	8,586.90	8,586.90
10,500	8,608.36	8,659.77	8,659.77	8,659.77	8,659.77
10,600	8,665.03	8,732.64	8,732.64	8,732.64	8,732.64
10,700	8,721.70	8,805.51	8,805.51	8,805.51	8,805.51
10,800	8,778.37	8,878.38	8,878.38	8,878.38	8,878.38
10,900	8,835.03	8,951.25	8,951.25	8,951.25	8,951.25
11,000	8,891.70	9,024.12	9,024.12	9,024.12	9,024.12
11,100	8,948.37	9,096.98	9,096.98	9,096.98	9,096.98
11,200	9,005.04	9,169.85	9,169.85	9,169.85	9,169.85
11,300	9,061.71	9,242.72	9,242.72	9,242.72	9,242.72
11,400	9,118.38	9,315.59	9,315.59	9,315.59	9,315.59
11,500	9,175.05	9,388.46	9,388.46	9,388.46	9,388.46
11,600	9,231.71	9,461.33	9,461.33	9,461.33	9,461.33
11,700	9,288.38	9,534.20	9,534.20	9,534.20	9,534.20
11,800	9,345.05	9,607.06	9,607.06	9,607.06	9,607.06
11,900	9,401.72	9,679.93	9,679.93	9,679.93	9,679.93
12,000	9,458.39	9,752.80	9,752.80	9,752.80	9,752.80
12,100	9,515.06	9,825.67	9,825.67	9,825.67	9,825.67
12,200	9,571.73	9,898.54	9,898.54	9,898.54	9,898.54
12,300	9,628.39	9,971.41	9,971.41	9,971.41	9,971.41
12,400	9,685.06	10,044.28	10,044.28	10,044.28	10,044.28
12,500	9,741.73	10,117.14	10,117.14	10,117.14	10,117.14
12,600	9,798.40	10,190.01	10,190.01	10,190.01	10,190.01
12,700	9,855.07	10,262.88	10,262.88	10,262.88	10,262.88
12,800	9,911.74	10,335.75	10,335.75	10,335.75	10,335.75
12,900	9,968.41	10,408.62	10,408.62	10,408.62	10,408.62
13,000	10,025.07	10,481.49	10,481.49	10,481.49	10,481.49
13,100	10,081.74	10,554.36	10,554.36	10,554.36	10,554.36

**Annual gross
Income**
**Income replacement indemnities
(90 % of weighted net income for 2001)
Worker with non-dependent spouse**

	Number of dependents				
	0	1	2	3	4 or more
13,200	10,138.41	10,627.22	10,627.22	10,627.22	10,627.22
13,300	10,195.08	10,700.09	10,700.09	10,700.09	10,700.09
13,400	10,251.75	10,772.96	10,772.96	10,772.96	10,772.96
13,500	10,308.42	10,845.83	10,845.83	10,845.83	10,845.83
13,600	10,365.09	10,918.70	10,918.70	10,918.70	10,918.70
13,700	10,421.75	10,991.57	10,991.57	10,991.57	10,991.57
13,800	10,478.42	11,064.44	11,064.44	11,064.44	11,064.44
13,900	10,535.09	11,137.30	11,137.30	11,137.30	11,137.30
14,000	10,591.76	11,210.17	11,210.17	11,210.17	11,210.17
14,100	10,648.43	11,283.04	11,283.04	11,283.04	11,283.04
14,200	10,705.10	11,355.91	11,355.91	11,355.91	11,355.91
14,300	10,761.77	11,428.78	11,428.78	11,428.78	11,428.78
14,400	10,818.43	11,501.65	11,501.65	11,501.65	11,501.65
14,500	10,875.10	11,574.52	11,574.52	11,574.52	11,574.52
14,600	10,931.77	11,647.38	11,647.38	11,647.38	11,647.38
14,700	10,988.44	11,720.25	11,720.25	11,720.25	11,720.25
14,800	11,045.11	11,793.12	11,793.12	11,793.12	11,793.12
14,900	11,101.78	11,865.99	11,865.99	11,865.99	11,865.99
15,000	11,158.45	11,938.86	11,938.86	11,938.86	11,938.86
15,100	11,215.11	12,011.73	12,011.73	12,011.73	12,011.73
15,200	11,271.78	12,084.60	12,084.60	12,084.60	12,084.60
15,300	11,328.45	12,157.46	12,157.46	12,157.46	12,157.46
15,400	11,385.12	12,230.33	12,230.33	12,230.33	12,230.33
15,500	11,441.79	12,303.20	12,303.20	12,303.20	12,303.20
15,600	11,498.46	12,376.07	12,376.07	12,376.07	12,376.07
15,700	11,555.13	12,448.94	12,448.94	12,448.94	12,448.94
15,800	11,611.79	12,521.81	12,521.81	12,521.81	12,521.81
15,900	11,668.46	12,594.68	12,594.68	12,594.68	12,594.68
16,000	11,725.13	12,667.54	12,667.54	12,667.54	12,667.54
16,100	11,781.80	12,740.41	12,740.41	12,740.41	12,740.41
16,200	11,838.47	12,813.28	12,813.28	12,813.28	12,813.28
16,300	11,895.14	12,886.15	12,886.15	12,886.15	12,886.15
16,400	11,951.81	12,959.02	12,959.02	12,959.02	12,959.02
16,500	12,008.47	13,031.89	13,031.89	13,031.89	13,031.89
16,600	12,065.14	13,104.76	13,104.76	13,104.76	13,104.76
16,700	12,121.81	13,166.71	13,177.62	13,177.62	13,177.62
16,800	12,178.48	13,219.78	13,250.49	13,250.49	13,250.49
16,900	12,235.15	13,272.85	13,323.36	13,323.36	13,323.36
17,000	12,291.82	13,325.92	13,396.23	13,396.23	13,396.23
17,100	12,348.49	13,378.99	13,469.10	13,469.10	13,469.10
17,200	12,405.15	13,432.05	13,541.97	13,541.97	13,541.97
17,300	12,461.82	13,485.12	13,614.84	13,614.84	13,614.84
17,400	12,518.49	13,538.19	13,687.70	13,687.70	13,687.70
17,500	12,575.16	13,591.26	13,760.57	13,760.57	13,760.57
17,600	12,631.83	13,644.33	13,833.44	13,833.44	13,833.44
17,700	12,688.50	13,697.40	13,906.31	13,906.31	13,906.31
17,800	12,745.17	13,750.47	13,979.18	13,979.18	13,979.18
17,900	12,801.83	13,803.53	14,052.05	14,052.05	14,052.05
18,000	12,858.50	13,856.60	14,124.92	14,124.92	14,124.92

**Annual gross
Income**
**Income replacement indemnities
(90 % of weighted net income for 2001)
Worker with non-dependent spouse**

	Number of dependents				
	0	1	2	3	4 or more
18,100	12,915.17	13,909.67	14,197.78	14,197.78	14,197.78
18,200	12,971.84	13,962.74	14,270.65	14,270.65	14,270.65
18,300	13,028.51	14,015.81	14,343.52	14,343.52	14,343.52
18,400	13,085.18	14,068.88	14,416.39	14,416.39	14,416.39
18,500	13,141.85	14,121.95	14,489.26	14,489.26	14,489.26
18,600	13,198.51	14,175.01	14,562.13	14,562.13	14,562.13
18,700	13,255.18	14,228.08	14,635.00	14,635.00	14,635.00
18,800	13,311.85	14,281.15	14,707.86	14,707.86	14,707.86
18,900	13,368.52	14,334.22	14,780.73	14,780.73	14,780.73
19,000	13,425.19	14,387.29	14,851.69	14,853.60	14,853.60
19,100	13,481.86	14,440.36	14,904.76	14,926.47	14,926.47
19,200	13,538.53	14,493.43	14,957.83	14,999.34	14,999.34
19,300	13,595.19	14,546.49	15,010.89	15,072.21	15,072.21
19,400	13,651.86	14,599.56	15,063.96	15,145.08	15,145.08
19,500	13,708.53	14,652.63	15,117.03	15,217.94	15,217.94
19,600	13,765.20	14,705.70	15,170.10	15,290.81	15,290.81
19,700	13,821.87	14,758.77	15,223.17	15,363.68	15,363.68
19,800	13,878.54	14,811.84	15,276.24	15,436.55	15,436.55
19,900	13,935.21	14,864.91	15,329.31	15,509.42	15,509.42
20,000	13,991.87	14,917.97	15,382.37	15,582.29	15,582.29
20,100	14,048.54	14,971.04	15,435.44	15,655.16	15,655.16
20,200	14,105.21	15,024.11	15,488.51	15,728.02	15,728.02
20,300	14,161.88	15,077.18	15,541.58	15,800.89	15,800.89
20,400	14,218.55	15,130.25	15,594.65	15,873.76	15,873.76
20,500	14,275.22	15,183.32	15,647.72	15,946.63	15,946.63
20,600	14,331.89	15,236.39	15,700.79	16,019.50	16,019.50
20,700	14,388.55	15,289.45	15,753.85	16,092.37	16,092.37
20,800	14,445.22	15,342.52	15,806.92	16,165.24	16,165.24
20,900	14,501.89	15,395.59	15,859.99	16,238.10	16,238.10
21,000	14,558.56	15,448.66	15,913.06	16,310.97	16,310.97
21,100	14,615.23	15,501.73	15,966.13	16,383.84	16,383.84
21,200	14,671.90	15,554.80	16,019.20	16,456.71	16,456.71
21,300	14,728.57	15,607.87	16,072.27	16,529.58	16,529.58
21,400	14,785.23	15,660.93	16,125.33	16,589.73	16,602.45
21,500	14,841.90	15,714.00	16,178.40	16,642.80	16,675.32
21,600	14,898.57	15,767.07	16,231.47	16,695.87	16,748.18
21,700	14,955.24	15,820.14	16,284.54	16,748.94	16,821.05
21,800	15,011.91	15,873.21	16,337.61	16,802.01	16,893.92
21,900	15,068.58	15,926.28	16,390.68	16,855.08	16,966.79
22,000	15,125.25	15,979.35	16,443.75	16,908.15	17,039.66
22,100	15,181.91	16,032.41	16,496.81	16,961.21	17,112.53
22,200	15,238.58	16,085.48	16,549.88	17,014.28	17,185.40
22,300	15,295.25	16,138.55	16,602.95	17,067.35	17,258.26
22,400	15,351.92	16,191.62	16,656.02	17,120.42	17,331.13
22,500	15,408.59	16,244.69	16,709.09	17,173.49	17,404.00
22,600	15,465.26	16,297.76	16,762.16	17,226.56	17,476.87
22,700	15,521.93	16,350.83	16,815.23	17,279.63	17,549.74
22,800	15,578.59	16,403.89	16,868.29	17,332.69	17,622.61
22,900	15,635.26	16,456.96	16,921.36	17,385.76	17,695.48

**Annual gross
Income**
**Income replacement indemnities
(90 % of weighted net income for 2001)
Worker with non-dependent spouse**

	Number of dependents				
	0	1	2	3	4 or more
23,000	15,691.93	16,510.03	16,974.43	17,438.83	17,768.34
23,100	15,748.60	16,563.10	17,027.50	17,491.90	17,841.21
23,200	15,805.27	16,616.17	17,080.57	17,544.97	17,914.08
23,300	15,861.94	16,669.24	17,133.64	17,598.04	17,986.95
23,400	15,918.61	16,722.31	17,186.71	17,651.11	18,059.82
23,500	15,975.27	16,775.37	17,239.77	17,704.17	18,132.69
23,600	16,031.94	16,828.44	17,292.84	17,757.24	18,205.56
23,700	16,088.61	16,881.51	17,345.91	17,810.31	18,274.71
23,800	16,145.28	16,934.58	17,398.98	17,863.38	18,327.78
23,900	16,201.95	16,987.65	17,452.05	17,916.45	18,380.85
24,000	16,258.62	17,040.72	17,505.12	17,969.52	18,433.92
24,100	16,315.29	17,093.79	17,558.19	18,022.59	18,486.99
24,200	16,371.95	17,146.85	17,611.25	18,075.65	18,540.05
24,300	16,428.62	17,199.92	17,664.32	18,128.72	18,593.12
24,400	16,485.29	17,252.99	17,717.39	18,181.79	18,646.19
24,500	16,541.96	17,306.06	17,770.46	18,234.86	18,699.26
24,600	16,598.63	17,359.13	17,823.53	18,287.93	18,752.33
24,700	16,655.30	17,412.20	17,876.60	18,341.00	18,805.40
24,800	16,711.97	17,465.27	17,929.67	18,394.07	18,858.47
24,900	16,768.63	17,518.33	17,982.73	18,447.13	18,911.53
25,000	16,825.30	17,571.40	18,035.80	18,500.20	18,964.60
25,100	16,881.97	17,624.47	18,088.87	18,553.27	19,017.67
25,200	16,938.64	17,677.54	18,141.94	18,606.34	19,070.74
25,300	16,995.31	17,730.61	18,195.01	18,659.41	19,123.81
25,400	17,051.98	17,783.68	18,248.08	18,712.48	19,176.88
25,500	17,108.65	17,836.75	18,301.15	18,765.55	19,229.95
25,600	17,165.31	17,889.81	18,354.21	18,818.61	19,283.01
25,700	17,221.98	17,942.88	18,407.28	18,871.68	19,336.08
25,800	17,278.65	17,995.95	18,460.35	18,924.75	19,389.15
25,900	17,335.32	18,049.02	18,513.42	18,977.82	19,442.22
26,000	17,391.99	18,102.09	18,566.49	19,030.89	19,495.29
26,100	17,444.61	18,151.11	18,615.51	19,079.91	19,544.31
26,200	17,497.23	18,200.13	18,664.53	19,128.93	19,593.33
26,300	17,549.84	18,249.14	18,713.54	19,177.94	19,642.34
26,400	17,602.46	18,298.16	18,762.56	19,226.96	19,691.36
26,500	17,655.08	18,347.18	18,811.58	19,275.98	19,740.38
26,600	17,707.70	18,396.20	18,860.60	19,325.00	19,789.40
26,700	17,760.32	18,445.22	18,909.62	19,374.02	19,838.42
26,800	17,812.94	18,494.24	18,958.64	19,423.04	19,887.44
26,900	17,865.56	18,543.26	19,007.66	19,472.06	19,936.46
27,000	17,918.17	18,592.27	19,056.67	19,521.07	19,985.47
27,100	17,970.79	18,641.29	19,105.69	19,570.09	20,034.49
27,200	18,023.41	18,690.31	19,154.71	19,619.11	20,083.51
27,300	18,076.03	18,739.33	19,203.73	19,668.13	20,132.53
27,400	18,128.65	18,788.35	19,252.75	19,717.15	20,181.55
27,500	18,181.27	18,837.37	19,301.77	19,766.17	20,230.57
27,600	18,233.89	18,886.39	19,350.79	19,815.19	20,279.59
27,700	18,286.50	18,935.40	19,399.80	19,864.20	20,328.60
27,800	18,339.12	18,984.42	19,448.82	19,913.22	20,377.62

**Annual gross
Income**
**Income replacement indemnities
(90 % of weighted net income for 2001)
Worker with non-dependent spouse**

	Number of dependents				
	0	1	2	3	4 or more
27,900	18,391.74	19,033.44	19,497.84	19,962.24	20,426.64
28,000	18,444.36	19,082.46	19,546.86	20,011.26	20,475.66
28,100	18,496.98	19,131.48	19,595.88	20,060.28	20,524.68
28,200	18,549.60	19,180.50	19,644.90	20,109.30	20,573.70
28,300	18,602.22	19,229.52	19,693.92	20,158.32	20,622.72
28,400	18,654.83	19,278.53	19,742.93	20,207.33	20,671.73
28,500	18,707.45	19,327.55	19,791.95	20,256.35	20,720.75
28,600	18,760.07	19,376.57	19,840.97	20,305.37	20,769.77
28,700	18,812.69	19,425.59	19,889.99	20,354.39	20,818.79
28,800	18,865.31	19,474.61	19,939.01	20,403.41	20,867.81
28,900	18,917.93	19,523.63	19,988.03	20,452.43	20,916.83
29,000	18,970.55	19,572.65	20,037.05	20,501.45	20,965.85
29,100	19,023.16	19,621.66	20,086.06	20,550.46	21,014.86
29,200	19,075.78	19,670.68	20,135.08	20,599.48	21,063.88
29,300	19,128.40	19,719.70	20,184.10	20,648.50	21,112.90
29,400	19,181.02	19,768.72	20,233.12	20,697.52	21,161.92
29,500	19,233.64	19,817.74	20,282.14	20,746.54	21,210.94
29,600	19,286.26	19,866.76	20,331.16	20,795.56	21,259.96
29,700	19,338.88	19,915.78	20,380.18	20,844.58	21,308.98
29,800	19,391.49	19,964.79	20,429.19	20,893.59	21,357.99
29,900	19,444.11	20,013.81	20,478.21	20,942.61	21,407.01
30,000	19,496.73	20,062.83	20,527.23	20,991.63	21,456.03
30,100	19,549.35	20,111.85	20,576.25	21,040.65	21,505.05
30,200	19,601.97	20,160.87	20,625.27	21,089.67	21,554.07
30,300	19,654.59	20,209.89	20,674.29	21,138.69	21,603.09
30,400	19,707.21	20,258.91	20,723.31	21,187.71	21,652.11
30,500	19,759.82	20,307.92	20,772.32	21,236.72	21,701.12
30,600	19,812.44	20,356.94	20,821.34	21,285.74	21,750.14
30,700	19,865.06	20,405.96	20,870.36	21,334.76	21,799.16
30,800	19,915.61	20,452.91	20,917.31	21,381.71	21,846.11
30,900	19,963.72	20,497.42	20,961.82	21,426.22	21,890.62
31,000	20,011.83	20,541.93	21,006.33	21,470.73	21,935.13
31,100	20,059.94	20,586.44	21,050.84	21,515.24	21,979.64
31,200	20,108.04	20,630.94	21,095.34	21,559.74	22,024.14
31,300	20,156.15	20,675.45	21,139.85	21,604.25	22,068.65
31,400	20,204.26	20,719.96	21,184.36	21,648.76	22,113.16
31,500	20,252.37	20,764.47	21,228.87	21,693.27	22,157.67
31,600	20,300.48	20,808.98	21,273.38	21,737.78	22,202.18
31,700	20,348.59	20,853.49	21,317.89	21,782.29	22,246.69
31,800	20,396.70	20,899.80	21,364.20	21,828.60	22,293.00
31,900	20,444.81	20,947.91	21,412.31	21,876.71	22,341.11
32,000	20,492.92	20,996.02	21,460.42	21,924.82	22,389.22
32,100	20,541.03	21,044.13	21,508.53	21,972.93	22,437.33
32,200	20,589.14	21,092.24	21,556.64	22,021.04	22,485.44
32,300	20,637.25	21,140.35	21,604.75	22,069.15	22,533.55
32,400	20,685.36	21,188.46	21,652.86	22,117.26	22,581.66
32,500	20,733.47	21,236.57	21,700.97	22,165.37	22,629.77
32,600	20,781.58	21,284.68	21,749.08	22,213.48	22,677.88
32,700	20,829.69	21,332.79	21,797.19	22,261.59	22,725.99

**Annual gross
Income**
**Income replacement indemnities
(90 % of weighted net income for 2001)
Worker with non-dependent spouse**

	Number of dependents				
	0	1	2	3	4 or more
32,800	20,877.80	21,380.90	21,845.30	22,309.70	22,774.10
32,900	20,925.91	21,429.01	21,893.41	22,357.81	22,822.21
33,000	20,974.02	21,477.12	21,941.52	22,405.92	22,870.32
33,100	21,022.13	21,525.23	21,989.63	22,454.03	22,918.43
33,200	21,070.24	21,573.34	22,037.74	22,502.14	22,966.54
33,300	21,118.35	21,621.45	22,085.85	22,550.25	23,014.65
33,400	21,166.46	21,669.56	22,133.96	22,598.36	23,062.76
33,500	21,214.56	21,717.66	22,182.06	22,646.46	23,110.86
33,600	21,262.67	21,765.77	22,230.17	22,694.57	23,158.97
33,700	21,310.78	21,813.88	22,278.28	22,742.68	23,207.08
33,800	21,358.89	21,861.99	22,326.39	22,790.79	23,255.19
33,900	21,407.00	21,910.10	22,374.50	22,838.90	23,303.30
34,000	21,455.11	21,958.21	22,422.61	22,887.01	23,351.41
34,100	21,503.22	22,006.32	22,470.72	22,935.12	23,399.52
34,200	21,551.33	22,054.43	22,518.83	22,983.23	23,447.63
34,300	21,599.44	22,102.54	22,566.94	23,031.34	23,495.74
34,400	21,647.55	22,150.65	22,615.05	23,079.45	23,543.85
34,500	21,695.66	22,198.76	22,663.16	23,127.56	23,591.96
34,600	21,743.77	22,246.87	22,711.27	23,175.67	23,640.07
34,700	21,791.88	22,294.98	22,759.38	23,223.78	23,688.18
34,800	21,839.99	22,343.09	22,807.49	23,271.89	23,736.29
34,900	21,888.10	22,391.20	22,855.60	23,320.00	23,784.40
35,000	21,936.21	22,439.31	22,903.71	23,368.11	23,832.51
35,100	21,984.32	22,487.42	22,951.82	23,416.22	23,880.62
35,200	22,032.43	22,535.53	22,999.93	23,464.33	23,928.73
35,300	22,080.54	22,583.64	23,048.04	23,512.44	23,976.84
35,400	22,128.65	22,631.75	23,096.15	23,560.55	24,024.95
35,500	22,176.76	22,679.86	23,144.26	23,608.66	24,073.06
35,600	22,224.87	22,727.97	23,192.37	23,656.77	24,121.17
35,700	22,272.98	22,776.08	23,240.48	23,704.88	24,169.28
35,800	22,321.08	22,824.18	23,288.58	23,752.98	24,217.38
35,900	22,369.19	22,872.29	23,336.69	23,801.09	24,265.49
36,000	22,417.30	22,920.40	23,384.80	23,849.20	24,313.60
36,100	22,465.41	22,968.51	23,432.91	23,897.31	24,361.71
36,200	22,513.52	23,016.62	23,481.02	23,945.42	24,409.82
36,300	22,561.63	23,064.73	23,529.13	23,993.53	24,457.93
36,400	22,609.74	23,112.84	23,577.24	24,041.64	24,506.04
36,500	22,657.85	23,160.95	23,625.35	24,089.75	24,554.15
36,600	22,705.96	23,209.06	23,673.46	24,137.86	24,602.26
36,700	22,754.07	23,257.17	23,721.57	24,185.97	24,650.37
36,800	22,802.18	23,305.28	23,769.68	24,234.08	24,698.48
36,900	22,850.29	23,353.39	23,817.79	24,282.19	24,746.59
37,000	22,898.40	23,401.50	23,865.90	24,330.30	24,794.70
37,100	22,946.51	23,449.61	23,914.01	24,378.41	24,842.81
37,200	22,994.62	23,497.72	23,962.12	24,426.52	24,890.92
37,300	23,042.73	23,545.83	24,010.23	24,474.63	24,939.03
37,400	23,090.84	23,593.94	24,058.34	24,522.74	24,987.14
37,500	23,138.95	23,642.05	24,106.45	24,570.85	25,035.25
37,600	23,187.06	23,690.16	24,154.56	24,618.96	25,083.36

**Annual gross
Income**
**Income replacement indemnities
(90 % of weighted net income for 2001)
Worker with non-dependent spouse**

	Number of dependents				
	0	1	2	3	4 or more
37,700	23,235.17	23,738.27	24,202.67	24,667.07	25,131.47
37,800	23,283.28	23,786.38	24,250.78	24,715.18	25,179.58
37,900	23,331.39	23,834.49	24,298.89	24,763.29	25,227.69
38,000	23,379.50	23,882.60	24,347.00	24,811.40	25,275.80
38,100	23,427.61	23,930.71	24,395.11	24,859.51	25,323.91
38,200	23,475.71	23,978.81	24,443.21	24,907.61	25,372.01
38,300	23,523.82	24,026.92	24,491.32	24,955.72	25,420.12
38,400	23,575.29	24,078.39	24,542.79	25,007.19	25,471.59
38,500	23,626.75	24,129.85	24,594.25	25,058.65	25,523.05
38,600	23,678.21	24,181.31	24,645.71	25,110.11	25,574.51
38,700	23,729.67	24,232.77	24,697.17	25,161.57	25,625.97
38,800	23,781.14	24,284.24	24,748.64	25,213.04	25,677.44
38,900	23,832.60	24,335.70	24,800.10	25,264.50	25,728.90
39,000	23,884.06	24,387.16	24,851.56	25,315.96	25,780.36
39,100	23,937.28	24,440.38	24,904.78	25,369.18	25,833.58
39,200	23,990.50	24,493.60	24,958.00	25,422.40	25,886.80
39,300	24,043.71	24,546.81	25,011.21	25,475.61	25,940.01
39,400	24,096.93	24,600.03	25,064.43	25,528.83	25,993.23
39,500	24,150.15	24,653.25	25,117.65	25,582.05	26,046.45
39,600	24,203.36	24,706.46	25,170.86	25,635.26	26,099.66
39,700	24,256.58	24,759.68	25,224.08	25,688.48	26,152.88
39,800	24,309.80	24,812.90	25,277.30	25,741.70	26,206.10
39,900	24,363.01	24,866.11	25,330.51	25,794.91	26,259.31
40,000	24,416.23	24,919.33	25,383.73	25,848.13	26,312.53
40,100	24,469.45	24,972.55	25,436.95	25,901.35	26,365.75
40,200	24,522.67	25,025.77	25,490.17	25,954.57	26,418.97
40,300	24,575.88	25,078.98	25,543.38	26,007.78	26,472.18
40,400	24,629.10	25,132.20	25,596.60	26,061.00	26,525.40
40,500	24,682.32	25,185.42	25,649.82	26,114.22	26,578.62
40,600	24,735.53	25,238.63	25,703.03	26,167.43	26,631.83
40,700	24,788.75	25,291.85	25,756.25	26,220.65	26,685.05
40,800	24,841.97	25,345.07	25,809.47	26,273.87	26,738.27
40,900	24,895.18	25,398.28	25,862.68	26,327.08	26,791.48
41,000	24,948.40	25,451.50	25,915.90	26,380.30	26,844.70
41,100	25,001.62	25,504.72	25,969.12	26,433.52	26,897.92
41,200	25,054.84	25,557.94	26,022.34	26,486.74	26,951.14
41,300	25,108.05	25,611.15	26,075.55	26,539.95	27,004.35
41,400	25,161.27	25,664.37	26,128.77	26,593.17	27,057.57
41,500	25,214.49	25,717.59	26,181.99	26,646.39	27,110.79
41,600	25,267.70	25,770.80	26,235.20	26,699.60	27,164.00
41,700	25,320.92	25,824.02	26,288.42	26,752.82	27,217.22
41,800	25,374.14	25,877.24	26,341.64	26,806.04	27,270.44
41,900	25,427.35	25,930.45	26,394.85	26,859.25	27,323.65
42,000	25,480.57	25,983.67	26,448.07	26,912.47	27,376.87
42,100	25,533.79	26,036.89	26,501.29	26,965.69	27,430.09
42,200	25,587.01	26,090.11	26,554.51	27,018.91	27,483.31
42,300	25,640.22	26,143.32	26,607.72	27,072.12	27,536.52
42,400	25,693.44	26,196.54	26,660.94	27,125.34	27,589.74
42,500	25,746.66	26,249.76	26,714.16	27,178.56	27,642.96

**Annual gross
Income**
**Income replacement indemnities
(90 % of weighted net income for 2001)
Worker with non-dependent spouse**

	Number of dependents				
	0	1	2	3	4 or more
42,600	25,799.87	26,302.97	26,767.37	27,231.77	27,696.17
42,700	25,853.09	26,356.19	26,820.59	27,284.99	27,749.39
42,800	25,906.31	26,409.41	26,873.81	27,338.21	27,802.61
42,900	25,959.52	26,462.62	26,927.02	27,391.42	27,855.82
43,000	26,012.74	26,515.84	26,980.24	27,444.64	27,909.04
43,100	26,065.96	26,569.06	27,033.46	27,497.86	27,962.26
43,200	26,119.18	26,622.28	27,086.68	27,551.08	28,015.48
43,300	26,172.39	26,675.49	27,139.89	27,604.29	28,068.69
43,400	26,225.61	26,728.71	27,193.11	27,657.51	28,121.91
43,500	26,278.83	26,781.93	27,246.33	27,710.73	28,175.13
43,600	26,332.04	26,835.14	27,299.54	27,763.94	28,228.34
43,700	26,385.26	26,888.36	27,352.76	27,817.16	28,281.56
43,800	26,438.48	26,941.58	27,405.98	27,870.38	28,334.78
43,900	26,491.69	26,994.79	27,459.19	27,923.59	28,387.99
44,000	26,544.91	27,048.01	27,512.41	27,976.81	28,441.21
44,100	26,598.13	27,101.23	27,565.63	28,030.03	28,494.43
44,200	26,651.35	27,154.45	27,618.85	28,083.25	28,547.65
44,300	26,704.56	27,207.66	27,672.06	28,136.46	28,600.86
44,400	26,757.78	27,260.88	27,725.28	28,189.68	28,654.08
44,500	26,811.00	27,314.10	27,778.50	28,242.90	28,707.30
44,600	26,864.21	27,367.31	27,831.71	28,296.11	28,760.51
44,700	26,917.43	27,420.53	27,884.93	28,349.33	28,813.73
44,800	26,970.65	27,473.75	27,938.15	28,402.55	28,866.95
44,900	27,023.86	27,526.96	27,991.36	28,455.76	28,920.16
45,000	27,077.08	27,580.18	28,044.58	28,508.98	28,973.38
45,100	27,130.30	27,633.40	28,097.80	28,562.20	29,026.60
45,200	27,183.52	27,686.62	28,151.02	28,615.42	29,079.82
45,300	27,236.73	27,739.83	28,204.23	28,668.63	29,133.03
45,400	27,289.95	27,793.05	28,257.45	28,721.85	29,186.25
45,500	27,343.17	27,846.27	28,310.67	28,775.07	29,239.47
45,600	27,396.38	27,899.48	28,363.88	28,828.28	29,292.68
45,700	27,449.60	27,952.70	28,417.10	28,881.50	29,345.90
45,800	27,502.82	28,005.92	28,470.32	28,934.72	29,399.12
45,900	27,556.03	28,059.13	28,523.53	28,987.93	29,452.33
46,000	27,609.25	28,112.35	28,576.75	29,041.15	29,505.55
46,100	27,662.47	28,165.57	28,629.97	29,094.37	29,558.77
46,200	27,715.69	28,218.79	28,683.19	29,147.59	29,611.99
46,300	27,768.90	28,272.00	28,736.40	29,200.80	29,665.20
46,400	27,822.12	28,325.22	28,789.62	29,254.02	29,718.42
46,500	27,875.34	28,378.44	28,842.84	29,307.24	29,771.64
46,600	27,928.55	28,431.65	28,896.05	29,360.45	29,824.85
46,700	27,981.77	28,484.87	28,949.27	29,413.67	29,878.07
46,800	28,034.99	28,538.09	29,002.49	29,466.89	29,931.29
46,900	28,088.20	28,591.30	29,055.70	29,520.10	29,984.50
47,000	28,141.42	28,644.52	29,108.92	29,573.32	30,037.72
47,100	28,194.64	28,697.74	29,162.14	29,626.54	30,090.94
47,200	28,247.86	28,750.96	29,215.36	29,679.76	30,144.16
47,300	28,301.07	28,804.17	29,268.57	29,732.97	30,197.37
47,400	28,354.29	28,857.39	29,321.79	29,786.19	30,250.59

Annual gross Income	Income replacement indemnities (90 % of weighted net income for 2001) Worker with non-dependent spouse				
	Number of dependents				
	0	1	2	3	4 or more
47,500	28,407.51	28,910.61	29,375.01	29,839.41	30,303.81
47,600	28,460.72	28,963.82	29,428.22	29,892.62	30,357.02
47,700	28,513.94	29,017.04	29,481.44	29,945.84	30,410.24
47,800	28,567.16	29,070.26	29,534.66	29,999.06	30,463.46
47,900	28,620.37	29,123.47	29,587.87	30,052.27	30,516.67
48,000	28,673.59	29,176.69	29,641.09	30,105.49	30,569.89
48,100	28,726.81	29,229.91	29,694.31	30,158.71	30,623.11
48,200	28,780.03	29,283.13	29,747.53	30,211.93	30,676.33
48,300	28,833.24	29,336.34	29,800.74	30,265.14	30,729.54
48,400	28,886.46	29,389.56	29,853.96	30,318.36	30,782.76
48,500	28,939.68	29,442.78	29,907.18	30,371.58	30,835.98
48,600	28,992.89	29,495.99	29,960.39	30,424.79	30,889.19
48,700	29,046.11	29,549.21	30,013.61	30,478.01	30,942.41
48,800	29,099.33	29,602.43	30,066.83	30,531.23	30,995.63
48,900	29,152.54	29,655.64	30,120.04	30,584.44	31,048.84
49,000	29,205.76	29,708.86	30,173.26	30,637.66	31,102.06
49,100	29,258.98	29,762.08	30,226.48	30,690.88	31,155.28
49,200	29,312.20	29,815.30	30,279.70	30,744.10	31,208.50
49,300	29,365.41	29,868.51	30,332.91	30,797.31	31,261.71
49,400	29,418.63	29,921.73	30,386.13	30,850.53	31,314.93
49,500	29,471.85	29,974.95	30,439.35	30,903.75	31,368.15
49,600	29,525.06	30,028.16	30,492.56	30,956.96	31,421.36
49,700	29,578.28	30,081.38	30,545.78	31,010.18	31,474.58
49,800	29,631.50	30,134.60	30,599.00	31,063.40	31,527.80
49,900	29,684.71	30,187.81	30,652.21	31,116.61	31,581.01
50,000	29,737.93	30,241.03	30,705.43	31,169.83	31,634.23
50,100	29,791.15	30,294.25	30,758.65	31,223.05	31,687.45
50,200	29,844.37	30,347.47	30,811.87	31,276.27	31,740.67
50,300	29,897.58	30,400.68	30,865.08	31,329.48	31,793.88
50,400	29,950.80	30,453.90	30,918.30	31,382.70	31,847.10
50,500	30,004.02	30,507.12	30,971.52	31,435.92	31,900.32
50,600	30,057.23	30,560.33	31,024.73	31,489.13	31,953.53
50,700	30,110.45	30,613.55	31,077.95	31,542.35	32,006.75
50,800	30,163.67	30,666.77	31,131.17	31,595.57	32,059.97
50,900	30,216.88	30,719.98	31,184.38	31,648.78	32,113.18
51,000	30,270.10	30,773.20	31,237.60	31,702.00	32,166.40
51,100	30,323.32	30,826.42	31,290.82	31,755.22	32,219.62
51,200	30,376.54	30,879.64	31,344.04	31,808.44	32,272.84
51,300	30,429.75	30,932.85	31,397.25	31,861.65	32,326.05
51,400	30,482.97	30,986.07	31,450.47	31,914.87	32,379.27
51,500	30,536.19	31,039.29	31,503.69	31,968.09	32,432.49

Notice of adoption

An Act respecting racing
(R.S.Q., c. C-72.1)

Rules respecting Standardbred horse racing — Amendments

Notice is hereby given that the Régie des alcools, des courses et des jeux, at its sitting of 8 November 2000, made the Rules amending the Rules respecting Standardbred horse racing, the text of which appears below.

In accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), a draft of the Rules was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 14 June 2000, with a notice that it could be made by the Régie des alcools, des courses et des jeux upon the expiry of 45 days following that publication.

SERGE LAFONTAINE,
President

Rules amending the Rules respecting Standardbred horse racing¹

An Act respecting racing
(R.S.Q., c. C-72.1, s. 103, 1st para., par. 1, par. 2,
subpar. k, par. 3 and par. 21)

1. Section 1 of the Rules respecting Standardbred horse racing is amended:

(1) by the deletion of paragraphs 22 and 30;

(2) by the addition in paragraph 38 of the word “pedigree” after the word “performance,”;

(3) by the replacement of paragraph 40 by the following:

“(40) “declaration” means the receipt by the race secretary of a declaration form, duly completed, in order that a horse may participate in a specific race;”.

2. Section 6 of these rules is amended by the addition at the end of the second paragraph of the words “In case of a tie vote, the president shall decide.”.

3. Section 12 of these rules is amended by the replacement of the words “or because it chokes or suffers from epistaxis” by the words “, because it chokes, falls or suffers from epistaxis”.

4. Section 13 of these rules is amended:

(1) by the deletion of the second paragraph;

(2) by the deletion in the fourth paragraph of all the words following the words “shall be deleted therefrom”.

5. Section 14 of these rules is amended:

(1) by the deletion in the first paragraph of paragraph 3;

(2) by the replacement in the second paragraph of the words “2 hours and 30 minute” by the words “2 hours”.

6. Section 20 of these rules is amended by the addition, at the end of the first paragraph, of the following paragraph:

“(6) follow the progress of the race from his starting gate and report his observations to the racing judges.”.

7. Section 32 of these rules is repealed.

8. Section 34 of these rules is amended by the replacement of paragraph 8 by the following:

“(8) the names of the owner, the stable, the breeder, the trainer and the driver of each of the horses participating in each race;”.

9. Section 35 of these rules is amended by the replacement of the number “3” by the number “2”.

10. Section 41 of these rules is amended by the replacement of the number “72” by the number “48”.

11. These rules are amended by the insertion, after section 41, of the following:

“**41.1** An association shall conclude, for the entire term of its racing licence, a contract with a laboratory to carry out analyses of the blood plasma of an annual average of two horses taking part in each race on the racing programs that it holds in order to determine the concentration of free carbon dioxide (TCO₂).

¹ The most recent amendments to the Rules respecting Standardbred horse racing, adopted by the Régie des loteries et courses at its session of September 19, 1990 (1990, *G.O.* 2, 3611), were introduced by the *Rules amending the Rules respecting Standardbred horse racing*, adopted by the Régie des alcools, des courses et des jeux at its session of May 27, 1999 (1999, *G.O.* 2, 2442). For previous amendments, see the *Tableau des modifications et Index sommaire*, Éditeur officiel du Québec, 2000, updated February 1, 2000.

This contract must provide that the laboratory has the equipment needed to determine the concentration of free carbon dioxide (TCO₂) in the blood plasma. These tests must be carried out by a chemist who is a member of the Ordre des chimistes du Québec or under his supervision according to generally accepted practices. The contract must also provide that the owners and employees of the laboratory, their spouses or their dependants are not owners or operators of a race track or owners or trainers of a racehorse.

Furthermore, this contract must provide that the laboratory undertakes to:

(1) take blood samples from the jugular vein of each designated horse within 20 minute preceding the race or at least 90 minute after the end of the race;

(2) collect the blood samples in at least two separator tubes for each horse designated;

(3) centrifuge the blood samples within 20 minute from their withdrawal and preserve them in a refrigerator until they are shipped to the laboratory;

(4) send the centrifuged blood samples to the laboratory in an insulated container;

(5) communicate the results of the analysis to the Régie;

(6) take security measures to ensure the integrity of the chain of possession of the samples.

41.2 An association shall have autopsies carried out, at its own expense, by an independent third party on the carcass of any horse that dies after starting a race. The association must provide under confidential cover the owner of the horse and the Régie with results of the autopsy showing in particular the reason for the death of the horse.

41.3 An association may not sell, exchange or reimburse a minor for a receipt attesting to a bet on a race. The association must display the present rule in plain view near the window where bets are made and must publish it in its printed program.”.

12. Section 42 of these rules is amended by the replacement of the second paragraph by the following:

“The stable name shall be the same as that appearing on the Declaration of Registration issued by the inspecteur général des institutions financières in accordance with the provisions of the Act respecting the legal publicity of sole proprietorships, partnerships and legal per-

sons (R.S.Q., c. P-45). When the name is a registered number, the stable name shall be this number and the name of an administrator designated by the board of directors of the legal person.”.

13. Section 45 of the rules is amended by the addition, in the first paragraph after the words “that trainer”, of the words “and his replacement”.

14. These rules are amended by the addition, after section 47, of the following sections:

“47.1 For each horse he trains, the trainer shall establish a training program compatible with its abilities.

47.2 The trainer shall provide the horse owner who makes the request with all information concerning the training activities of his horse.

47.3 A trainer may not induce a person to claim a horse he trains.

47.4 When a trainer’s horse takes part in a race, a trainer who holds a driver’s licence may not drive in this race a horse other than the one that he trains.

47.5 The trainer shall equip with handholds the driving reins of a horse taking part in a race.”.

15. Section 52 of these rules is amended by the deletion of the second paragraph.

16. Section 53 of these rules is amended by the replacement in the first paragraph of the words “12 months” by the words “24 months”.

17. Section 59 of these rules is amended by the insertion, after the first paragraph, of the following:

“The first paragraph shall not apply to a member of the board of directors of a legal person or a society that holds a racing licence unless this member is involved in the preparation, holding or outcome of races.”.

18. Section 67 of these rules is amended:

(1) by the replacement, in the second paragraph, of the word “first” by the words “in one of the first three places”;

(2) by the replacement, in the third paragraph, of the word “first” by the words “in one of the first three places”.

19. These rules are amended by the addition, after section 69, of the following:

69.1 A driver may not claim for a horse he drives unless a period of 30 days has lapsed since he drove him.

However, a driver may claim a horse of which he was an owner within the last 30 days.

69.2 When a horse belonging to a driver takes part in a race, a driver may not drive a horse other than his own in this race.”.

20. Section 92 of these rules is repealed.

21. Section 94 of these rules is amended:

(1) by the replacement of the third paragraph by the following:

“Where the minimum number of declarations is not reached, the race may be cancelled. However, the declaration period may be extended or the conditions of participation modified by the race secretary, after notifying the participants, in order to attain the minimum number of declarations for this race to be held. He shall then grant preference to the horse already declared.”;

(2) by the deletion of the fourth paragraph.

22. Section 97 of these rules is amended by the deletion of the words “conducted by the race secretary”.

23. Section 105 of these rules is amended, in the first paragraph, by the insertion after the words “secretary”, of the words “or sends him a facsimile”.

24. Section 107 of these rules is repealed.

25. Section 109 of these rules is amended by the replacement in subparagraph 1 of the third paragraph, of the table by the following:

“

Age of horse	Colts, geldings, stallions, spayed mares	Fillies and mares
2 years of age	75% of the claiming price	100% of the claiming price
3 years of age	50% of the claiming price	75% of the claiming price
4 years of age	25% of the claiming price	50% of the claiming price
5 years and over	0% of the claiming price	25% of the claiming price

”.

26. Section 130 of these rules is amended by the replacement, in the second paragraph, of the number “45” by the number “60”.

27. Section 135 of these rules is repealed.

28. Section 136 of these rules is amended by the deletion of the second paragraph.

29. Section 141 of these rules is amended:

(1) by the replacement, in the first paragraph, of the number “90” by the number “30”;

(2) by the replacement, in the second paragraph, of the number “30” by the number “15”.

30. Section 159 of these rules is amended by the replacement of the third paragraph by the following:

“The dates and hours of receipt of a nomination or a sustainment of nomination made by mail, courier service or telecopier are the following:

(1) the date and hour of the post-mark for mail;

(2) the date and hour of receipt by the messenger, in the case of courier service;

(3) the date and hour of receipt by the person designated to receive it, in the case of telecopier.

The date and hour of receipt of a payment made by mail are those of the post-mark. The date and hour of receipt of a payment made by messenger are those of receipt by the messenger.”.

31. Section 165 of rules is amended by the deletion of the second paragraph.

32. Sections 168 to 172 of these rules are repealed.

33. Section 190 of these rules is amended:

(1) by the deletion of the first paragraph;

(2) by the replacement of the second paragraph with the following:

“A horse may be declared in a race using a declaration form provided by the association. This form shall be signed by the owner of the horse, by the owner’s agent or by the trainer of the horse and submitted to the race secretary.”;

(3) by the replacement, in the third paragraph, of the words “deposits a declaration form in the declaration box” by the word “completes a declaration form”.

34. Section 191 of these rules is amended by the replacement of the words “in the declaration box” by the words “with the race secretary”.

35. Section 193 of these rules is amended by replacing of the second paragraph with the following:

“A horse may be declared in a race only if its owner, the owner’s agent or its trainer holds the certificate referred to in section 53 and this person must file it with the race secretary at least one hour before the start of the race in which that horse takes part.”.

36. Section 194 of these rules is replaced by the following:

“194. Before the list of declared horses is posted by the race secretary, no one may disclose the names of the horses declared to anyone.”.

37. Section 200 of these rules is repealed.

38. Section 208 of these rules is amended by the replacement of the words, “before 10:00 on the day of this race”, by the words “before midnight on the day preceding this race”.

39. Section 211 of these rules is amended by the replacement of the last paragraph with the following:

“The drawing of post positions for a regular race is final.”.

40. Section 212 of these rules is amended by the deletion, in subparagraph 1 and 2 of the first paragraph, of the words “or 92”.

41. Section 213 of these rules is replaced by the following:

“213. Where the program respecting a special race has not already been printed, post positions must be redrawn if there is an omission respecting a horse declared in that race.

Where the program respecting a special race has already been printed, post positions may not be redrawn. However, a horse declared in a special race and omitted at the drawing of post positions may participate under the following conditions:

(1) where the maximum number of horses that may start is not attained, the horse shall start at the last post position;

(2) where the maximum number of horses that may start is attained, the horse shall start at the last post position notwithstanding section 91 and the conditions for participation;

(3) the horse may not be declared for purposes of pari-mutuel.”.

42. These rules are amended by the insertion, after section 213, of the following:

“213.1 Where the racing secretary does not conform to section 210 during the drawing of post positions of a special race, post positions must be redrawn if the program respecting that race has not already been printed.

Where the program respecting that race has already been printed, post positions may not be redrawn.”.

43. Section 216 of these rules is amended by the addition, after the words “lowest claiming price” of the words, “or lowest winnings”.

44. Section 217 of these rules is amended by the replacement of the first paragraph by the following:

“217. Where no horses start on the second line, the horse with the lowest winnings shall take the first position and the others shall take the following positions to the right of the first horse based on their respective winnings.”.

45. Section 218 of these rules is amended by the addition, at the end of subparagraph 2 of the second paragraph, after the words “at the same price” of the words “or whose winnings are the same”.

46. The rules are amended by the insertion, after section 221, of the following:

“221.1 Subject to sections 216 to 220, starting positions following the withdrawal of a horse that was to take part in the race shall be determined as follows:

(1) when a horse starting on the first line is withdrawn, its withdrawal shall have no impact on the position of horses starting in the second line;

(2) when a horse is withdrawn from either starting line, the horses that are outside the starting position of the withdrawn horse shall fill the gap by moving towards the inside of the racing strip.”.

47. Section 226 of these rules is amended:

(1) by the deletion of subparagraph (3) of the first paragraph;

(2) by the insertion, after the third paragraph, of the following:

“The president of the racing judges alone shall decide whether a race may be cancelled before or after it starts, if he is of the opinion that holding it or continuing it is likely to endanger human life or health or cause serious or irreparable damage to property. The racing judges shall then prepare a report on the incident.

When a race is cancelled after its start, the decision shall be immediately shown on the display board, announced to the public and communicated to drivers by means of a blinking light and an audible signal. Any driver able to do so shall slow down the gait of his horse and proceed to the paddock. A horse is deemed not to have started in such a race.”

48. Section 227 of these rules is repealed.

49. Section 228 of these rules is amended by the deletion of the words “During a race meeting of more than five days.”

50. Section 232 of these rules is amended in the first paragraph:

“(1) by the deletion, in subparagraph 1.1, of the word “falls”;

(2) by the replacement of subparagraph 10 by the following:

“(10) the results of the analysis of the blood sample taken under section 345.3 are positive;”;

(3) by the deletion of subparagraph 12.”

51. Section 233 of these rules is repealed.

52. Section 234 of these rules is amended by the deletion of paragraph 4.

53. Section 240 of these rules is repealed.

54. Section 243 of these rules is amended:

(1) by the replacement, in the first paragraph, of the words “apply for permission in writing to the racing judges at least 90” by the words “inform the equipment judge at least 45”;

(2) by the addition, after the first paragraph, of the following:

“The trainer shall inform the equipment judge at least 45 minute before the starting time of the race with pari mutuel in which this horse is taking part of any change to the shoeing of a horse made between two races.”;

(3) by the replacement of the second paragraph by the following:

“The association shall inform the public of this change as soon as possible by an announcement or notice before the beginning of the race with pari mutuel in which this horse is taking part.”.

55. Section 261 of these rules is amended by the addition at the end of the following paragraphs:

“(3) the horse is subject, under section 345.1 to the taking of a blood sample which when analysed might show a concentration of free carbon dioxide (TCO₂) equal to or greater than 37 millimoles per litre of blood plasma;

(4) the horse is subject, under section 345.3 to the taking of a blood sample which when analysed might show a concentration of bicarbonate (HCO₃) equal to or greater than 37 millimoles per litre of blood.”.

56. Section 267 of these rules is amended by the deletion of the words “or trainer”.

57. These rules are amended by the insertion, after section 267, of the following:

“**267.1** A trainer shall fulfil the following obligations:

(1) he shall ensure that his horse participates in the parade, unless exempted by the racing judges;

(2) he shall not delay the parade.”.

58. Section 279 of these rules is amended by the addition, after the second paragraph, of the following:

“He shall not use a whip to stimulate a horse either by raising the elbow of the arm holding the whip above shoulder height or by moving the hand holding the whip behind him. Furthermore, any movement of the whip may be executed only between the shafts of the sulky.”.

59. Section 283 of these rules is replaced by the following:

283. The driver shall, during a race, keep a hand in each handhold of the reins, except in the last eighth mile of a race.

The driver shall not snap his reins during a race.”.

60. Section 285 of these rules is amended by the replacement of the fourth paragraph by the following:

“Where, during a race, a wheel of a horse’s sulky leaves a racing strip that does not have a continuous hub rail, the racing judges may disqualify that horse, unless the horse left the racing strip following an interference or a collision of which the horse was a victim. When racing judges disqualify a horse for leaving the racing strip, they shall determine the position order of the horses.”.

61. Section 304 of these rules is amended by the addition, at the end, of the following paragraph:

“The person must provide a sample of at least 30 millilitres.”.

62. Section 310 of these rules is amended by the deletion, at the end of the second paragraph, of the words “, except in the case of a two-in-three race”.

63. These rules are amended by the repeal of sections 322 and 323.

64. Sections 345.1, 345.2 and 345.3 are replaced by the following:

345.1 During the 20 minute period preceding the time in which a horse is to start in a race or at least 90 minute after the end of the race in which a horse takes part, the person authorized by the board pursuant to subparagraph 4 of the first paragraph of section 90 of the Act shall take blood samples to determine the concentration of free carbon dioxide (TCO_2) or bicarbonate (HCO_3).

This person prepares a report establishing the chain of possession of the sample.

345.2 Subject to section 345.9, blood analysis results are positive if the bicarbonate (HCO_3) concentration or free carbon dioxide (TCO_2) is equal to or greater than 37 millimoles per litre of blood or blood plasma, as the case may be.

345.3 Where the result of the first blood sample is positive for the concentration of bicarbonate (HCO_3), the authorized person shall take a second sample.”.

65. Section 345.4 of these rules is amended by the deletion of paragraphs 2 and 3.

66. Section 345.5 of these rules is repealed.

67. Section 345.7 of these rules is replaced by the following:

345.7 The isolation of a horse shall take place under surveillance on the premises of an association for a period of at most 72 hours during which the concentration of bicarbonate (HCO_3) or free carbon dioxide (TCO_2) shall be measured.”.

68. Section 345.9 of these rules is replaced by the following:

345.9 Where the analyses done on a horse placed in isolation show that, due to a physiological trait specific to that horse, the bicarbonate (HCO_3) concentration or free carbon dioxide (TCO_2) observed is physiologically normal for this horse, the board shall determine new criteria for that horse for the application of section 345.2.”.

69. The rules are amended by the insertion, after section 345.10, of the following:

345.11 When under section 345.1 blood samples must be taken from a horse, racing judges shall disqualify this horse in the following circumstances:

(1) blood samples could not be taken from this horse after the race in which it took part;

(2) analysis results show a concentration of free carbon dioxide (TCO_2) equal to or greater than 37 millimoles per litre of blood plasma;

(3) the results of the analysis carried out in accordance with the provisions of section 345.3 indicate, after the race, a concentration of bicarbonate (HCO_3) equal to or greater than 37 millimoles per litre of blood;

(4) there has been an exchange or substitution with respect to the taking of the sample.

345.12 When a horse is withdrawn for the purposes of subsection 10 of section 232 or disqualified for the purposes of section 345.11, this horse may not take part in a race nor be declared before the end of a period of 30 days from of the date of its disqualification or withdrawal, unless the trainer or the owner of the horse determines at the time of its quarantine that the result of the analysis is physiologically normal for this animal. The Régie shall then determine the new parameters to be considered for this horse and terminate its ineligibility to be declared or to take part in a race.”.

70. Section 347 of these rules is amended by the deletion of the words “or the paddock judge” in the first paragraph.

71. Section 362 of these rules is amended in the first paragraph:

- (1) by the replacement of “32 to 39” by “33 to 39”;
- (2) by the addition after “of section 47,” of “of sections 47.1 to 47.5”;
- (3) by the deletion of the number “135”;
- (4) by the deletion of the number “200”;
- (5) by the addition, after “222 to 224,” of “of the fifth paragraph of section 226, of sections”;
- (6) by the replacement of “234 to 241” by “234 to 239, 241”.

72. The rules are amended by the insertion, after section 364, of the following:

“**364.1** Any violation of the provisions of paragraphs 3 and 4 of section 261 shall lead to the following administrative measures:

- (1) for a first violation committed during the three years preceding this violation, the suspension of all or a part of the privileges related to the holder’s licence for a period of 75 days plus the prohibition of access to any race track or any area of any race track throughout the period of this suspension;
- (2) for a second violation committed during the three years preceding this violation, the suspension of all or a part of the privileges connected to the holder’s licence for a period of 180 days plus the prohibition of access to any race track or any area of any race track throughout the period of this suspension;
- (3) for a third violation committed during the three years preceding this violation, the revocation of the holder’s licence with prohibition from submitting a new application for a licence before the expiry of a one-year period;
- (4) for a fourth violation committed during the three years preceding this violation, the revocation of the holder’s licence with prohibition from submitting a new application for a licence before the expiry of a two-year delay.”.

73. The present rules shall come into force on the fifteenth day following their publication in the *Gazette officielle du Québec*.

3942

Draft Regulations

Draft Regulation

Forest Act
(R.S.Q., c. F-4.1)

Forest royalties — Amendments

Notice is hereby given, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), that the Regulation to amend the Regulation respecting forest royalties, the text of which appears below, may be made by the Government upon the expiry of 45 days following the date of this publication.

The purpose of the draft Regulation is

— to amend section 5 of the Regulation respecting forest royalties with regard to the forest tariffing zones that establish the unit rates for holders of a sugar bush management permit for acericultural purposes by including L'Islet and Montmagny regional county municipalities in Zone 2 (\$45/ha);

— to maintain the 2000 unit rates for the other territories.

Any person having comments to make concerning the draft Regulation is asked to send them in writing, before the expiry of the 45-day period, to Mr. Marc Ledoux, Associate Deputy Minister for Forests, Ministère des Ressources naturelles, 880, chemin Sainte-Foy, 10^e étage, Québec (Québec) G1S 4X4.

JACQUES BRASSARD,
Minister of Natural Resources

Regulation to amend the Regulation respecting forest royalties*

Forest Act
(R.S.Q., c. F-4.1, ss. 5 and 172, pars. 1 and 2)

1. Section 5 of the Regulation respecting forest royalties is amended by substituting the following for the first paragraph of section 5:

* The Regulation respecting forest royalties, made by Order in Council 372-87 dated 18 March 1987 (1987, *G.O.* 2, 1099), was last amended by the Regulation made by Order in Council 21-2000 dated 12 January 2000 (2000, *G.O.* 2, 323). For previous amendments, refer to the *Tableau des modifications et Index sommaire*, Éditeur officiel du Québec, 2000, updated to 1 February 2000.

“5. The unit rate for holders of a sugar bush management permit for acericultural purposes is fixed, as of the year 2001, at \$50, \$45, \$40, \$35 or \$30 per hectare according to the location of the sugar bush in one of the following forest tariffing zones:

Zone 1 (\$50 per hectare)

1. 05 – Estrie administrative region
2. 12 – Chaudière-Appalaches administrative region, except L'Islet and Montmagny regional county municipalities
3. 16 – La Montérégie administrative region

Zone 2 (\$45 per hectare)

1. 01 – Bas Saint-Laurent administrative region, except La Matapédia and Matane regional county municipalities
2. La Jacques-Cartier and Portneuf regional county municipalities
3. 04 – Mauricie administrative region, except Le Haut-Saint-Maurice regional county municipality
4. La Vallée-de-la-Gatineau, Les Collines-de-l'Outaouais and Papineau regional county municipalities
5. L'Islet and Montmagny regional county municipalities
6. 14 – Lanaudière and 15 – Les Laurentides administrative regions

Zone 3 (\$40 per hectare)

1. Charlevoix, Charlevoix-Est and La Côte-de-Beaupré regional county municipalities
2. Pontiac regional county municipality

Zone 4 (\$35 per hectare)

1. La Matapédia and Matane regional county municipalities
2. Avignon regional county municipality
3. Témiscamingue regional county municipality

Zone 5 (\$30 per hectare)

1. All other territories not included in zones 1 to 4

The administrative regions are those determined by the Government by Décret 2000-87 dated 22 December 1987, as amended by Décret 1399-88 dated 14 September 1988, Décret 1389-89 dated 23 August 1989, Décret 965-97 dated 30 July 1997 and Décret 1437-99 dated 15 December 1999.”

2. This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

3944

Draft Regulation

Highway Safety Code
(R.S.Q., c. C-24.2)

Road vehicle registration — Amendments

Notice is hereby given, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), that the Regulation to amend the Regulation respecting road vehicle registration, the text of which appears below, may be made by the Government upon the expiry of 45 days following this publication.

The sale price of a used vehicle is related to the number of kilometres travelled. The draft Regulation proposes to require the owner of a motor vehicle, except a new vehicle, a motorcycle with a displacement not in excess of 125 cm³ or a moped, to report the distance in kilometres registered on the odometer in order to obtain registration of the vehicle and the right to operate it. The consumer will have better knowledge of the vehicle he intends to purchase by consulting the record of odometer readings. This measure will also contribute to reducing the risk of odometer falsification.

In order to simplify the steps taken by farmers to register their vehicles, the draft Regulation repeals their obligation to provide proof of their status upon payment of the amounts required to retain the right to operate a road vehicle. The proof will be transmitted to the Société de l'assurance automobile du Québec by the Ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation and by an association accredited under the Farm Producers Act (R.S.Q., c. P-28).

The draft Regulation also allows the registration of an off-road vehicle with a detachable licence plate bearing the prefix “X” lent by a dealer in order to demonstrate its operating condition or performance or to replace a vehicle sold or left for repairs by the borrower.

There is no other impact on citizens or businesses.

Further information may be obtained by contacting Marcel Lesieur, Société de l'assurance automobile du Québec, 333, boulevard Jean-Lesage, C-4-1, C. P. 19600, Québec (Québec) G1K 8J6, telephone : (418) 528-4417.

Any interested person having comments to make on the matter is asked to send them in writing, before the expiry of the 45-day period, to the Minister of Transport, 700, boulevard René-Lévesque Est, 29^e étage, Québec (Québec) G1R 5H1.

GUY CHEVRETTE,
Minister of Transport

Regulation to amend the Regulation respecting road vehicle registration*

Highway Safety Code
(R.S.Q., c. C-24.2, s. 618, pars. 7 and 8)

1. The Regulation respecting road vehicle registration is amended by inserting the following after section 48:

“**48.1.** The owner of a motor vehicle, except a new vehicle, a motorcycle with a displacement not in excess of 125 cm³ or a moped, must report the distance in kilometres registered on the odometer in order to obtain registration of the vehicle and the right to operate it.”

2. Section 51 is amended by substituting the following for the second paragraph:

“The proof required under subparagraph 2 of the first paragraph must also be provided, where necessary, upon payment of the amounts to retain the right to operate a registered road vehicle.”

3. Section 149 is amended by substituting the following for paragraph 1:

* The Regulation respecting road vehicle registration, made by Order in Council 1420-91 dated 16 October 1991 (1991, *G.O.* 2, 4111), was last amended by the Regulations made by Orders in Council 759-2000 dated 15 June 2000 (2000, *G.O.* 2, 2848) and 951-2000 dated 26 July 2000 (2000, *G.O.* 2, 4196). For previous amendments, refer to the *Tableau des modifications et Index sommaire*, Éditeur officiel du Québec, 2000, updated to 1 February 2000.

“(1) passenger vehicles, motorcycles, mopeds or off-road vehicles, belonging to the person under whose name it is registered;”.

4. This Regulation comes into force on 1 March 2001 except section 1 which comes into force on 11 September 2001.

3943

Municipal Affairs

Gouvernement du Québec

O.C. 1323-2000, 15 November 2000

An Act respecting municipal territorial organization
(R.S.Q., c. O-9)

Amalgamation of Municipalité de Saint-Ferdinand,
Municipalité de Vianney and Village de Bernierville

WHEREAS each of the municipal councils of Municipalité de Saint-Ferdinand, Municipalité de Vianney and Village de Bernierville adopted a by-law authorizing the filing of a joint application with the Government requesting that it constitute a local municipality through the amalgamation of the municipalities under the Act respecting municipal territorial organization (R.S.Q., c. O-9);

WHEREAS a copy of the joint application was sent to the Minister of Municipal Affairs and Greater Montréal;

WHEREAS no objection to the application was sent to the Minister of Municipal Affairs and Greater Montréal and the Minister did not consider it opportune to request that the Commission municipale du Québec hold a public hearing or to order that the qualified voters in each of the applicant municipalities be consulted;

WHEREAS, under section 108 of the aforementioned Act, it is expedient to grant the joint application with the amendment proposed by the Minister of Municipal Affairs and Greater Montréal which was approved by the councils of the applicant municipalities;

IT IS ORDERED, therefore, upon the recommendation of the Minister of Municipal Affairs and Greater Montréal:

THAT the application be granted and that a local municipality be constituted through the amalgamation of Municipalité de Saint-Ferdinand, Municipalité de Vianney and Village de Bernierville, on the following conditions:

1. The name of the new municipality shall be "Municipalité de Saint-Ferdinand".

2. The description of the territory of the new municipality shall be the description drawn up by the Minister of Natural Resources on 4 November 1999; that description appears in Schedule A to this Order in Council.

3. The new municipality shall be governed by the Municipal Code of Québec (R.S.Q., c. C-27.1).

4. The new municipality shall be part of Municipalité régionale de comté de L'Érable.

5. A provisional council shall hold office until the first general election. It shall be composed of all the members of the three councils that existed on the date of the coming into force of this Order in Council. The quorum shall be half the number of members in office plus one.

The mayor of the former Village de Bernierville shall act as mayor of the provisional council and the mayor of the former Municipalité de Saint-Ferdinand as deputy mayor.

For every councillor's seat that is vacant on the council of a former municipality at the time of the coming into force of this Order in Council or that becomes vacant during the term of the provisional council, one additional vote shall be allotted, for the provisional council, to the mayor of the former municipality from which the council member originated.

Throughout the term of the provisional council, the elected municipal officers shall receive the same remuneration as they were receiving before the coming into force of this Order in Council.

The mayors of the former municipalities shall continue to sit on the council of Municipalité régionale de comté de L'Érable until the mayor elected in the first general election takes office and they shall have the same number of votes as they had before the coming into force of this Order in Council.

6. The first sitting of the provisional council shall be held at the community hall of the former Village de Bernierville at 606, rue Principale.

7. The first general election shall be held on the first Sunday of the fourth month following the coming into force of this Order in Council. If that date falls on the first Sunday of January, the first general election shall be postponed to the first Sunday of February. The second general election shall be held in 2003.

The council of the new municipality shall be composed of seven members, that is, a mayor and six councillors. For the purposes of the first general election, the territory of the new municipality shall be divided into six electoral districts the descriptions of which appear in Schedule B to this Order in Council.

8. Sylvie Tardif, secretary-treasurer of the former Village de Bernierville, shall act as the first secretary-treasurer of the new municipality.

Michèle Lacroix, secretary-treasurer of the former Municipalité de Saint-Ferdinand, shall act as the first deputy secretary of the new municipality.

9. Any budget adopted by the former municipalities for the fiscal year during which this Order in Council comes into force shall continue to be applied by the council of the new municipality, and the expenditures and revenues shall be accounted for separately as if those former municipalities had continued to exist.

Notwithstanding the foregoing, an expenditure recognized by the council as resulting from the amalgamation shall be charged to the budget of each of the former municipalities in proportion to their standardized property value established in accordance with the Regulation respecting the equalization scheme (Order in Council 1087-92 dated 22 July 1992, amended by Orders in Council 719-94 dated 18 May 1994, 502-95 dated 12 April 1995 and 1133-97 dated 3 September 1997), as it appears in the financial statements of those municipalities for the fiscal year preceding the one during which this Order in Council comes into force.

10. If section 9 applies, the portion of the subsidy paid by the Government under the Programme d'aide financière au regroupement municipal (PAFREM) related to the first year following the amalgamation, less the expenditures recognized by the council as resulting from the amalgamation and directly financed by that portion of the subsidy, shall constitute a reserve to be paid into the general fund of the new municipality for the first fiscal year for which the new municipality does not apply separate budgets.

11. The terms and conditions for apportioning the cost of shared services provided for in intermunicipal agreements in effect before the coming into force of this Order in Council shall continue to apply until the end of the last fiscal year for which the former municipalities adopted separate budgets.

12. The working fund of the former Village de Bernierville shall be abolished at the end of the last

fiscal year for which the former municipalities adopted separate budgets. The working fund uncommitted on that date shall be added to the surplus accumulated on behalf of the former municipality and dealt with in accordance with the provisions of section 13.

13. Any surplus accumulated on behalf of a former municipality at the end of the last fiscal year for which the former municipalities adopted separate budgets shall be used as follows:

— the amounts reserved from that surplus for specific purposes shall become amounts reserved for the same purposes for the new municipality; they shall be used for the benefit of the sector made up of the territory of the former municipality on behalf of which they were accumulated. If the needs are less than expected, the new municipality may use them for other purposes, for the benefit of the sector made up of the territory of the former municipality on behalf of which the amounts were reserved;

— the amounts to be provided in the future as entered in the accounting books of each former municipality on 1 January 2000, following the coming into force of the new accounting standards included in the *Manuel de la présentation de l'information financière municipale*, shall remain charged to or credited to all the taxable immovables of the sector made up of the territory of the former municipalities. They shall be amortized or apportioned, as the case may be, in accordance with the new standards.

14. If, after the operation provided for in section 13, a balance remains in the surplus accumulated on behalf of a former municipality, it shall be used for the benefit of the ratepayers of the sector made up of the territory of that former municipality; it may be used for carrying out public works in that sector, for reducing taxes applicable to all the taxable immovables in that sector or for repaying debts charged to that sector.

15. Any deficit accumulated on behalf of a former municipality at the end of the last fiscal year for which separate budgets were adopted shall continue to be charged to all the taxable immovables of the sector made up of the territory of that former municipality.

16. The annual repayment of instalments in principal and interest of the loans made under by-laws 173 and 177 adopted by the former Village de Bernierville and the aliquot share payable to the Société québécoise d'assainissement des eaux by that former municipality under the agreement signed on 27 February 1984, shall be charged, in a proportion of 30.4%, to all the taxable

immovables of the new municipality on the basis of their value as it appears on the assessment roll in effect each year and, in a proportion of 69.6%, to all the taxable immovables of the sector made up of the territory of the former Village de Bernierville served by the sewer system, on the basis of their value as it appears on the assessment roll in effect each year.

The annual repayment of instalments in principal and interest of the loans made under by-laws 217 and 220 adopted by the former Village de Bernierville shall be charged, in a proportion of 69.6%, to all the taxable immovables of the sector made up of the territory of that former municipality on the basis of their value as it appears on the assessment roll in effect each year, and in a proportion of 30.4%, to all the taxable immovables of the new municipality on the basis of their value as it appears on the assessment roll in effect each year.

The taxation clauses of those by-laws shall be amended accordingly and they may not be further amended.

Should a subsidy be granted with respect to the works carried out under by-laws 173, 177, 217 and 220 and to water treatment works, it shall be first used to repay the loans made under those by-laws and debts related to water treatment works. In that respect, the subsidy shall be used first to repay the portion that is charged to all the taxable immovables of the new municipality.

17. The annual repayment of instalments in principal and interest of the loan made under by-law 980026 adopted by the former Municipalité de Saint-Ferdinand shall continue to be charged to the taxable immovables of the sector made up of the territory of that former municipality.

Notwithstanding the foregoing, the new municipality shall use the government transfers related to the maintenance and preservation of the road network of the sector made up of the territory of that former municipality to repay the instalments of that loan up to \$120 000 per year.

The taxation clauses of that by-law shall be amended accordingly and they may not be further amended.

18. The annual repayment of instalments in principal and interest of the loan made under by-law 92-10-23 of the former Municipalité de Saint-Ferdinand shall be charged to all the users of the sewer system built under that by-law. An amount of \$150 will then be required and levied yearly from each user. If such amount is insufficient to pay the instalments of the loan, it shall be

completed by a special tax imposed on all the immovables of the users served by the sewer system according to the frontage of the immovables.

The taxation clause of that by-law shall be amended accordingly. If the new municipality decides to amend the taxation clause of that by-law in accordance with the law, those amendments may only affect the taxable immovables of the sector made up of the territory of that former municipality.

19. The aliquot shares payable to the Société québécoise d'assainissement des eaux by the former Municipalité de Saint-Ferdinand respecting the water treatment works under the agreements signed on 27 February 1984 and 22 March 1993 shall continue to be respectively charged to the users of the sewer system of each of the sectors made up of the territories covered by those agreements and shall be repaid by means of a tariff on the basis of the frontage of the taxable immovables.

20. The repayment in principal and interest of all the loans made under by-laws adopted by a former municipality and not referred to in sections 16, 17 and 18 shall continue to be charged to the sector made up of the territory of the former municipality that contracted them, in accordance with the taxation clauses of those by-laws.

If the new municipality decides to amend the taxation clauses of those by-laws in accordance with the law, those amendments may only affect the taxable immovables of the sector made up of the territory of that former municipality.

21. Any available balance of the loans made by a former municipality shall be used to pay the annual instalments in principal and interest of those loans or, if the securities were issued for a term shorter than the term originally fixed, to reduce the balance of those loans.

If the available balance is used to pay the instalments of the loans, the rate of the tax imposed to pay those instalments shall be reduced so that the revenues of the tax is equal to the balance to be paid once the available balance has been used.

22. Any debt or gain that may result from legal proceedings, for an act performed by a former municipality, shall be charged or credited to all the taxable immovables of the sector made up of the territory of that former municipality.

23. The second sentence of the second paragraph and the third and fourth paragraphs of section 126, the second paragraph of section 127, sections 128 to 133, the second and third paragraphs of section 134 and sections 135 to 137 of the Act respecting land use planning and development (R.S.Q., c. A-19.1) do not apply to a by-law adopted by the new municipality in order to replace all the zoning and subdivision by-laws applicable on its territory by, respectively, a new zoning by-law and a new subdivision by-law applicable to the whole territory of the new municipality, provided that such a by-law comes into force within four years of the coming into force of this Order in Council.

Such a by-law must be approved, in accordance with the Act respecting elections and referendums in municipalities (R.S.Q., c. E-2.2), by the qualified voters of the whole territory of the new municipality.

24. A municipal housing bureau is incorporated under the name of "Office municipal d'habitation de la Municipalité de Saint-Ferdinand".

That municipal bureau shall succeed to the municipal housing bureau of the former Village de Bernierville that is dissolved. The third and fourth paragraphs of section 58 of the Act respecting the Société d'habitation du Québec (R.S.Q., c. S-8), amended by section 273 of chapter 40 of the Statutes of 1999, shall apply to the municipal housing bureau of the new municipality as if it had been incorporated by letters patent under section 57 of that Act, also amended by section 273.

The members of the bureau shall be the members of the municipal housing bureau of the former Village de Bernierville.

25. All the movable and immovable property belonging to each of the former municipalities shall become the property of the new municipality.

26. In accordance with the Order in Council concerning the amendment to the agreement respecting the Cour municipale commune de la Ville de Plessisville, which will be made under the Act respecting municipal courts (R.S.Q., c. C-72.01), the Cour municipale commune de la Ville de Plessisville will have jurisdiction over the territory of the new municipality.

27. This Order in Council comes into force on the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

MICHEL NOËL DE TILLY,
Clerk of the Conseil exécutif

SCHEDULE A

OFFICIAL DESCRIPTION OF THE LIMITS OF THE TERRITORY OF THE NEW MUNICIPALITÉ DE SAINT-FERDINAND, IN MUNICIPALITÉ RÉGIONALE DE COMTÉ DE L'ÉRABLE

The current territory of the municipalities of Saint-Ferdinand and Vianney and of Village de Bernierville, in Municipalité régionale de comté de L'Érable, comprising in reference to the cadastre of Canton d'Halifax, the lots or parts of lots and their present and future subdivisions, as well as the roads, routes, streets, islands, islets, lakes, watercourses or parts thereof, the whole within the limits described hereafter, namely: starting from the apex of the eastern angle of Lot 717; thence, successively, the following lines and demarcations: southwesterly, part of the dividing line between Canton d'Halifax and the townships of Irlande and Wolfestown to the apex of the southern angle of Lot 1 of the cadastre of Canton d'Halifax, that line crossing Route 216, Rivière Chainey twice, Route 165, Rivière Bécancour, Ruisseau Gardner and Route de la Grande-Ligne that it meets; northwesterly, part of the broken dividing line between the cadastre of Canton d'Halifax and the cadastre of Paroisse de Sainte-Hélène to the dividing line between lots 39 and 1210 of the cadastre of Canton d'Halifax, that line crossing routes Vianney and Binette that it meets; northeasterly, successively, the lines dividing lots 39 and 144 from lots 1210 and 1107, those lines linked together by a section of dividing line between ranges 2 and 3, the extension of the latter dividing line between lots across Chemin du 3^e Rang, then the dividing line between lots 145 and 1106; southeasterly, part of the dividing line between ranges 4 and 5 to the dividing line between lots 259 and 260; northeasterly, the said dividing line between lots; southeasterly, the southwest side of the right-of-way of Chemin Petit-Quatrième-Rang to the southwesterly extension of the dividing line between lots 270 and 269; northeasterly, the said extension and the said dividing line between lots; northwesterly, the southwest side of the right-of-way of Chemin 6^e Rang to the southwesterly extension of the dividing line between lots 568 and 569; northeasterly, the said extension and the said dividing line between lots; northwesterly, part of the dividing line between ranges 8 and 7 to the dividing line between lots 578 and 900; northeasterly, the said dividing line between lots; northwesterly, the southwest side of the right-of-way of Route 165 to the southwesterly extension of the dividing line between lots 681 and 811A; northeasterly, the said extension and the said dividing line between lots; southeasterly, part of the dividing line between ranges 9 and 10 to the dividing line between lots 684 and 683; northeasterly, the said dividing line between lots and its extension

to the northeast side of the right-of-way of Chemin du 10^e Rang Sud, that line crossing Ruisseau Hamilton that it meets; in a general southeasterly direction, the northeast side of the right-of-way of the said road to the dividing line between lots 735 and 736, that side extended across Route Binette and crossing Ruisseau Hamilton that it meets; northeasterly, the line dividing lots 735 and 735A from Lot 736, that line crossing Ruisseau Hamilton that it meets; southeasterly, successively, part of the dividing line between the cadastres of the townships of Halifax and Inverness, that line crossing Chemin Gosford and Lac Joseph that it meets, then the centre line of Chemin du 12^e Rang to the northeasterly extension of the southeastern line of Lot 724, that line crossing Route McKillop that it meets; southwesterly, the said extension and the said line of lots; finally, southeasterly, part of the dividing line between ranges 10 and 11 to the starting point, that line extended across Rivière Chainey and Chemin Craig that it meets.

The said limits define the territory of the new Municipalité de Saint-Ferdinand, in Municipalité régionale de comté de L'Érable.

Ministère des Ressources naturelles
Direction de l'information foncière sur le territoire public
Division de l'arpentage foncier
Charlesbourg, 4 November 1999

Prepared by: _____
JEAN-PIERRE LACROIX,
Land surveyor

F-136/1

SCHEDULE B

DESCRIPTION OF THE LIMITS OF THE ELECTORAL DISTRICTS

Electoral District No. 1
(391 voters)

Starting from a point that is the municipal limit (east side) to 6^e Rang, 6^e Rang, Côte de l'Église, Rue Principale to the starting point.

Electoral District No. 2
(285 voters)

Starting from a point that is the municipal limit (east side), the municipal limit (south side), the municipal limit (west side) to the dividing line between lots 568 and 584, thence to Route Langlois, Route Langlois to 6^e Rang, 6^e Rang to the starting point.

Electoral District No. 3
(387 voters)

Starting from a point at the intersection of 2^e Avenue and Rue Principale, Rue Principale to its intersection with Côte de l'Église, Côte de l'Église, 6^e Rang, the dividing line between lots 520 and 337 to the starting point.

Electoral District No. 4
(331 voters)

Starting from a point that is the dividing line between lots 732 and 734 along Rivière Bécancour, Lac William, Rivière Fortier to its intersection with Route 165 and Route Langlois, the dividing line between lots 615 and 542 to the municipal limit (northwest side), the municipal limit (northwest side), the municipal limit (north side) to the starting point.

Electoral District No. 5
(275 voters)

Starting from Rivière Fortier to the intersection of Route 165 and Route Langlois, Rue Principale, 2^e Avenue, the dividing line between lots 520 and 337, 6^e Rang to Route Langlois, Route Langlois to the starting point.

Electoral District No. 6
(356 voters)

Starting from a point that is the municipal limit (east side) to the intersection of Route du Domaine du Lac, Route du Domaine du Lac along Lac William and its river to the municipal limit (north side) and the dividing line between lots 732 and 734, the municipal limit (north side), the dividing line between lots 724 and 722, the municipal limit (northeast side) to the starting point.

3945

Gouvernement du Québec

O.C. 1324-2000, 15 November 2000

An Act respecting municipal territorial organization (R.S.Q., c. O-9);

Amalgamation of Village de Papineauville and Paroisse de Sainte-Angélique

WHEREAS each of the municipal councils of Village de Papineauville and Paroisse de Sainte-Angélique adopted a by-law authorizing the filing of a joint appli-

cation with the Government requesting that it constitute a local municipality through the amalgamation of the two municipalities under the Act respecting municipal territorial organization (R.S.Q., c. O-9);

WHEREAS a copy of the joint application was sent to the Minister of Municipal Affairs and Greater Montréal;

WHEREAS no objection was sent to the Minister of Municipal Affairs and Greater Montréal, and the Minister did not consider it advisable to request that the Commission municipale du Québec hold a public hearing or to order that the qualified voters in each of the applicant municipalities be consulted;

WHEREAS under section 108 of the aforementioned Act, it is expedient to grant the joint application with the amendment proposed by the Minister of Municipal Affairs and Greater Montréal which was approved by the council of the applicant municipalities;

IT IS ORDERED, therefore, upon the recommendation of the Minister of Municipal Affairs and Greater Montréal:

THAT the application be granted and that a local municipality be constituted through the amalgamation of Village de Papineauville and Paroisse de Sainte-Angélique, on the following conditions:

1. The name of the new municipality shall be "Municipalité de Papineauville".

2. The description of the territory of the new municipality shall be the description drawn up by the Minister of Natural Resources on 23 August 2000; that description is attached as a Schedule to this Order in Council.

3. The new municipality shall be governed by the Municipal Code of Québec (R.S.Q., c. C-27.1).

4. The new municipality shall be part of Municipalité régionale de comté de Papineau.

5. A provisional council shall hold office until the first general election. It shall be composed of all the members of both councils existing at the time of the coming into force of this Order in Council. The quorum shall be half the members in office plus one. The current mayors shall alternate as mayor and deputy mayor for one month each, as of the coming into force of this Order in Council. The mayor of the former Village de Papineauville shall be the first to act as mayor.

If a seat is vacant at the time of coming into force of this Order in Council or becomes vacant during the term

of the provisional council, an additional vote shall be granted to the mayor or deputy mayor, as the case may be, of the former municipality of origin of the council member whose seat has become vacant.

The mayors of the former municipalities shall continue to sit on the council of Municipalité régionale de comté de Papineau until the first general election is held and they shall have the same number of votes as they had before the coming into force of this Order in Council.

Throughout the term of the provisional council, the elected municipal officers shall receive the same remuneration as they received before the coming into force of this Order in council.

6. The first sitting of the provisional council shall be held at the community centre located at 110, Allée des Montfortains nord, on the territory of the former Village de Papineauville.

7. The first general election shall be held on the first Sunday of the fourth month following the coming into force of this Order in Council. If that date corresponds to the first Sunday of January or Easter Sunday, the first general election shall be postponed until the first Sunday of the following month. The second general election shall be held in 2004.

The council of the new municipality shall be made up of seven members, that is, a mayor and six councillors. The councillors' seats shall be numbered from 1 to 6 as of the first general election.

8. For the first and second general elections, only those persons who would be eligible under the Act respecting elections and referendums in municipalities (R.S.Q., c. E-2.2), if such an election were an election of council members of the former Village de Papineauville, shall be eligible for seats 1, 3 and 5, and only those who would be eligible under the aforementioned Act, if such election were an election of the council members of the former Paroisse de Sainte-Angélique shall be eligible for seats 2, 4 and 6.

9. Paula Pagé, secretary-treasurer of the former Village de Papineauville, shall act as secretary-treasurer of the new municipality.

Jacqueline Paul, secretary-treasurer of the former Paroisse de Sainte-Angélique, shall act as assistant secretary-treasurer of the new municipality.

10. Any budget adopted by the former municipalities for the fiscal year during which this Order in Council

comes into force shall continue to be applied by the council of the new municipality and expenditures and revenues shall be accounted for separately as if those former municipalities continued to exist. Notwithstanding the foregoing, an expenditure recognized by the council as resulting from the amalgamation shall be charged to the budgets of each of the former municipalities in proportion to their standardized property value established in accordance with the Regulation respecting the equalization scheme (Order in Council 1087-92 dated 22 July 1992, amended by Orders in Council 719-94 dated 18 May 1994, 502-95 dated 12 April 1995 and 1133-97 dated 3 September 1997), as it appears in the financial statements of those municipalities for the fiscal year preceding that for which separate budgets were adopted.

11. If section 10 applies, the portion of the subsidy paid under the Programme d'aide financière au regroupement municipal (PAFREM) related to the first year following amalgamation, less the expenditures recognized by the council as resulting from the amalgamation and directly financed by that portion of the subsidy, shall constitute a reserve to be paid into the general fund of the new municipality for the first fiscal year for which the new municipality does not apply separate budgets.

12. The terms and conditions for apportioning the cost of shared services provided for in intermunicipal agreements in effect before the coming into force of this Order in Council shall continue to apply until the end of the last fiscal year for which the former municipalities adopted separate budgets.

13. Any surplus accumulated on behalf of a former municipality at the end of the last fiscal year for which separate budgets were adopted shall constitute a reserve for the benefit of the ratepayers in the sector made up of the territory of that former municipality. The reserve may be used to carry out work in that sector, reduce taxes applicable to all the immovables in the sector or repay debts contracted by that former municipality. Notwithstanding the foregoing, the amounts reserved and the surplus accumulated for specific purposes shall remain reserved for the same purposes for the benefit of the ratepayers of the former municipalities on behalf of which the amounts were reserved or accumulated.

14. For each of the first four complete fiscal years following the coming into force of this Order in Council:

(a) a property tax of \$0.90 per \$100 of assessment shall be imposed and levied on all the taxable immovables on the territory of the new municipality, on the

basis of their value as it appears on the assessment role in force each year. That property tax shall include the receipts necessary to pay the expenditures related to the collection and disposal of garbage;

(b) a special tax of \$0.19 per \$100 of assessment shall be imposed and levied on all the taxable immovables in the sector made up of the territory of the former Village de Papineauville in order to pay the costs of the road service on the territory of that former municipality, on the basis of their value as it appears on the assessment role in force each year;

(c) the new municipality may also impose and levy on all the taxable immovables located on the territory of the new municipality and, if necessary, on all the taxable immovables of the sector made up of the territory of one of the former municipalities, a special tax to cover the unforeseen expenditures resulting from changes to government programs, new reforms pertaining to municipalities or local decisions necessary for the proper administration of the municipality within the meaning of section 937 of the Municipal Code of Québec.

15. The subsidy paid by the Government under the Programme d'aide financière au regroupement municipal (PAFREM), except for \$20 000 which is included in the first payment and accounted for in the general fund of the new municipality, shall be paid, in proportion to the population of each former municipality as it appears in Décret 1347-99 dated 8 December 1999, into the reserve created in accordance with section 13.

The amounts of that subsidy shall be used for the benefit of the ratepayers of the sector made up of the territory of the former municipality for which they were accumulated.

Notwithstanding the preceding paragraphs, those amounts may, where applicable, be used for economic development projects in the new municipality.

16. Any deficit accumulated on behalf of a former municipality at the end of the last fiscal year for which the former municipalities adopted separate budgets, shall remain charged to all the taxable immovables in the sector made up of the territory of that former municipality.

17. The annual repayment of instalments in principal and interest of loans made under by-laws adopted by a former municipality before the coming into force of this Order in Council shall remain charged to the sector made up of the territory of the former municipality that contracted them, in accordance with the taxation clauses of those by-laws. If the new municipality decides to

amend the taxation clauses of those by-laws in accordance with the law, those amendments may only affect the taxable immovables in the sector made up of the territory of that former municipality.

18. Notwithstanding the compensation rate applicable to all users of the municipal waterworks system of the former Village de Papineauville, an annual compensation of \$150 per dwelling shall be required from and levied on users of the system who are located in the sector made up of the territory of the former Paroisse de Sainte-Angélique from the first fiscal year following the coming into force of this Order in Council until 2006. As of the fiscal year 2007, the compensation per dwelling shall be standardized for all the users of the system.

19. Any subsidy related to the taking charge of the local road system that the Gouvernement du Québec may continue to pay for the maintenance of the system in the sector made up of the territory of the former Paroisse de Sainte-Angélique during the first four fiscal years following the coming into force of this Order in Council shall be used for the maintenance of the local road system as it exists on the date of coming into force of this Order in Council.

The amounts that may be used by the new municipality to perform roadwork, in the sector made up of the territory of the former Paroisse de Sainte-Angélique and the surplus accumulated on behalf of that former municipality and entered in its reserve in accordance with the provisions of section 13, shall not entail a corresponding reduction of the regular budgets set aside for road service in the new municipality.

20. Any debt or gain that may result from legal proceedings, for an act performed by a former municipality, shall be charged or credited to all the taxable immovables in the sector made up of the territory of that former municipality.

21. The second sentence of the second paragraph and the third and fourth paragraphs of section 126, the second paragraph of section 127, sections 128 to 133, the second and third paragraphs of section 134 and sections 135 to 137 of the Act respecting land use planning and development (R.S.Q., c. A-19.1) do not apply to a by-law adopted by the new municipality in order to replace all the zoning and subdivision by-laws applicable on its territory by, respectively, a new zoning by-law and a new subdivision by-law applicable to the whole territory of the new municipality, provided that such a by-law comes into force within four years of the coming into force of this Order in Council.

Such a by-law must be approved, in accordance with the Act respecting elections and referendums in municipalities, by the qualified voters of the whole territory of the new municipality.

22. Notwithstanding section 119 of the Act respecting municipal territorial organization (R.S.Q., c. O-9), amended by section 202 of chapter 40 of the Statutes of 1999, the new municipality shall use the values entered on the property assessment role filed for the 2001 fiscal year for each of the former municipalities, updated and adjusted as of the date of coming into force of this Order in Council.

The adjustment shall be made as follows: the values entered on the assessment roll of the former Paroisse de Sainte-Angélique are divided by the median proportion of that roll and multiplied by the median proportion of the roll of the former Village de Papineauville; the median proportions used shall be those established for the 2001 fiscal year.

The unit composed of the roll in force in the former Village de Papineauville for the 2001 fiscal year and the roll of the former Paroisse de Sainte-Angélique amended in accordance with the second paragraph shall constitute the roll of the new municipality for its first fiscal year. The median proportion and the comparative factor shall be those of the former Village de Papineauville. The first fiscal year of the new municipality shall be deemed to be the first year of application of the roll.

23. A municipal housing bureau is incorporated under the name of "Office municipal d'habitation de la Municipalité de Papineauville".

That municipal bureau shall succeed to the municipal housing bureau of the former Village de Papineauville, which is dissolved. The third and fourth paragraphs of section 58 of the Act respecting the Société d'habitation du Québec (R.S.Q., c. S-8), amended by section 273 of chapter 40 of the Statutes of 1999, shall apply to the municipal housing bureau of the new municipality as if it had been incorporated by letters patent under section 57 of that Act, also amended by section 273.

The members of the bureau shall be the members of the municipal housing bureau of the former Village de Papineauville.

24. All the movable and immovable property belonging to each of the former municipalities shall become the property of the new municipality.

25. This Order in Council will come into force on the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

MICHEL NOËL DE TILLY,
Clerk of the Conseil exécutif

OFFICIAL DESCRIPTION OF THE LIMITS OF THE TERRITORY OF MUNICIPALITÉ DE PAPINEAUVILLE, IN MUNICIPALITÉ RÉGIONALE DE COMTÉ DE PAPINEAU

The current territory of Paroisse de Sainte-Angélique and of Village de Papineauville, in Municipalité régionale de comté de Papineau, comprising, in reference to the cadastre of Paroisse de Sainte-Angélique, the lots or parts of lots and their present and future subdivisions, as well as the roads, routes, streets, railway rights-of-way, islands, lakes, watercourses or parts thereof, the whole within the limits described hereafter, namely: starting from the apex of the eastern angle of lot 648; thence, successively, the following lines and demarcations: southwesterly, part of the broken dividing line between the cadastres of the parishes of Sainte-Angélique and Notre-Dame-de-Bonsecours to the apex of the northeastern angle of lot 586 of that first cadastre, that line crossing Route 323 that it meets; in reference to that first cadastre, westerly, the northern line of the said lot; southwesterly, the northwestern line of lots 586, 585, 584, 583 and 582; southerly, the western line of lots 582, 581, 580, 579, 578, 577 and 576, that line crossing Chemin Saint-Hyacinthe that it meets; in a general northeasterly direction, the broken line bordering to the southeast lots 576, 597 and 596; southerly, part of the eastern line of lot 56 to the apex of the northwestern angle of lot 55; easterly, the northern line of the said lot; southerly, part of the eastern line of the said lot and its extension across the right-of-way of a railway (lot 404) to the northwestern limit of the right-of-way of Route 148; southwesterly, the northwestern limit of the right-of-way of the said route to the eastern line of lot 57; southerly, part of the eastern line of the said lot and its extension to the centre line of Baie des Arcand; easterly, the centre line of the said bay to its meeting point with the southerly extension of the eastern line of lot 56; southerly, the right line to the eastern extremity of Île à Crépault (lots 67 and 663); in a general southwesterly direction, a line partially bordering the southeastern shore of the said island and its extension in Baie de la Pentecôte to the eastern extremity of Île à Roussin (lot 1); southwesterly, the southeastern shore of the said island to its western extremity; westerly, a straight line in Baie de la Pentecôte to the eastern extremity of Petite Île Sèche (lot 2); in a general westerly direction, the northern

bank of Rivière des Outaouais to the apex of the southwestern angle of lot 36; northerly, the western line of the said lot, that line crossing Chemin de la Grande-Presqu'île that it meets; in Baie Parisien, northwesterly, a straight line to the apex of the southwestern angle of lot 45; northerly, the western line of the said lot, that line crossing Chemin de la Petite-Presqu'île that it meets; in Baie de la Pentecôte, northwesterly, a straight line to the apex of the southwestern angle of lot 368; successively, northerly, easterly and again northerly, the western, northern and western lines of the said lot, that line crossing Route 148 and the right-of-way of a railway that it meets in its first segment; northerly, the western line of lots 479 to 491, 493 and 494 then its extension to the centre line of Rivière de la Petite Nation, that line crossing Côte des Cascades that it meets; in a general northeasterly direction, the centre line of the said river upstream and skirting to the left the islands nearest the left bank and to the right the islands nearest the right bank until it meets the southwesterly extension of the right bank of Petite Rivière Rouge; northeasterly, the said extension and the right bank of the said river to its meeting point with the northwesterly extension of the northeastern line of lot 648; finally, southeasterly, the said extension and the northeastern line of the said lot to the starting point.

The said limits define the territory of Municipalité de Papineauville, in Municipalité régionale de comté de Papineau.

Ministère des Ressources naturelles
Service de l'arpentage
Charlesbourg, 23 August 2000

Prepared by: _____
JEAN-FRANÇOIS BOUCHER,
Land surveyor

P-208/1

3946

Index Statutory Instruments

Abbreviations: **A:** Abrogated, **N:** New, **M:** Modified

Regulations — Statutes	Page	Comments
Bernierville, Village de... — Amalgamation with Municipalité de Saint-Ferdinand and Municipalité de Vianney (An Act respecting municipal territorial organization, R.S.Q., c. O-9)	5403	
Collective agreement decrees, An Act respecting... — Non-structural metalwork industry in the Montréal region (R.S.Q., c. D-2)	5357	M
Forest Act — Forest royalties (R.S.Q., c. F-4.1)	5399	Draft
Forest royalties (Forest Act, R.S.Q., c. F-4.1)	5399	Draft
Highway Safety Code — Road vehicle registration (R.S.Q., c. C-24.2)	5400	Draft
Highway Safety Code — Standards for the securing of loads (R.S.Q., c. C-24.2)	5355	M
Highway Safety Code — Transportation of dangerous substances (R.S.Q., c. C-24.2)	5353	M
Highway Safety Code and other legislative provisions, An Act to amend the... — Coming into force of certain provisions	5350	
Industrial accidents and occupational disease, An Act respecting... — Table of gross annual income from suitable employments for 2001 (R.S.Q., c. A-3.001)	5358	N
Industrial accidents and occupational disease, An Act respecting... — Table of income replacement indemnities for 2001 (R.S.Q., c. A-3.001)	5359	N
Inhalothérapeutes — Standards for diploma or training equivalence for the issuance of a permit by the Ordre (Professional Code, R.S.Q., c. C-26)	5351	N
Municipal territorial organization, An Act respecting... — Amalgamation of Municipalité de Saint-Ferdinand, Municipalité de Vianney and Village de Bernierville (R.S.Q., c. O-9)	5403	
Municipal territorial organization, An Act respecting... — Amalgamation of Village de Papineauville and Paroisse de Sainte-Angélique (R.S.Q., c. O-9)	5407	
Non-structural metalwork industry in the Montréal region (An Act respecting collective agreement decrees, R.S.Q., c. D-2)	5357	M
Owners and operators of heavy vehicles, An Act respecting... — Coming into force of certain provisions	5349	
Papineauville, Village de... — Amalgamation with Paroisse de Sainte-Angélique (An Act respecting municipal territorial organization, R.S.Q., c. O-9)	5407	

Professionnal Code — Inhalothérapeutes — Standards for diploma or training equivalence for the issuance of a permit by the Ordre (R.S.Q., c. C-26)	5351	N
Racing, An Act respecting... — Rules respecting Standardbred horse racing ... (R.S.Q., c. C-72.1)	5392	M
Régie de l'énergie and other legislative provisions, An Act to amend the Act respecting the... — Coming into force of sections 68 and 69	5349	
Road vehicle registration (Highway Safety Code, R.S.Q., c. C-24.2)	5400	Draft
Rules respecting Standardbred horse racing (An Act respecting racing, R.S.Q., c. C-72.1)	5392	M
Saint-Ferdinand, Municipalité de... — Amalgamation with Municipalité de Vianney and Village de Bernierville (An Act respecting municipal territorial organization, R.S.Q., c. O-9)	5403	
Sainte-Angélique, Paroisse de... — Amalgamation with Village de Papineauville (An Act respecting municipal territorial organization, R.S.Q., c. O-9)	5407	
Société de l'assurance automobile du Québec — Delegation of powers (An Act respecting the Société de l'assurance automobile du Québec, R.S.Q., c. S-11.011)	5356	M
Société de l'assurance automobile du Québec, An Act respecting... — Delegation of powers of the Société (R.S.Q., c. S-11.011)	5356	M
Standards for the securing of loads (Highway Safety Code, R.S.Q., c. C-24.2)	5355	M
Table of gross annual income from suitable employments for 2001 (An Act respecting industrial accidents and occupational disease, R.S.Q., c. A-3.001)	5358	N
Table of income replacement indemnities for 2001 (An Act respecting industrial accidents and occupational disease, R.S.Q., c. A-3.001)	5359	N
Transportation of dangerous substances (Highway Safety Code, R.S.Q., c. C-24.2)	5353	M
Vianney, Municipalité de... — Amalgamation with Municipalité de Saint-Ferdinand, and Village de Bernierville (An Act respecting municipal territorial organization, R.S.Q., c. O-9)	5403	